

**S P E A K E R** : “I kawng zawng zawngah amah hre reng la, I kawngte chu a kawhhmu zel ang che”. (Thufingte 3:6).

Starred Question No. 51- na kan la ang  
a. Member zahawm tak Pu John Siamkunga zaws turin ilo sawm ang.

**Pu JOHN SIAMKUNGA, MLA (INC)** : Pu Speaker, ka lawm e. Health & Family Welfare Minister zahawm tak chhan atan heng zawhna te hi ka zaws e. (a) Referral Hospital hi 5<sup>th</sup> I.R. Battalion te luah tir tumna a awm em ? (b) A awm anih chuan hunbi tiam a awm em ? (c) Referral Hospital hi tihpuitlina Medical College hial a hlankai tumna a awm em ?

**S P E A K E R** : Chhang turin a changtu Minister zahawm tak Pu Lalrinliana Sailo ilo sawm ang.

**Pu LALRINLIANA SAILO, MINISTER** : Pu Speaker, member zahawm tak Pu John Siamkunga zaws Starred Question No. 51 na chhanna chu hetiang hi a ni e. Referral Hospital hi 5<sup>th</sup> I.R. Battalion te luah tir tumna a awm em ? tih chhanna chu - Luahfir tumna a awm hriat a ni lo. (b) A awm anih chuan hunbi tiam a awm em ? tih a ni a. A awm hriat a nih loh avangin hunbi tiam pawh a awm lo tih a ni. Marawh chu, Pu Speaker, helaiah hian sawi nghal mai thain ka hria a. I.R. Battalion hi an lo training chhuak ta a, Ministry hmasa lama lak te kha an ni. Tichuan, awmna tur te leh an post tur te engmah ruahman lawk a awm loh avangin kan Home Minister a mangang a. Awmna tur an zaws ta a, tichuan sum leh pai indaih lohna avangin quarter leh Battalion hmungui tur a awm mai loh avangin a thuphungan un-official ti ila a dik mai awm e, min rawn bia a, iva en teh ang a ti a. Tichuan, 2.10.09 khan kan va en ta a. Tin, Referral Hospital saw a Hospital building ni lovin a quarter kha sak hmasak a ni a. Chuvangin quarter kha a lo chhe leh tawh a, a Hospital sak hmasak a nih loh avangin. Kei ngei pawh hi vawili vawinga vel ka va kal tawh a. Kan mangang a, Hospital a thawktute leh Directorate lampang te an tang hle a, ven sen a ni si lova. Main building thlang tlak lamah khuan fal takah khuan quarter sak a ni a. Chu chu luah hmain P.W.D. Referral Hospital enkawltutun an han chhut leh a, luah loh lai a thar hlim atanga tun thlenga lo chhe ta kha nuai 263 in estimate an siam a. Kan mangang ru angreng khawp mai a. Health Department chu luohtu leh chei hnumtu awm sela aw te kan ti ve a. Chutih lai tak chuan kan Home Minister zahawm takin kan mangang tlat mai a hei kan Battalion thar te awmna tur a awm si lova i va en teh ang, a ti a, kan va en a. Heng darthlalang te a kawngkhar hrang hrang Ekin te choka te hi pawhthlak niai nuai a ni a. Wiring te an pawthla vek a. Tui pipe herhna te pawh a awm lo vek tawh a nia. Ven ngai a ni a, kan han kakh ve bawk a, hmung fal a nih avangin ven sen a ni lova. Chuvang chuan a thuphungan helaiah hian written a awm rih loh avang hian ti hian kan chhang a ni a. Referral Hospital hi tunhma pawhin chanchin a ngah a.

Hetiang anga chhan loh te pawh kan nei thin a. Chuvangin sawitlang a that ka rin avangin kan sawi tel a ni a. A thuphunganziak ni lovin Minister ve ve nen chuan kan va en dunin kan va sawi dun a. Keini a department hi chuanin luah se kan ti a, a chhan chu cheihnumtu kan mamawh a, a hnim vek a. Kha hman zana T.V ah pawh an chhuah kha. Chuvangin hei hi ngaihtuah mek ang a ni tih House zahawm tak kan hrilha a ni. (C) Referral Hospital tihpuitlin a, Medical College hiala hlankai tumna a awm em? tih chhanna chu Referral Hospital Falkawn hi tih puitlin tum a ni a. Hma lak mek a ni. Medical College din tum a ni bawk a, hemi atan hian Sorkarin Committee May ni 8 khan a din tawh nghe nghe a ni. Chu chu ka chhanna a ni a.

\* Speech not corrected.

**S P E A K E R** : Zawhbelhna, Pu John Siamkunga kan ko ang a, chutah Pu Lalduhawma.

**Pu JOHN SIAMKUNGA, MLA (INC)** : Pu Speaker, ka lawm e. Tuna Referral dinhmun dik tak saw engnge? Doctor engzatnge awm a, thawktu engzatnge awm? tih kan zawt leh e.

**S P E A K E R** : Pu Lalduhawma, zawhbelhna.

**Pu LALDUHAWMA, MLA (ZNP)** : Pu Speaker, sawlai quarter za tel te saw Health Department sumin P.W.D. in an sa a ni a, an sak zawahh khan Health Department-ah hlan an han tum a. Health Department-in an hand over duh ta si lova, tichuan an inhnawn a, tun thlengin enkawltu mumal awm lovin a awm ta a. P.W.D. hian, "In kawr kan thui kha kan thui zo ta e, rawn khul rawh u" an ti a. Annin, "khatiang hak tlak loh kan khul duh lo," an lo ti a ni ber a. Official levelah chuan tih ngaihna an hre hauh tawh lo tih hi hriat pui ani. Chuvang chuan kan Minister zahawm tak hian PWD Minister nen anmahni levelah chingfel turin hma an la thei ang em? saw ti saw chuan a maintainance pek a ni tawh si lo a, duty pawh an awm mumal si lo va, a ruk theih zawng zawng an ru zo tawh ni ber a, a chhe tual tual mai a, chuvang chuan a enkawltu tur zawk zawkin mumal taka an enkawl theihna turin, an inbe fel thei ang em tih ka zawt phawt a.

A dawt lehah chuan term hmasaah khan Civil Hospital hnawmhaw, a bik takin inkaichhawn theih thil halralna turin Incinerator lei a ni a, Civil Hospital ah khian an dah dawn emaw tih nak alaiin Falkawnah sawn an lo dah daih mai a lo ni a, a main ward kawt zawlah sawn an dah a. Saw saw hman a ni chuang lo a, a hau tak em em mai bawk si a, engmah an kal bawk si lova, tin, function pawh ni selangan a bengchheng si a, saw Hospital saw a function hunah chuan a bengchheng hle dawn a ni, a ri ringawt pawh. Hengte pawh hi man to taka lo lei tawh sa a ni a, hmanzui dan in ngaihtuah thei ang em tih ka zawt a. A tawp nan

chuan Pu Speaker, hei rin aiin pneumonia a tam em em a, ka hriat chinah chuan Hospital dang chu ka hre lo, Presbyterian Hospital Durtlang ah chuan nitin pakhat thi ang kan ni an ti, nimin te khan pahnih an thi a ni, a bik takin naupang lam an ni a. Heti taka pneumonia in min run ta mai he a Hospital thu neitu te kut a dah ngawt lo hian damdawi te an nei tawk lo nge, engati nge kan thih tam em em? Sorkar hian Special attention a pe thei ang em? tih ka zawt e.

**S P E A K E R**

: Zawhbelhna Pu T.T.Zothansanga.

**Pu T.T. ZOTHANSANGA, MLA(INC)** : Pu Speaker, ka lawm e. Ka zawhna chu hei hi ani. Hospital building aiin engvangin nge quarter te sak hmasak a nih ? Guide Lines fel tak a awm lo em ni ? tih a ni a. A pahnihna chuan Quarter engzat nge sak a nih a, engzat nge tunah luah leh a ruak? tih kha kan zawt duh a. Tin Referral Hospital tipuitling tur hian sum eng zat nge kan mamawh ? medical college ah hlangkai dawn ila engzat nge kan mamawh belh? tih ka zawt e.

**S P E A K E R**

: A chhang turin a changtu Minister i lo ko ang.

**Pu LALRINLIANA SAILO, MINISTER:** Pu Speaker thehnem ngaihna avanga zawhbelhna a lawmawm ka ti. Original zawhna neitu kha chhang phawt ila Referral Hospital saw kan hriat theuh ang in a nih tur angin a la nilo nasa a, engemaw avangin khum 50 che che saw kan han kal a ni a, tichuan tunah hian in medical Officer 2 awm thin a kha Gyneocologist hmeichhe lampang specialist kan d ah belh a, chu nen chuan 3 kan nei a, tin Dental Surgeon 2 kan dah bawk a, chu chu a dinhmun a ni a. Tin member zahawm tak West I bialtu Pu Duhamma zawhna kha a dik khawp mai a. Hei charge kan han la a, ka zir ve ngar ngar a, a Maherawh chu tihfel tur hi a tam khawp mai a fihfel mai theih loh te pawh a ni ve bawk a, tuna a hriat na (source) kha kei pawh helam a ka thut lain ka hriat dan pawh kha ani ve a, kum tam tak kaltaah khan. A hnung lama thut avanga hmalam pana kan kal loh chuan a dik lova. Hei hi siamthat tumin vawi tam tak kan Committee tawh, a lehlamah chuan he department pahnih PWD leh Health Deptt. te handover loh chungchang ah kha chuanin thiam awm ve ve ah ka ngai a, an thiam ve ve ah ka ngai a. A chhan chu building a thalo repair ngai nghal sa ringawt mai leh pawisa tam tak senga enkawl ngai nghal ringawt mai kha lo lak ringawt kha, a kut a lo mawh ringawt kha Health Department in a lo tih hi awm ka tih pui a. Chutih rualin pawisa zo tawh in, fund lokal zo tawh si, a hmanna tur a la tam tawh si a kha eng ang pawn an hmandan kha chu sawi ta lo ila. Pawisa zo tawh si ah kha chuan a mawh zel a kha anni in kan la duh lo love ti se a awm ka ti a. Amaerawhchu, helai hi chu member zahawm tak Pu Duha zawh ang khanin kan lo enzui ang a, fel zawk a

ruahmanna kan Chief Minister zahawm tak nen pawh kan sawi dun tawh nachungin a thar a tih leh kha a tul dawn anih chu.

Tin, tunlai hian influenza kan tih hritlang bik in N1H1 te pawh hmanna ah vanduai thlak takin Mamit tlangval fel tak te kan han chan leh a. Hei Mizoram hi internet leh telephone te a kan inbiak dan te leh kan central Minister khu a tang em em a, a Minister ang pawh hian vawi 2 chu min ko khawm tawh a ni a, North East ah pawh hmanni khan min ko khawm a Delhi ah te kan C.S leh a Minister mai ni lovin C.S te pawh a ko hial a. Tlang hrileng hi HI N1 hi ani nghal deuh a, i ti mai ang, a lak kawp theih deuh rual a, a kai awl em em avangin hei House zahawm tak kan hril duh a chu tun ah hian India ram pum ina an rin dan ah chuan thlasik a lo chho anga H1 N1 hi pung tura ngaih ani. Khami tlang hrileng leh flu te kha influenza te thlasik ah hian a tam thin avangin. Hei vang hian inrinlawk te pawh a ngai nasa hle a, amaerawhchu sum leh pai harsatna indaih lohna avangin thil tih ngawt hi a awllo thin a. Durtlangte thawm te kan hria a. Durtlang mai ani lova, Aizawlah te pawh, Private Hospital ah te nunna hlu tak chan zeuh zeuh na te a awm a., heng hi sawrkarin a hria a, ngunthluk taka kan enlai ani a, kan Committee thin a. Amaherawhchu, member zahawm takin a rawn sawi ang khanin attention hi chu pek lehzual a ngai ani tih House hi kan hril leh bawk a ni.

Tin, zaghna, Champhai North bialtu zahawm tak zaghna Medical College chungchang kha a tlangpuiin vaibelchhe 200 atanga 300 inkar hi Medical College nei tura sum duh zat ani a, a size in. Hei tun ah hian hriattir atana tha chu National Rural Health Mission hian Medical College area hi 15 kms chhung anih chuan khawilai ami pawh kha a rin theih e tih khan an notified tawh a. Tin, khum pawh hi khum 300 atang 250 ah National Rural Health Mission hnuai ami chu a pawm thei ang, occupancy ah pawh hemi bed occupancy ah pawh hian 80 atangin 60 ah a tla thla ang tih te kha notified tawh a ni a. Hemi thingtlang leh abikin National Rural Health Mission in a a cover area ah te chuan hriathiamna a nei a. A tlangpuiin Medical College din nan chuan vaibelchhe 200 atanga 300 inkar hi a ni tlangpui.

Kan sawi tawh a Referral Hospital saw 1996 chho atangin 2001 ah din chhoh a ni a, sak a ni a, vaibelchhe 40 leh nuai 53 kha central lamin a rawn pek kha a ni a. A tirah tak chuan in khawiah pawh hianin, tunah tak hian chuanin Central lamin an phal lo hrim hrim a, a main building kha sak phawt hrim hrim tura ani a engtizawng pawhin. Amaerawhchu engvangnge ka hre lova quarter kha sak hmasak a ni a. Quarter khatah hian unit 60 leh 62 niin ka hria a, a vaiin 132 sak tawh niin ka hria. Sawlaiah sawn type four (IV) sawlam leh helam hnaiah a awm a. Tin, tun hnaiah hian vaibelchhe li leh nuai 26 an rawn release leh a, mahse, liabilities leiba an lo neih tam em avangin kha kha kan han clear leh phawt a. Clear hnuah PHE , P&E leh PWD, Health Department khan kan insem ta a, chu chu tunah hian hnathawh mek a ni a, Referral Hospital saw kuminah vawi 7 ka va tlawh tawh a. Tun tum zawng kan hna kalna chin chinah, hna quality tha awm tawh se work commomise awm suh se, kan in ti a.

Chutiang chuan a thawktu te tan ninawm khawp pawh a ni mai thei a, ka va kal thin a. Chutiang chuan hma kan la ve e.

**S P E A K E R** : Starred question No.52 na zawt turin Pu B.Lalthlengliana a ni a, ani hi a damsam loh avang in Pu Ramhluna i lo ko ang.

**Pu C.RAMHLUNA, MLA (MNF)** : Pu Speaker, Pu B.Lalthlengliana zaghna, a siamsa chu hei hi a ni a. Animal & Husbandry Deptt. chhan atan. A)Animal Husbandry & Veterinary Department hi a lemin an lo kal reng em ? b)Engtik atangin nge a lema a kal tan ? tih ka zawt e.

**S P E A K E R** : A chhang turin Pu Nihar Kanti, Minister, Animal Husbandry & Veterinary i lo ko ang.

**Pu NIHAR KANTI CHAKMA, MINISTER** : Pu Speaker, member zahawm tak Pu B.Lalthlengliana zaghna chhanna chu. a) Animal Husbandry & Veterinary Deptt. hi a lem a a kal kan hre lo. b)A lema a kal kan hriatloh avangin a chhanna chu - Does not arise a ni.

**S P E A K E R** : Zawhbelhna Pu C.Ramhluna, a dawtah Pu P.P.Thawlla.

**Pu C.RAMHLUNA,MLA (MNF)** : Pu Speaker, ka lawm e. Kan zaghna kha hmanni a kan House Leader zahawm takin a, Animal Husbandry & Vety Deptt. leh Agriculture Department hi a lema a kalna a rei tawh em mai tih a sawina awm avanga hei hi zawt kan ni a. Tuna a Minister zahawm tak changtu ina khatianga min chhang kha a lawmawm e.

Ka zaghbelhna chu Pu Speaker, Mampui Farm hi ani, a Deptt. tho a nih avangin a hriat mai ka ring a, Mampui Farm ah hian incubator a awm a. Chu chuanin kan hriatdanin ar note an ti keu thei lo tlat mai a. Hei hi kan Minister zahawm tak hian hriatna a nei em ? A lo hria a nih chuan ar note keu tir thei turin tan lak theih a ni ang ? tih kan zawt a. Tin, a farm enkawl tur hian Officer leh Staff engzatna nge awm ? tih te kan zawt bawk a.

**S P E A K E R** : Pu P.P.Thawla.

**Pu P.P.THAWLA, MLA (MDF) :** Pu Speaker, ka lawm e. Kan zawhbelh duh chu Vety Deptt. hi Mizoram sorkar thar a dinhnua kan hriat hma pawl tak a ni a. A lema a kal hma daih khan Saiha District ah te hnuhma kan hmu tam hle a. Tuipangah sub-division Officer te pawh neih a ni a. Phura Pilot Project ah te pawh Surveillance Officer dah a ni bawk a. Serkawr leh Chhuarlung thingtlang khua lian deuh deuhah chuan VFA quarter te nen a awmkhawm vek a ni a. Tunah hian hengho hi hmuh tur a awm tawh lo a. Phura a quarter pawh a awm tawh lo, surveillance pawh khaw nge a awm pawh a hriat loh. Tuipang quarter te pawh maintain loh, SDBO te pawh a awm tawh lo. Hetianga awm reng hi he sorkar thar hian tha takin hma min lak sak leh thei ang em? tih kan zawhbelh e.

**S P E A K E R** : Pu Zothangliana, zawhbelhna.

**Pu H.ZOTHANGLIANA, PARLIAMENTARY SECRETARY :** Pu Speaker, ka hma chiaha member zahawm takin a sawi ang deuh khan ka bial chhung ve, Lawnglai East ah pawh Ministry hmassa hun chhung khan thil awm hle hle sawp chhiat a tam em em mai a. Sangau ah te, Bualpuiah te, Vawmbuk ah te, VFA leh a chunglam Office hmun hun engngemaw chen tha taka lo kal tawh te kha tiibo a ni vek mai a. Tunah hian a lemin Officer leh Staff engemawzat a theory in an awm a, a taka hmuhtur an awm tawh mang lova. Hengte hi kan Minister zahawm tak hian a hria em? Min tih that sak thei em? tih ka zawh belh e.

**Pu NIHAR KANTI CHAKMA, MINISTER :** Pu Speaker, ka lawm e. Ka Minister nihna pawh ala rei vak lova, helaiyah House a ka sawi duh chu. Department hrang hrang zingah Vety Department hi a pawimawh khawp mai a, tunah hian Pu C.Ramhluna zawhna kha kan chhang nghal ang e.

Ar awp keuna turin hmalak mek ani. Pu Speaker kan hriat tawh angin kan Department hian tun maiah chuan ruahmanna tipuitling turin Annual Planah sum a remchan loh avangin Bawng leh vawk stock lam tum a ni. Tiang thoin kan hriat tawh angin Financial Position harsat vangin. Pu P.P.Thawla min zawhna pawh a chhanna a ni e.

**Pu KLALRINTHANGA, MLA(INC) :** Pu Speaker, ka lawm e. Mizoramah hian Serlui bial ah khuan Bawng leh ran vulhna atam a tha berin ka ringa, chuvang chuan ran vulhtute, ran vulh, entirnan, leileta Bawng enkawltu ten Bawng an chhawr lai bakah a dang a tam em em a ni. Chutih rual chuan Vawk khu phailum a ni a, a chaw tur dawl a tam bawk a. Vawk vulhna tur atanah a tha em em bawk a ni. Chutiang a nih avang chuan Mizoramah Vety. Department tan hmasawnna tha tak a nih kha ring a. Chutiang atanah chuan Vety. Department hian Office lam atangin damdawi in Vety. Hospital emaw, ngeni, Office lam tichangtlun atan hmalakna a nei thei a ngem? tih ka zawh belh e.

**S P E A K E R** : A chhang turin Pu Nihar Kanti, Minister ilo sawm ang.

**Pu NIHAR KANTI CHAKMA, MINISTER** : Pu Speaker, ka lo en ang e.

**Lt. Col. Z.S.ZUALA, MLA (INC)** : Pu Speaker ka lawm e. Vety dispensary din tur hian eng reng nge requirement tih kha ka zawhna hmasa a ni a. Aizawl South II area chhung Salemah sawn ran population Aizawl area-ah hian a tamna ber pawl a ni ang a. Chubakah Burma ram atanga talh tur Bawng an rawn lei te hi sawlaiah sawn an dah khawm teuh mai thin a. Sawtilaiah sawn Vety Dispensary hi kan mamawh em em a. A Dispensary hi engnge a requirement din turin sawtilai Salem Vengah te sawn a din theih lawm ni? tih kha ka han zawt e.

**Pu K. LIANTLINGA,MLA (ZNP)** : Pu Speaker, ka lawm e. Kan zawhbelh duh chu MIP sum bang atang khanin, Congress unit leh mimal ah khan ran vulhna kha nasa tak maiin pek a ni a. Nuai engemawzat tih kha a ni a. Kha kha tuna policy thar ang deuh ah hianin department hrang hrang hnenah khanin Agriculture Department atang khan fund pawh kha pek tur ni awm takin ka hria a, implement-na turah khan. Hemi chungchang thuah hian hriattir an ni tawh em? Tin, bawhzui turin engtiangin nge hmalak tumna/enzui tumna hi ruahmanna a awm em? tih kha kan zawt a ni.

**S P E A K E R** : Chumi zawhna kher a chu a chhan theih chuan chhang sela, tilaia zawhna kha chhang rawh le.

**Pu NIHAR KANTI CHAKMA, MINISTER** : Pu Speaker, eng criteria nge awm erawh chu ka hre lem lova, amaherawhchu mipui mamawh dan azirin leh financial position azirin kan ding thin a ni. Pu Liantlinga zawhna erawhchu, hei kan department-ah hian NLUP cell an ding bawk a, kha kha hma an la mek a ni.

**S P E A K E R** : Kan duhtawk em? Le, Starred Question number 53 naah kan kal ang a, a zawt turin Pu Lalthansanga ilo sawm ang.

**Pu LALTHANSANGA, MLA (MPC)** : Pu Speaker, ka lawm e. Starred Question No. 53 na Hon. Minister PHE changtuin min chhan atan. Aizawl Greater Water Supply Scheme Phase – II atan hian Tlawng lui atanga tui dawtna khawl vuah emaw bun a ni tawh em?

**S P E A K E R** : A chhang turin Pu S.Hiato, Minister PHE ilo sawm ang.

**Pu S.HIATO, MINISTER** : Pu Speaker, Starred Question 53 na chhanna chu - Aizawl Greater Water Supply Scheme Phase II atan hian Tlawng lui atangin tui dawtna (pump) vuah, bunfel a la nilo tih a ni e.

**S P E A K E R** : Zawhbelhna Pu Lalthansanga.

**Pu LALTHANSANGA, MLA (MPC)** : Pu Speaker ka lawm e. Hei Phase-II hi hawnna kha a rei viau tawh a, kan Hon. Minister Mani Shankar Aujar khan a hawng tawh a ni hial a. Hemi hi engatinge bun tel a nih ve loh a Phase- I na ami ringawt mai a hman a nih hi enge a chhan ? tih kha kan zawt duh a. Tin, chumi tih tumna chu tunah hian a awm em ? tih ka zawt duh bawk a, hei thal a ni dawn a, mipuiin tui hi kan harsa dawn a ni a, fur lai pawn kan harsa a ni a, kan au nuaih nuaih mai dawn a ni a. Treasury Square-ah hian, a lang reng tawh mai a. Chuvang chuan chak taka hma hi min lak sak theih hun tur a kha kan zawh belh a ni.

**Pu R. LALRINAWMA, MLA (INC)** : Pu Speaker, he scheme hi Aizawl Greater Water Supplies Scheme nge a nih a, Greater Aizawl Supplies Scheme tih ka zawhna pakhat a ni a. Pahnihnaah chuan he scheme Phase – II hian Aizawl city huam chhung tlangte Sihphir te, a huam em ? tih ka zawt bawk a. A pathumnaah chuan term hmasa maiah khan ka bial chhung Sihphir khaw chhung hmar lam khawtawp lamah khian pipe thui vaklo phum a ni a, he scheme hnuaih hian, chu chu helam Aizawl lam nen hian zawm tumna a awm em ? a laklawh a pipe han phum khian tui a hawng thei miah lo mai a, zawm tumna a awm em ? Helam a mite nen ? tih ka zawh belh e.

**S P E A K E R** : Pu K.Liantlinga, zawh belhna zawt turin ilo sawm ang.

**Pu K. LIANTLINGA, MLA(ZNP)** : Pu Speaker, ka lawm e. Hei Greater Water Supplies Scheme hi Phase – II hi kan buaipui nasa viau tawh a, vawiinni thlengin duh angin a function hlei thei lo chu a ni a. Tuna an han zawhnaah pawh khanin bunfel ala ni lo fo mai a, hawn a nih tawh hnuah pawh. Hetah hianin a in-take atan leh a khawl atan hianin ruahmanna Estimate bik hi engzatnge ? khami portion-ah khan. Engvangnge vawiinni thlenga tih anih loh ? tih kha kan zawhbelh duh a ni e.

**S P E A K E R** : Zawh belhna Pu Lalduhawma, ilo sawm ang.

**Pu LALDUHAWMA,MLA (ZNP)** : Pu Speaker, hun hmasaah khan zero hours hial hmangin ka lo sawi tawh kha a ni a. Phase – II kan han tiyah khan hei a pipe te leh a distributor tank te a chhe leh vek tawh a ni mai a, hman tlak a awm lova, a Tlawng tui hiptu ber pawh kha Phase – I pipe kha ala ni si a. A pumping Machine te leh a pipe tam tak te nen engahnge Phase – II kan tih? Tunah chuan Phase – I iti rih mai ang u hmiang. Phase – II hi ala function lo a ni lawm ni? Phase – I ti rih mai ang u.

**S P E A K E R** : Zawhbelhna Dr. R.Lalthangliana I ko ang.

**Dr. R. LALTHANGLIANA, MLA, (MNF)** : Pu Speaker, he thil hian sawi a hlawh thin viau mai a. Politics a inbeihna ang lek lek te pawh hian kan kalpui deuh emaw ni aw, a tih theih a,hriat nuam lo tak tak te kan hre thin a. Kha kan hriat angin May 19, 2007 khan DONER Minister Pu Mani Shankar Aiyer khan a rawn hawng kha a ni a, kan lo hriat dan chuanin he Phase – II hianin nitina tui a pump chhuah theih tur kha MLV 24 niin kan lo hria a, maktaduai 24. Tahchuanin, an han hawn khanin maktaduai 12 nikhatah a pump chhuak ni khan sawi a ni a. Hei hi farkhat pawh a pump thei tawh lo tia sawia kha a dik thei em ? tih kha kan zawt duh a.

Ka hriat sual loh chuan 2006-2007 a Phase – II chauh atanga kan revenue lak kha nuai 28 bawr a ni a. 2007 hawn a nih hnu khan revenue pawh kha tui a pump chhuak tam ta deuh nge ni a sang ta dawrh mai chu a ni a, helai hi engeni kan sawi ang em em hian a chhe ta viau nge ni a? a ti thei lo ti ang zawnga kha chu a ni bik em ni le? kan ti deuh a.

Tin, hengah hianin engemaw sawi a awm a, original estimate atanga revised a kha a san chhoh dan kha inbeih nan lek lek te khan a awm thin a, a dikna lai chin phei chu aawm mai thei a, amaherawhchu, entirnan kan information-ah chuan Pu Speaker, kan Minister-in min chhang sela ka duh a, Phase – II hi a original estimate kha 32.07 crore a ni a, maktaduai 32 chuan maktaduai 39.32 khan Technical Committee te leh Advisory Committee ten an tihfel hnu khan tihchhoh a ni a. Chumi awmzia chu 300% increase a lo ni ta a.

Kan Lunglei Greater Water Supply Scheme saw 5 crore original anih lai khan khatih hunlai khan i dinglama mite an sorkar lai a ni a, tahchuan a final amount a kha vaibelchhe 20 khan a sang chho ta a. Chumi awmzia chu Pu Speaker, 410% increase a ni. Tin, chutiang bawkin Aizawl Water Supply Phase-I tunhmaa 4.53 crore a kha 16.59 crore khan a original ai khan a sang chho kha a ni a, chu pawh chu 400 increase kha a ni a. Engpawhnise, Pu speaker, politic a

inbeih nan hi chuan hmang tawh lo ila a that ka ring a. Kan hmang ni a ngaih theih turin thil hi a awm ve deuh a.

Hei, tui hi a harsa khawp mai a, Aizawl phei hi chu mihring kan pung chak ropui si a, nikum te khan fur lain tui kan lei a ni. Khatiang khan harsatna kan tawk a, kan hrevek a, House-ah pawh hian kan sawi a. Chuvang chuan he thil hi kan Minister, Minister-ah pawh kan rin zawngte a ni ve a, engtiangin nge he thilah hian hmalakna kalpui a tum tih hi public concerned tak tak thil anih avangin ka zawt duh a. Tun thal chhung hian nikum ang mai khan kan awm leh dawn em ni ? Sorkar hmasa hunlai khanin heti em em a tui harsatna hi kan tawh ka hre lova, tunah in han sorkar a, a harsa khawp mai, phat rual a nil ova, a rapthlak lutuk deuh a ni. Nikum a han harsatna kha chu a nasa lutuk a, kan sawi uar lutuk pawh ni lovin, a harsa a ni. Chuvang chuan hemi sutkian dan kawng hi hmalakna tun mai a kan neihdan tur hi min hrilh thei se tih hi Pu Speaker, kan zawt a ni.

\*Speech not corrected.

### **S P E A K E R**

: Zawhbelhna Pu K.S.Thanga.

**Pu K.S. THANGA, PARLIAMENTARY SECRETARY** : Pu Speaker, pakhatnaah chuan Tui khawl la bun felloh na na na a, a pipe pawh la bun fello chung a, engtinne hawn a nih theih dan a kha DoNER Minister kha engvangin nge hawn tir anih tih kha ka zawt duh a. Tin, original estimate hi vaibelchhe 32 leh point 7 crore a ni a, chuan tunah hian vaibelchhe 99.32 anih bakah hei pawh hi la revise leh a ni a. Chutah chuanin tunah hian a puitlin nan chuan vaibelchhe 70 vel lai la ngai turin department lamin an sawi bawk si a hei hi tu mawhphurh nge ? kan sorkar hian hei hi inkhawih hman khan ka la hre chiah si lova. Hei hi, engvanga original estimate hi lo sang nge ni a, vawiinah chuti chung chuan tui hi la pump theih loh anih.

Tin, ka hmaa kan ngaihthlak ang khan nikumah pawh tui a harsa a, kuminah pawh a harsa a. Tuna kan kaldan hi chuan kan la harsa zel dawn a ni a. Hei hi tu mawhphurh tur nge ? tih ka zawt duh a. Tin, ka bial saw sawmi Hlimen, Melthum, Samtlang, Lungleng, khulai Lungleng I leh Lungleng North te, tin, Hualngo, Melriat, Kelsih, Falkawn, Muallunghu tih thleng sawn Aizawl khawpuia rin luh niin, tin, sawlai Referral Hospital atan te, helaia gravitation-a tui Tuikhuatlang atanga haw phei tura duan kha a ni a. Mahsela, chuti chung chuan Tuikhuatlang atanga a pipe tura hi sawtilai Tuikhuatlang atanga Ngaizel phei zawng saw pakhatmah fit ala ni bawk silo, a piah lamah a then chu an phum ve tingtang bawk si a. Sawngsaw engtikahnge hawtir theih a nih ang ? tih kha kan zawt bawk a ni. A chhe lam emaw tlema duhthusama, sawisel ni lovin nasa takin sugession te an siam a, kan lawm tak tak a. Chuvang chuan in hnenah lawmthu ka sawi duh a.

**S P E A K E R** : A chhang turin Minister, zawhna chhawng a tam khawp mai han chhang se, a theih chin chin.

**Pu S. HIATO, MINISTER, INC** : Pu Speaker, zawhna kha a tam khawp mai a. He Phase – II hi Ministry hmasa khanin Special forcep-a an cheh chhuah ni khan an hawnni khan an sawi a ni a. An special forcep kha a tha vak lo aniang, vawiin thleng hian zawhna hi a tam em em mai a, harsatna pawh hi a tam a ni. Opposition group Leader khan harsatna thu kha a hrechiang em em mai a, ka lawm khawp mai a, a hunlaia rawn telve anih avangin. Hemi Phase – II hi dik chiah a sawi chuan a bilh atanga tho lo tih ang a ni. A kalphung reng reng a tender chhan tirh atanga Revised Estimate an tih a, Central-in a approve loh a, DoNER hnenah a kal leh ta, DoNER pawhin a approve sa pawh a approve leh ta lo, khatiang kalnuai anih avang hianin vawiinah hian chhan fuh a har em em dawn a ni. Chu chu ka sawi duh a.

Tin, tuna a zauktuin a zawk hmasakna ber kha chu a tui pump-na tur kha Scheme-ah chuan a awm naa, mahse, agreement an sign-ah khan Contractor-in stand by 100% a pawm kha, a tih kha stand by awm lova an tih avangin contract chu an la tan lo a ni, hna chu, chu chu a chhan pakhat chu a ni a. Tin, a d ang lehah chuan hei hi tih tum chu a ni a, mahse, a pawisa hi kan harsa viau a ni tih an lo sawi atang khan in hre tlangin ka hria a. A hming phuah pawh hi, Pu Rinawma sawi ang khan, a phuah hmasak te, phuah hnuhnung te pawh hi a in ang lo ta nuaih a ni a. Mahse, an tih hmasak atanga tun thlenga a kalphung tur chu, number 1 ah hi chuanin Tlawng atanga Tuikhuahtlang a pump chhuah tur hi a ni a. Hemi hna hi chu zawk thawkhat lek lek a ni a, amaherawhchu, Dihmun zawl atanga rawn pump a Tuikhuahtlang a kalna turah hian metre 400 vel pipe phum loh a ni a, hemi phum tur hian contractor pawh kan in nawr nghal a, mahse a la thawk thei lova. Department a thawk mai turin hma te kan la a, pipe te pawh kan khawlkhawm mek a. Hemi tihfel a nih hi chuan Tuikhuahtlang hi chu kan pump thleng thei a ni, tunah hian.

Tin, ka chhan pawlh nuai ang a, khawngaihin min hrithiam ula, zawhna kha a karkik avangin. Phase-I pipe kha kan hman tam ber a ni a, Phase-II pawh hi khawilai lai ah emaw chuan kan hmang tho a. Tunlai hian kan Department-in tan a la nasa hle a, Phase-I a pump ringawt, diesel khawl a pump ringawt hi a tlem tak avangin electric a pump turin hma an la ta a. Tunah hian electric nen a pahnhihin kan pump ta a, chuvang chuan tunlai tak hi chuan tui harsa hi chanchinbuah pawh a lang khat deuhin ka hria a ni. Tui, kan pek that lai hi chuan an ngawi vung vung a lawmthu sawi a awm lova, awm loh veleh hi chuan kil tin atangan a ri thin a, tunlai hi chuan an ngawi ta a. A pum-p tha deuh tawh a nih hi ka ti a, hei hi kan sawi duh a ni.

Tin, Tuikhuahtlang atang hian hmun hran hranah tui hi pek tum a ni a. Aizawl North lamah chuan, Luangmual te, Durtlang te, Sihphir te, Thuampui te hi pek tum a ni a. A hna hi pipe engemaw zatah hian pipe dah tawh a ni. Khawiah

emaw intake dah a ni a. Khawilaiah emaw chuan reservoir dah a ni a. Mahse, a inkarah hian thawh loh hi tam tak a awm ta a ni.

Tin, pump te hi kan la dah thei lova, khami ni ta se, Durtlang te hi chu pe mai tur kan ni a. A chang chuan Durtlang te, Khilai Industrial Centre, Zuangtui te pawh hi a thleng ve zauh zauh a ni.

Chutiang bawkin Pu K.S. Thanga sawi ang khanin helamah South lamah pawh hian Melthum te, Lungleng te, Muallunghu te hi pek tur a ni a. Chumi tur atan chuan tam tak chu pipe phum a ni tawh a. Tin, khawilai laiah emaw hian khaihlak kha a tam ta a. Chu chu kan harsatna a ni.

Tin, Twelve ML Deep pump turin hawn chu a ni na a Twelve ML hi pump tura tih a ni reng a, pump a har viau mai a ni. A chhan chu a tih tur anga tih zawh loh anih avang khan a pump theih loh a ni.

Tin, a pawisa te kha zawhna a awm ta a. Tunah hian Sorkar atanga kan hmuh tawh zawng zawng hi chu Central share atang chuan 64.4 crore kan hmu a. State Share hi 44.17 crore kan hmu a total hian 108.29 crore chu kan hmu tawh a ni. Chumi zarah chuan 12 ML Deep hi pump chhuak ru min ti a, tuna Electric nena kan han tan pawh hian kan la pump chhuak thei lova. A chhan chu electric peek hour ah hian duhtawkin kan la hmang thei lova. A chhan chu vantlang hman tur kha kep a ngaih avangin. Chuvang chuan 24 hour pump tur chuan 16 leh item MLD hi kan pump thei tawk tawk a ni, tunah hian.

Tin, 24 MLD pump tir min tih avangin crore 5 pek loh a awm a ni. Kan buaina chu tunah hian Contractor hian 100% stand by-in a lei vek tawh a. Chumi atan chuan payment min nawr a. Kan Advisory Working Committee Mizoram Sorkar-in a siamah chuan 50% tal hi chu stand by awm se tih a ni a. Chu chu contractor in a pawm ta lo hi kan buaina chu a ni. Tunah hian Contractor chan lam chu 118.24 crore a ni a, a dang hi chu Department/Local Contractor atanga thawh a ni a. Chumi atan chuan 60.57 crore a ni.

Contractor hian 83.15 crore man hu a thawk tawh a. Chu chu 84% vel ang a ni. 65.44 crore hi pek tawh a ni. 71.71 crore hi kan chhut dan chuan kan bat sak mek angin kan inngai a ni. Tichuan, hna la thawh loh hi 35.9 crore ang vel a ni a. Department leh local contractor ten an thawh hi 43.85 crore hman tawh a ni. Chutah chuan local leh contractor Departmental ten an thawhah hian 20.7 crore hi la thawh loh a ni. Chutichuan tunah hian kan mamawh zawng zawng chu 178.81 crore atan hian 108.29 crore hman tawh a ni. Kan mamawh ber zawh nan hian 70.50 crore kan mamawh belh a la ni ta cheu a ni. Chu chu kan harsatna a nih avangin Pu Speaker, rin ai hian hma kan sawn har viau dawn a, kan Chief Minister pawh hi a mangang a. Engtinngé kan tih ang tih pawh hi tunah hian sawi a har viau a ni. DoNER kan zu dawr a. Central-ah kan zu kal thin a, Phase - I kan sawi hi chuan min ngaithila duh an awm tawh lo reng reng. Chu chu kan harsatna lai ber a ni. Hman deuh a an Deputy Secretary lokal te

pawh khan kan dawr thin a, thildang hi chu an ngaithla a. Phase-II hi min ngaithla duh lo hi kan mu tanna chu a ni a.

Engpawnise, pawisa engemaw zat kan lo seng tawh a, engemawzat thawh tawh a ni a, mipuiin kan mamawh em em si a, chuvangin kan sorkar pawhin theihtawp chhuah a tan lak a, chhunzawm a, tihhlawhtlin chu a tum hram hram a ni. Kan State share atang te, Mizoram Planning atang te, kan reserve fund atangtein tih khawm a zawh talkh chu kan tum a ni. Zawh hi a chakawm tawh a, a hnawk lutuk hi keinin damdawiin kan tidam seng dawnin a lang lova, mahse, theihtawp chhuahin tan kan la mek a ni tih hi vawiinah House ka hrilh duh a ni.

Tin, hetah hian a tir atanga a kal tur anga a kal theih lohna chhan chu ka sawi angin DoNER an rawn lak chin khan DoNER strict chin a nei si a. Hetah Joint Secretary level-te an rawn tir thin a, Phase-II a a nih ang tura pump-na kha min phal thei si lova, khawl engemaw zat kha min cut sak a, chu chuan pump rawh u min ti bawk si a. Chulai chu kan harsa ta a ni.

Tin, Contractor khan a hmasaa kan sawi ang khan September thla 2008 atangin hna hi a thawk tawh lova. Chuvang chuan mipui kan harsa em em a, term hmasaah pawh khan Pu Speaker tui harsatna hi chu a awm reng tho a, tun tumah pawh kan harsa em em a, kuminah khua a kheng a, chubakah Phase-I a kan pump-na pipe te kha a lo keh leh a, repair te a lo ngai a. Diesel Engine te a chhia a, Pune-ah chuan siamtir a nih avangin chutah pawh chuan hun kan hmang ta a, pawi kan ti hle a. Chutichung pawhin nichina an sawi ang khan tunah chuan Electric leh Diesel pahnih inkawpin kan pump a, tui pawh hi kan pe tha ve tan viau tawh a ni tih ka sawi duh a. A detail chuan zawhna hran hran a chhanna atang khan a chian mai dawn avangin ka chhang tawh lo mai ang. Pu Speaker, ka lawm e.

\*Speech not corrected.

**S P E A K E R** : Question 54-naah kan kal anga, zaws turin Pu Lalrobiaka ilo sawm ang.

**Pu LALROBIAKA, MLA(INC)** : Pu Speaker, ka lawm e. Ka Starred Question No. 54-na - Social Welfare Department Minister chhan turin - Tribal Art Centre (Tanhril) a Sawrkarin a s ak meka hi sum engzatnge a sen tawh tih kha ka zaws e.

**S P E A K E R** : A chhang turin Pu P.C. Lalthaniana, Minister Social Welfare changtu ilo sawm ang.

**Pu P.C. LALTHANLIANA, MINISTER :** Pu Speaker, Starred Question 54-na chhanna chu hetiang ani - Tribal Art Centre sak nana Social Welfare Department-in PWD ah sum a pek tawh chu Rs. 473.13 a ni a.

**S P E A K E R** : Zawhbelhna Pu Lalrobiaka a hnuah Pu K.Lalrinthanga.

**Pu LALROBIAKA,MLA (INC) :** Pu Speaker, he hmun hi mimal hmun niin a lang a. A hmun neitu hian a hmun neitu a nihna karah engzatnge a tel ve? tih kha ka zawh belh a. Tin, tu ta nge? tih kha ka zawt belh bawk a.

**Pu K. LALRINTHANGA, MLA (INC) :** Pu Speaker, khumi hmun khu, a tir an sak dawn khuan chanchinbuah kan hmu kan hmu a. Pu Saizahawla'n Tribal Arts Centre sak nan a ram a thlawnin a pe, tih kha chanchinbu-ah kan hmu thin a ni. vawihnih vawi thum a chhuak a ni. Tun hnuua kan hriat leh danin, hemi atan hian a ram neituin Project estimate atangin 6% a dawng tur a ni tih kha mi rinawm tak hnen atangin kan hre leh a, chu chu a lo ni reng em? tih ka rawn zawt duh a ni.

**S P E A K E R** : Zawhbelhna, Pu Lalduhawma.

**Pu LALDUHAWMA, MLA (ZNP) :** Pu Speaker, hei hi ka biala awm a ni a, ka ngai pawimawh khawp mai a. Tribal Welfare Ministry atanga hemi atana sum hmuh hi Session hmasa lama ka zawhna min chhannaah kha chuan nuai zaruk a ni a. Tichuan mi paliin Contract hna hi an thawk a, tunah min chhan naah khan nuai 473 pek chhuah tawh a ni tih a ni a, chuti a nih chuan a la bang hi a tam viau mai a. Session hmasa ka zawh khan, "Sak zawh a la ni lo, pawisa a awm tawh loh avangin" tih kha a ni bawk si a, mahse pawisa bang hi a la tam viauin a lang bawk si a. Khutia zawh loha a awm rengna khu enge a chhan? Pawisa hman bang a awm tawh lo tak tak em ni? tih kha ka zawt duh a.

Tin, khu ram khu khatihlaia kan Social Welfare Minister unaupa in a 'donate' tih kha min hrilh thin dan a ni a. Tanhril area ah khuan field bulah te donate pawh ngai lo, ram awl, mipui hman remchan tur kan ngah. Khulai hmun fianriala a awm tlat khu chuan sak zawh pawh nise, mipuiin kan chhawr phak lo. Boarding School neitu chhawr tangkai mai tur chauh a ang viau a ni. Chuvangin, a location hrim hrim lung hi a tiawilova, mipui an phun a ni. Ka zawh duh chu sak zawh ni ta sela, tuinnge enkawl ang? Social Welfare hian nge enkawl anga Y.M.A. kutah an hlan dawn nge? Games & Sports kutah min pe dawn nge, V/C kutah an pe dawn nge, tuinnge a chabi kawl ang? Principal te khuan a chabi an

kawl reng dawn em ni? Vantlang khan mimal School neitu khawngaihna an han dil a ngai thin dawn tihna em ni ang? Chuvang chuan a sak zawh huna a kal zel dan tur pawh hi kan Minister zahawm tak hian min hrilh chiang thei se ka duh a. Hetiang hi hmun dangah te pawh a awm a, ka bialchhung a awm anih avang leh ka zawhna a nih avangin khulai ah khuan ka in concentrate lo thei lova. Tichuan, engtikahnge chhunzawm anih leh dawn? Tunah khuan M.R. pakhatin emaw a enkawl mai mai a ni awm e, bo thei leh chhe theite pawh a tam a, hman tangkai a ni bawk si lova, sak zawh a ni bawk si lova. Engtikah nge sak zawh anih theih ang ? Contractor te hian an final bill an la tawh em ? Contractor thar rawih a ni dawn em? Sak zawh hunah engtia hman tangkai tur nge ? Vantlang tana chhawr theih ngei tura min tih sak turin kan ngenin kan zawt bawk a ni e.

**Pu P.C. LALTHANLIANA, MINISTER** : Pu Speaker, khulai a Centre sak chungchanga kan hriat duhte tam tak zawhna leh zawhbelhnaa lo lang hi a lawmawm ka ti khawp mai a. Keini a department neitu tan pawh he House zahawm tak kaltlanga kan sawifiahna nise, a thain ka hria a. Aizawl West bialtu zahawm tak Pu Lalduhawma zawhna atang khanin han chhang hmasa ta ila, a thain ka hria a. Nichinah khan tunah cheng nuai 473.13 sen tawh a ni tih a ni a. Ka zawhna hmasa Assembly hmasaah khan nuai 600 tih a ni si a, tih kha a rawn sawilang a, figure inang lovin, amaherawhchu, zawhna Session hmasa zawhna a total estimate khu centre zawhna atana estimate nuai 600 tih chhanna a nih ka ring a, min lo hrethiam sela. Tichuan tuna 473.13 lakh hi khulaia pawisa Social Welfare Department-in P.W.D. a thawktu a a transfer tawh a ni a.

Tin, he Art Gallery hi Pu Speaker, a actual original estimate tak a hi chu 11 crore a ni. Amaherawhchu, technical-ah total-ah 6 crore ang a Central a lo thehluh anih avangin a taka a actual, as per estimate ang khanin 6 crore a a rawn kal tak avangin khu Art Gallery khu tih theih a ni dawn lova. Central-ah sawi nawn leh anih hnuah pawh tih theih a ni lo a ni. Chuvang chuan 6 crore a kan peih theih ang angin khu Art Gallery khu kalpui a ngai dawn a ni tih kha he House ah hian ka'n sawi duh a. (**SPEAKER** : Kan Question hour a tawp a, kan chhan zawh tir nghal dawn em ? chhan zawh tir nghal ang aw)

Tin, nikum khan Govt. of India in a total estimate 6 crore tura a balance Rs. 126.87 lakh hi Govt. of India-in a rawn release tawh a. Amaherawhchu, a rawn release tlai em avangin pawisa hi draw hman lohin a awm a. Tunah hian Session te hetia kan han neih a, Budget te kan passed chhoh chuan he pawisa hi revaludate a, a thawktu Department P.W.D. ah Rs. 126.87 lakh awmsa hi transfer mai tur a ni. Chu chu kan pawisa dinhmun leh khulaia kan sum sen dan tur a ni.

Tin, Pu Speaker, a ram neitu leh khu Art Gallery chungchangah khuan engmah sorkarin thil fello a awm a hre hrarpa lova. He Art Gallery sakna tur hian Social Welfare Department, a Nodal Department-in Information and Public Relations kaltlangin tute nge ram donate thei? Hemi atan hian tiin a zawng a.

Chutah chuan, Pu Saizahawla te leh Muallungthu V.C ten ram an donate theih thu Department-ah thlen a ni a. Chutih lai chuan, V/C ang ani emaw mimal angin midang khatiang ang donate theitu dawn a ni lova. Chutianga Muallungthu V.C te leh Pu Saizahawla ten an ram donate a an han tih takah chuan Department ten ngun takin an han thlir a, khulai hmun khu rem zawkah an ngai a an thlang ta a.

Tin, a ram pek chungchangah pawh engkim demarcation tih a ni a. Tunah hian pass siam turin Revenue ah te Department-ah process mek a ni a. Tin, chu a ram inremnaah chuan Pu Speaker, an ram pekah Art Gallery sak a ni a, chu an ram peka chu an eizolo a nih chuan a bak a chuang chu a neitu hnenah an surrender leh ang tih te a lo ni ve zel a. Chuvang chuan khu ram khu a thlawn liau liau a an donate Pu Saizahawla te chhungkuain sorkarah an pek a ni tih he House hi ka hriattir duh a. Chumi karah a 6% a ni emaw a hlawkna emaw khu ram donate avang khuan tel an awm lova. Sorkarin chutiang a hrelo a ni tih hi he House ah ka sawi duh a.

Tin, a hnu zela khu Art Gallery khu tangkai zawka hman tum a ni. Nichina kan member zahawm tak ten an sawi ang khan keini Social Welfare Department ringawt hi chuan khu field leh Gallery khu kan hmang tangkai ber lo mai thei a. Chuvang chuan Sorkarin ngun takin a ngaihtuah ang a, kan thalaite leh kan ramin a thatpui theihna tur ang bera a neitu tur leh enkawltu tur chu Sorkarin a la ngaihtuah ang, sak zawh a nih veleh.

Tin, tuna pawisa kan neih tur angte hmuh kim a ni tawh a, kan peih thuai beisei a ni. Contractor tur erawh chu P.W.D. kutah dah a nih avangin Social Welfare Department chuan a sawi mai thei lo tih Pu Speaker, ka sawi duh bawk a ni. Ka lawm e.

**S P E A K E R** : Awle, zawhna hun a lo tawp ta a. Kan business dangah kan kal leh ang a, chumi hmain thupuan, hei vawiinah hian member absent te Pu B.Lalthlengliana a dam lo a, Pu Chawngtinthanga Darlawn lamah a kal a. Tin, Pu R.L.Pianmawia Darlawn lamah a kal chho bawk a. Tin, kan House Leader Pu Lal Thanhawla hi Darlawn lamah a kal bawk a, tin, chawhnu lamah hian Pu S.laldingliana leh Pu F.Rohluna te pawh Darlawn lamah, Darlawn lamah Session kan sawn tep a ni, chu chu vawiina lokal remchang lote an ni e.

Tunah chuanin business dangah kan kal leh ang a, Laying of Paper a ni a. Pu H.Liansailova, Minister zahawm takin heng - 1) 16<sup>th</sup> Annual Report of Mizoram Public Service Commission for the year 2006-2007 leh 2) 17<sup>th</sup> Annual Report of Mizoram Public Service Commission for the year 2007-2008 te House dawhkanah rawn lay sela, i lo ko ang..... A copy kha han sem nisela.

Tunah chuan kan business dangah kan lokal ang a, tunah chuan Financial Business pui tak takah kan lut dawn a ni. Vawiin atangin Demand for Grant 2009-2010 kan la tan dawn a, hei vawiin atan Minister pathum Pu S.Hiato, Pu

P.C.Zoram Sangliana leh Pu P.C.Lalthanliana te Demand kan la dawn a, a indawta laka pass nghal zel tur a nih laiin, kan awlsam zawkna tura ngaiin Minister ten an demand theuh rawn submit theuh sela, a rualin la mai ila, helam leh Office lam chuan a thain kan ngai a. Min remtihpui mai em House-in. Aw, Chuti a nih chuan tunah Demand te rawn submit thliah thliah tur khan han sawm ilangin, Pu S.Hiato-a, a demand no. 25, 40 leh 43 hi House-ah rawn submit se, tunah ilo ko ang.

**Pu S. HIATO, MINISTER** : Mr. Speaker sir, on the recommendation of the Governor of Mizoram and with your permission Sir, I move my demand No. 25, 40 and 43 for Rs. 141,84,87,000/- only for the meeting expences during 2009-2010 in respect of the following Departments :- Demand No. 25 - Water Supply & Sanitation Amount Rs. 108,81,32,000/- Demand No. 40 - Industries - Rs. 27,72,45,000/- and Demand No. 43 - Tourism - Rs. 5,31,10,000/- Thank you Sir.

**S P E A K E R** : Tunah Pu P.C. Zoram Sangliana Demand No. 18, 23 leh 42 te hi han submit ve leh sela.

**Pu P.C. ZORAM SANGLIANA, MINISTER** : Mr. Speaker Sir, On the recommendation of the Governor of Mizoram and with your permission sir, I moved the Demand No. 18, 23 and 42 for Rs. 41,46,40 only for meeting expenses during 2009-2010 in respect of the following Departments.

Demand No. 18, Printing & Stationery – Rs.9,16,00,000/- Demand No. 23 - Art & Culture Rs. 7,08,55,000/- and Demand No. 42, Transport Department Rs. 5,21,85,000/- Total Rs. 41,46,40,000/- only. Thank you. Sir.

\*Speech not corrected.

**S P E A K E R** : Tunah Pu P.C. Lalthanliana'n a Demand No. 19, 29 na te hi han submit ve leh sela.

**Pu P.C. LALTHANLIANA, MINISTER** : Mr. Speaker sir, on the recommendation of the Governor of Mizoram & with your permission sir, I moved Demand No. 19 and 29 for Rs. 85, 08,12,000/- only for meeting expenses during 2009-2010 in respect of the following Departments.

Demand No. 19, Local Administration Department : Rs. 24,84,65,000/- Demand No. 29 : Social Welfare Department Rs.60,23,47,000/- Total Rs. 85,08,12,000/- Thank you Sir.

**S P E A K E R** : Awle, kan Minister pathum ten an Demand theuh an rawn submit ta a, kan sawiho zui mai ang a. Minister pathum chanvo, a demand zawng erawh chuan demand 8 ani a. Tahchuanin minute sawm vel ang hi inpe ta ila a tawk viau lo maw? Engnge member-te ngaihdan? Minute 10 zel ang Demand 8 kan sawi nan a changtu Minister te pathum. A tha maw? Tichuanin a nih leh le, a lawmawm e. Minute 10 hun neiah inngai ilangin. Tunge han sawi hmasa ber dawn le? Pu P.P. Thawla.

**Pu P.P. THAWLA, MLA (MNF)** : Pu Speaker, hei kan thenawmpa te Minister zahawm tak 3 Demand kan sawiho dawn a ni a. Mi an duhsak vek beiseiin phur takin kan sawi tan hmasa ber dawn a ni.

Tin, Pu Speaker, i veilam amite hi kan tlem deuh a, a ruk te tal a minute 15 induhsak zel ni se tih kha kan request duh a. Kan inthlau si a.

**S P E A K E R** : Khang kha chu maw Hon'ble Member, keima thu mai a nil ova. Khang tur kha chuanin heti lam i ding lam amite kha an phal kha chu a ngai ve deuh tlat a ni. Amaherawhchu, minute 2 ang vel kha chu ka phal thei mai. A zavai thil kha chu a har tlat.

**Pu P.P. THAWLA, MLA (MNF)** : Pu Speaker, alawmawm e. kan chenna Mizoram Pathian ina a zawn chhuaha mi chengte awmdan tur hi Pathianin Missionary-te tir meuhin bul min tan sak a, tun min hruai thleng a. Tin, ami leh sa te ho hmang bawkin hmathlir puanchhuahna neitute inlarna atangte pawhin hma kan sawn zel dan turte tisa leh thlarauvah sawichhuah thute kan hre nual tawh bawk a. Chunga kan tarlan duh chu "Zoram development kawtchhuah hi chhim lamah a ni dawn a ni" tih te kha chhiar a nuam lehzualin ka hria a. UPA Sorkar hian Look East Policy an zam bawk a, chutih laiin hei Sorkar thar chak tak mai nen bul kan tan ta hi a lawmawm ka ti a. Chutih laiin chhim kil tawp ber, Palak Constituency No. 40 na aiawha thusawi thei a ka awm bawk hi lawmawm ka ti hle a ni. Chuvangin bial kil ber atang mah nise Zoram awmdan turte leh kan thahnemngaih vena te bial bik tante pawh a Demand chungchang thuah support kan rawn pek nate hi changtu Minister te leh House Leader te pawhin a bik takin min lo chhin chhiah sak ka duh a, kan ngen hmasa duh a ni.

Kum 2000 Mara Autonomous District Council a CEM ni reilo ber tur record ka siam ni khan, ni 16 February, 2000 ah, Saiha Greater Water Supply Scheme hawn a ni a, thute ka sawi ve a, tawngtainate ka nei a. a kal zel a hma pawh kan sawn ngiang mai a, mahse duhthu a sam lo fo mai, khawvelah hian chuan, chutah hei nikum lamah dinglam amite zinga kan that v e lai khan Saihaah hian PHE Division hi awm ngei rawh se tiin nasa takin bul ka tan a, hma ka la a, a hlawhtlin dawn tepah Mamit bialin min chhuhsak a, election puan hma ngei a hlawhtlin tir leh turin hma ka la a, a hlawhtling tawh bawk a. A changtu Minister

hi kan District chhung ami ngei, kan thenawmpa ngei a ni hi a vanneih thlak leh zelin ka hria a. Chuvangin hei kan pawisa tur te pawh nikum lam aiin nuai 180 laiin a tam a, hma thui tak, hei nen hian, kan lak theih ka beisei a. Chuvang chuan phur takin ka han support a. Chuta ngaih pawimawh lehzual ka neih chu kan Division, PHE Division saiha hi a hma lam zel a tih changtlun a nih a, chak zawka bial leh ram pumpui rawngbawl hna an thawh theih nan min buatsaih sak zel turin a changtu Minister pawh ka han request duh a ni.

Tin, a dawt lehah chuan Tawngkawlawng khua hi ka bial chhunga tui harsatna ber a ni a. Nupuite khua a nih vang pawh ni lovin UPA Chairman meuh pawhin nikum lama copter a tumna hmun kha a ni a. Chuvang chuan he khua a tui tha tak mai kan neih theihna tur hian he kan Sorkar hian hma min laksak ngei se ka duh em em a ni. Kum engemaw kaltaah khan tuizem khawr sak te an lo ni a, amaherawhchu, tuihnar tlemte awmchhun, pipe-a lak sak loh te lo chhe tawh bawk siah chuan abik takin hei hi min lo ngaih pawimawh sak hram hram a, tui tha zawk, harsa lo zawka an khawsak ve theih nan thahnem ngaih thu ka han tarlang bawk a ni.

Tin, Demand 40-na Industries a kan sum neih chu nuai 1435 a ni a. Industries lama hma kan sawn chhoh zel hi kan ramin a mamawh em em a ni. Leilung hausakna inphum ru hai chhuah a tul tih te mi tam takin an sawi fo tawh bawk a. Chuvangin, Geology & Mining kha Directorate hrana dah nise tih Resolution tha tak mai a lut a, mahse House-ah kan passed lo ta mai a. Hei hi chu kan hotute rilru a ngaih pawimawhna a awm tho ka ring a, Cabinet lam pawhin a rang a ranga Geology & Mining hi Directorate hran anih theih nan hma min lo lak sak vat hi a tul ka ti a. A changtu Minister ka han request leh duh a ni.

Demand 43-na, kan ramin mi a hip zel theih nan Tourism Department hi a pawimawh em em a. kan Evangelist pakhat chuanin Mizoram hian 1994 ah Gospel Centenary kan lawm a, Centenary Malsawmna kan dawng zel dawn a. Zoram hian hma a sawn zel dawn tih a sawi a. Mara lamah pawh Centenary kan lawm zawh chuan hma kan sawn zel dawn tih a sawi leh bawk a, a tak a thleng zel pawhin ka hria a. Kum 2007 Gospel Centenary kan lawm zawh hnu lamah khan hmasawnna eng eng emaw a lo lang a ni. Kan Zoram Government ah pawh hian Saiha District ami te, Department Director te, an lo ni hlawm a. Tin, a Minister, Director nihna te pawh kan han chang bawk a, chuvangin chhim kil lampanga hmun chhengchiaah pawh hian Tourism Department hian mi hip thei zawnga han cheibawl dan pawh an thiam em emin ka ring bawk a. Chapui piah lawkah hian hmania Mission field pakhat ni thin Burma, Mara hote leh India Mara hote kan in ramri na hmun lai takah hian lunglen thlak em em tlangnuam te a awm a, Tourist Spot te min sak sak sela. Tin, Chakhang khawdaiah hian Mawma tla tlang an tih hi a awm a, chhawkhlei te awmna hmun a ni a, mi hip em em tur hmun a ni a, hetiangah te leh hmun dang dangah te Tourist Department hian hma min laksak turin thahnemngaih thu ka han tarlang duh a ni.

Tin, Demand 23-na Art & Culture-ah hian a department changtu Minister zahawm tak hi kan thenawmpa a ni a, lawmthu sawi tur ka ba tan tawh mai niin ka hria a, ka lawm hle a. Art & Culture hi ram leh hnam thil khawlna te leh tihhmasawnna chi leh hnam hrana kan lanchhuahna department pawimawh tak an nihna angin hma an lo la chho zel a. Hei tunah pawh nuai 300 lai tur Plan sum te kan lo nei a. Heng hian mawihna takin kan ram tan hma min lak sak ngei kan han beisei a.

Ka han tarlan duh chu P.A. set tih angreng te, tingtang te leh drum set te emaw, hetiang lampang hi hemi Department hian a subsidy-a bialtu MLA ten kan n lo dil ve theih tur an lo ni thin hi keini tan chuan a lawmawm hlein ka hria. Kan hausak leh kan contract neih ve atang tein kan bial mipuite engmah kan tihsak ve thei si lova. A subsidy chan tur kan nei ve a, kan hmuh ve theih chhun chhun atang hian kan mi leh sa te kan lo tilawm ve tawk tawk thin a. Chuvangin heng kan sum neih Plan sum atang hian helam pangah hianin Opposition MLA te min duhsak deuh deuh phei chu tha ka ti hle a. Chutiang atan chuan ngenna ka han siam duh a ni.

A dawt lehah chuan, Demand No. 42-na thu kha ka han sawi duh a. Transport Department hi a ni. A pawimawh hle a, Transport Department-a ka han tarlan duh chu kawngpui tha te kan lo neih hian ram hmasawnna hi a lang hma thin a ni. 1977 velah khan Mizoram U.T. term hmasa berah Phura Pilot Project din a ni a, hei hi Saiha District vela potential area zau tak leh tha tak mai a ni a, ram mipui innghahna Mizoram pumpui tan pawha hmun pawimawh ni tur a ni. Amaherawhchu, truckable road project siam kha kum sawmpasarih an laih pawhin truck a chhuak thei tlat lo mai kha a pawi em em a ni. Rs. nuai 329 lai sen ral a nih thu, E.E. in a hawnna neih tukah a puang a. Chu chu truck a kal thei tlat lova kum 17, nuai 329, km khata lakh nga leh singli leh sangriat zel hisap pawh khan in kawng a chhuah thei ta lo kha a pawi hle mai. Kha kha contractor-te fel loh vang a ni bawk ang a, tin, chubakah, a changtute leh sorkar thuneitute inthlahdah vang pawh a ni ang a, veng thil hnualsuatna vang pawh a nih ka ring a ni. Chuvangin, vawiin thleng hian ram hnufualna a la ni ta fo hi pawi ka ti em em a ni. Chuvang chuan, a bul tan atanga kum 25 a liam hnuah he House-ah hian ka rawn thu lut ve a, 2004-ah khan resolution ka pulut a, lungrial takin (SPEAKER : Minute khat hun ila nei) pass nghe nghe kha a ni a. Hei hi a changtu Minister zahawm tak hian helam panga kawngpui tha kan neih theih nan BRTF in hma an la a ni emaw, PMGSY anga take-up a ni emaw chutah chuan uluk taka min umzui sak ka duh a, chu chu ka han sawi leh duh a ni.

A dang lehah chuan Inland Waterway chungchang hi Mizoram puma lui lian ber chu Kolodyne river hi a ni a, Mara ram te, Lai ram te, hetah Darzokai lamah te a kal chho zel a. Hemi hi kan ramchhung bikah hian Speed Boat tal hian chhuk chhoh theih ni sela, tih hi duhthusam a ni. Kum sawm chuang kaltaah khan NEC in nuai zathum an lo dah a. Mahse, Saiha PWD in an Survey mek, Lawngtlaia an submit ti velah khan cheng tam tak a ral hman a. Kum 2006 ah khan thuneitute ka umzui zela nuai za sawmsarih paruk a la awm a ni an tih

atang khan ka nawr ka nawr a, Km. 25 tan nuai 135 in an passed a, mahse, a thawh hunah khan ka hriat phak a ni ta miah lova. Ka chan loh lamah Lawngtla Division lamah an lo insem zo vek ta a. Mi leh sa tan pawh ka chang lo, an thawh that leh that loh pawh bawhzui theih pawh ni chuang lo. Kumin sorkar tharah pawh hian kumtir lamah “Hei Election leiba rulh nan he hna hi min siamsak teh u, nuai sawmli vel a la chuan hi, ka ti a, ka nawr belh leh a. Nuai sawmruk a chhuak a, mahse, ka hriat lohin nuai 60 pawh chu sem ral a ni ta a, Km 10 vel nge ni. Hei tunah hianin nuai 5 lek Inland Water ways ah hian alo lang a, Pu Speaker, engpawhnisela, hemi Longmasu atanga Darzokai inkar bawr pawh hi Speed Boat-in han chhuk chhoh ve zung zung theih sela, kan ram pumpui tan leh khilam panga mi chengte tan pawh NASA takin malsawmna anih ka beisei a, chu chu ka han tarlang duh bawk a ni.

Pu Speaker, Demand 19-na Local Adminis-tration hi, Housing Loan semtute an ni bawk a, hei Member zahawm take tan chuan Housing loan kan bial mite han duhsak hi a lawmawm hle a, kum kaltaah khan mi 5 Housing Loan a ka recommended in an hmu a, mahse, pawisa lak mai an nghah reng lai khan Sorkar tharin a lo cancel hman leh tawh a. Engpawhnisela, LAD hian Housing loan an sem leh hunah quota min siamsak leh hram turin ka han ngen duh bawk a ni. Pu Speaker, ka hun a zo tawh mai si a, a tawpna ber atan ka han ti lui hram ang e, Social Welfare Department, Demand 29 na thuah hian ka han sawi duh chu-ka bial kan rethei si a, Pitar, Putar te, tar chawmna hi, kum 5 MLA ka nih chhung khan pakhatmah ka thun lut ve hman lova, chuvang chuan a changtu Minister zahawm tak hian Central lamah hian tar chawmna quota hi dil belh teuh sela, chutih hunah chuan bialah mi engngemaw zat kan thun luh ve theih nan he scheme leh project tha tak mai hi hma min lak sak ka duh em em a

Tin, chutiang bawk chuan, hei naupang enkawl lamah te pawh Social Welfare Department hian hma ala tha a, ka bial bikah pawh NASA takin kan lo hlawkpui a, kan lawm hle a ni. Head of Department an lo that phei chuanin kha Department khan hma a la tha a, Department head fello an lo awm phei chuan a chak tur angin a chak lo a ni.

A tawpna berah chuan, heng hian thil a thlawna NGO te hnena sem an nei thin a, hengte tak hi thinglang atang chuan kan lo beisei leh kan thlir thin a ni. Kan bial mi leh sa ten min hmun hmasak berah hian, chutiang chu min tih sak ve thei em ? tiin min nawr thin a ni. P.A. set an sem thei te, Bungbel an pek theih te leh bungrua te reng reng hi an ni phei chu a thlawna sem zel chi a ni, a hlu lehzual a. Heng atan hian kan plan sum kan demand hi min hman sak turin a changtu Minister pawh ka ngen duh bawk a ni. Pu Speaker, ka lawm e.

**S P E A K E R** : A ka lawm e, kha inti si a. han lawm ve loh ngawt chu a rem mang lo. Mahse, hun hi ka duh angin kan hmang thiam manglo riau mai a. Hun kha kan han sawi ve a, mahse, kan inkhung theilo vek duh tlangpui mai a. heti lam atanga han tur deuh hlur mai kha a tih chi lohna lai

hi a awm bawk si a. A pawimawh hlawm bawk si a, kan thusawite hi. Chuvang chuan a nia a tirah khan 15 minutes te han ti rual thap law law ila chu tha tur a ni a. Engpawhniela, kan kal zel ang a. Tunah tunge sawi leh dawn le ? Tunge han sawi ve leh dawn Demand pathum lai a nih avang khanin hun hi a duh thawhawm viau reng a ni, Minister pathum chanvo a nih avangin. Aw, Pu R. Lalrinawma.

**Pu R. LALRINAWMA, MLA (INC)** : Pu Speaker, ka lawm e. Kei chu hun hman zawh loh kan tum ang a. Hei Demand No. 25 na PHE ah hian kan budget a hi a thar lam te a ni e, tih te General discussion-ah khan sawi a ni a, Department hrang hrang chanah. Amaherawhchu, hei Plan-ah Minor works tih lo langah khan 2007-2008 ah 2364.38 lakhs, 2008-2009 ah 2500.30 lakhs, 2009-2010 ah chuan 3760 lakhs a lo ni ta daih mai a, hengte hi a lawmawm hle mai a. Tin, Major Works ah pawh 2008-2009 a 2700.20 lakhs kha, 2009-2010 ah chuan 3079.27 lakhs a lo ni a. Hengte hi kan zuk hmuh ve mai, a zawng zawng sawi sen a ni lova, a pung hle a ni.

Tichuan, Work programme-ah hianin State Matching share of National Rural Drinking Water Supply Programme tih hemi a nuai 460 hi a target-ah hian 124 habitation tih a ni a, henga hi khawia hman tur nge ? Pu Speaker, I hriat angin nichin lawkah question hour-ah pawh kan sawi a, I bial leh ka bial ang te khi tui a harsa em em a; Phase-II pipe kha tawite min rawn phum sak a tui a haw thei si lova. Chuvang chuan heng 124 habitation tih zingahte kan tel ve em? tih kha work programme-ah hi chuan a lang lova, a hlawm a dah a ni tawp mai a. Tin, NABARD Loan atanga nimin lamah te kan sawi chhuah tawh nuai 800 lai han dah a kha, khang anga te pawh kha NABARD loan hmanna tur chu Work programme-ah hian various project tih a ni tawp mai a. Khangte kha chiang deuh zawka hriat theih nise chu mamawhna a nasa em mai a. Hei phase - II hian min thleng angem tih Minister zahawm takin an sawi hmang atang phei kha chuan Central lamin an ngaithla duh vak tawh lo a ni si a. Chungte a nih chuan khinglaiah te khian a hranaa lui tui awmte khi a pump chhuah ve turin Tlawng kan pump chhuah hi kan tan beiseibo anih tawh si chuan a hranaa pump vena tur te hi min tih sak sela, tichuan Siphir atangin Durtlang-ah hetah Zuangtui tih te, khang kha a pek thlak theih dawn a. Zemabawk lam thleng tein. Chung chu khinglaiah khian pump chhuahna remchangte, pump tur te, tui te chu a awm a, ruahmannate chu min han siam sak ve sela chu a lawmawm hle ang a. Tichuan, hei thil lawmawm leh pakhat erawhchu Emergency Water Supply by Truck tih hi kum hmasa lamah a lang em ? tih hi ka hre lova, heta nuai 154 lo lang ta hi a lawmawm a. Pipe in a thlen ve lohna ah chuan Trcuk-a sem tul hun a lo awm a, tui van taktakah, hengah hian tlawmngaiin Truck ten an phur a. Tui phurh hi Truck tan hian Motor a rim em em mai a, a sawi nasa a, tlawmngaih chhuah a tih ngaite a ni a. Bill-a hi an pe har thei em em mai a, hei vang hian mi tam takin an phur duh lo thin a ni. Bill pek har a nih thin avangin, chu chu tuna Emergency Water Supply by Truck a nuai 154 lo lang ta hi a lawmawm hlein ka hria a. Hengte hi i bial lam leh ka bialah te chuan kan chhawr thin kha a ni a.

Tunhma term hmasaah te khan an lo tih theih tawh loh tih hial a an lo sawi, tun sorkar tharin heng Zuangtui ah te pawh truck-a tui emergency a an han sem leh te hi a lawmawm hle mai, tih kha kan tarlang duh a.

Tichuan Phase – II kha kan zawng ngar ngar a, Demand ah te leh Work Programme ah te hian a continue-na tur emaw a improvement-na tur emaw sum dah a awm miah lova, chuvang chuan Phase – II in min lo huam kan tih ve a, kan lo innghah vena kha a hrampa a khilaia min reh sak mai tur leh, chumi chhung chuan Truck a emergency a semna kha min ngaih sak deuh turin a changtu Minister kha kan ngen duh a.

Tin, Demand No. 40-ah hian, Industrial Estate Minor hnuiah hian Minor works atan nuai 21.50 a awm a, hei hi khawi lai Industrial Estate nge ni ang? Kha kha ka hre chiah lova, Luangmuil lamah khuan a awm bawk si a. Sawlai Zuangtuia Industrial Estate saw, Pu Speaker, vawiinniah kan mipui ten harsatna an tawhna nasa em em a awm a, tunhmain Industries in ram a nei a, Industry din duh te, Trade hrang hrang a pein an lo awm a. Amaherawhchu, Sorkar lam pawh hian a tih tur a tih ve a ngai a, Industrial Estate anih angin a enkawl si lova, Industries a ti puitling hlei thei lova. Amaherawhchu, miin hmun te an lo inseem tawh si a. Tichuan, an awmzuia, vawiinniah chuan V/C hrangte neein Vote te an lo nei ve vek tawh a, khua leh tui ngivet ang tak takin. Saw saw Industries hian kan Estate chhung a nia tiin a khat tawk hian permit plot dilthat tur an ti thin a, thin thi a mut pawh a har an ti a ni. A chhan chu, ti sawn ngivet takin an lo awm tawh si a, atam berah chuan Handloom Industry saw a ni tawh mai a. A chhan chu Sorkarin a tih ve tur Industrial Estate-ah, Power supply te, tui te khang kha tih engmah a awm lova, hmun a pe a ni ringawt mai a. Tichuan Industry a hlawhtling chho ta lo a, Financial Institution te nena thil tih fel tawk loh avanga hlawhtling ta lo te pawh an awm lo thei si lova. Tisawn a khat tawkin permit dil that leh ang deuh hlek te, khangah pawh a dilna form to tak taka an tih change a awm a, hengte hi min enhian sak sela, residential type of industrial estate ah min dah sak a, chutiang zawng chuan a awm a te saw thinthi a an awm ve theihna tura a khat tawka permit dil tur te, mi awmna lai plot te kha an dil thuah mai ang tih a hlauhawm em em a, an awm rengte saw an khawngaihthlak awm em em a ni. Chuvang chuan chu chu Minister zahawm takin min lo hriatsak turin kan duh bawk a.

Tichuan, Demand No. 43 Tourism-ah hian hei Work Programme lamah kan en a, hnathawh tum lama kha a awm ve lo in ka hria a. Tourist attraction centre an tih angte hi hmun hrang hrangah an ti a, khu Reiek tlangah pawh, Sakawrhmuittuui tlang hi Mizorama tlang sang zinga zirlaibuu te pawh awm ve a ni a. Khing te khi Aizawl atanga panna hla si lo khungahte khuan Tourist attraction centre tih ang chi te hi han dah ve thei sela chu tourist te pawhina tlang sang atanga han hawi velin Cachar phai thlenge pawhin a lang thei a ni a, hmun zau tak a lang thei a. Chungte pawh chu min lo hriatsak turin kan duh bawk a, chuan hun a tam loh avangin kan sawi zung zung ang a.

Demand No. 18 Printing & Stationery-ah hian han sawi duh chu khawl tha tak tak an nei tawh a, Printing & Stationery hian. Tunah a enkawltu tur mithiam an nei bawk a, hengah hian Mizoram Calendar kan tih ang chi te, Text Book tih angte hi a tam lam hi chhut tir a tha lawm ni? Sorkar Department an ni a, khawl changkang tak tak an nei si a, private emaw phai lamah emaw chhut tura kan pek thin ai hian. Tin, Text book te pawh hi Quotation anga koh vek loha engemawzat Printing & Stationery a chhut tura reserve sak te hi a neih theih mai lom ni. Chutiang chuan sorkar revenue-te pawh a lo awm anga tih te kha kan sawi tel duh a.

Tin, Demand No. 23 ah khan Art & Culture-ah Chief Minister budget speech ah 12<sup>th</sup> Finance Commission atanga sum hmuh 2009-2010 atan 1 crore 25 lakhs hi Conservation of Heritage tia tarlan a ni a. Chu chu a lawmawm ka ti hle a. General Discussion-ah khan ka sawichhuak tel lova. Heritage Conservation hi thil tul tak a ni a. Pipute thil hlute kan humhalh chhoh zel hi hnam anga kan ropuina tur leh kan hnam dam zelna tur anih avangin heta sum dah alo ni hi lawmawm ka ti a. Amaherawhchu, work programme lamah te hian alang ve leh ta hauh lo mai a, hei hi alan angai kherlo nge ni heta 12<sup>th</sup> Finance Commission atanga sum 1 crore, 25 lakhs lai Conservation of Heritage atana dah hi a lawmawm hle a ni.

Tin, Pu Speaker, demand No. 42 Transport ah hian Bus thar leina tur te DTO Office sakna turte alo lang a, hengte pawh hi thil lawmawm a ni a. Hemi ruala kan sawi duh chu Pu Speaker, Bus tlema hlui deuh tawh long run a hman tlak lohte hi tunhma Congress hun hmasa lamah khan Aizawl khawpui hmawrfem deuh Aizawl-a office langa kal pha si te hruai nan hian an hmang thin a, a chuang tur khan season ticket an la a, thlakhat atan, chu chuan sorkar hnathawk ho kha a hruai thin a, a tangkai em em mai a, tun term hmasa atang khan tih tawp a ni chhova, City Bus ah an chuan a ngai a, City Bus te chu stand tinah alo ding a, tin, helam i bialte ka bialte lam chu Chanmari thlengte a kal a, Bus an thlakte angai a. Chutiang ang chu a ni a. Chuvangin hetiang anga long run a tlan tlak tawh lo te hi han tlan tir leh thei se chuan a lawmawm hle ang a, mipui harsatna tam tak chhawk zangkhaina a ni dawn a ni.

Demand No. 29 Social Welfare ah hian an Work Programme han en hian hna an lo thawk nasa hle main a lang a, link drain te muanna go-down bulah te pawh link drain an siam dawn a. Tin, Zemabawk Bus turning point lamah te.

Tin, lawmawm deuh mai chu Plantation of Iskut atan nuai 56 sing 9 sang 7 lai a awm a. Iskut anih chuan Sihphir lam a hman tur anih ka ring deuh a, Iskut tih leh Sihphir tih hi chu sawipawlh zel anih kha Pu Speaker, Chuvang chuan a lawmawm hle mai a. Tin, Work Programme detail tak a an siam hi Social Welfare Department a changtu Minister leh Official te fakawm ka ti a an hnathawhna tur a hmun nen alang a, ram pum a huap vek maite kha a lawmawm ka ti hle a ni. Ka lawm e.

**S P E A K E R**

: Tunge sawi leh dawn ? Pu Lalduhawma.

**Pu LALDUHAWMA, MLA (ZNP)** : Pu Speaker, ka lawm e. Department pakhat sawi nan minute khat zel hun hmang ila, kan inhmang zo ani deuh mai a, kan chep hle mai.

Pu Speaker, nichin lawka kan sawi zawk tak, Water Supply chungchang kha hriatna ala thar lai hian kan sawi hmasa ang a, Demand 25-na kha. Hemi Aizawl Greater Water Supply Phase-II ah hian kan sum mamawh belh zat kha kan hria a. Kan budget-ah hian contingency fund vaibelchhe 200 kan nei a. Khangte pawh kha hman mai nan a tha mang e ka ti a. Khawpui harsatna hi sutkian a ngai tawh a ni. Term hmasaah special forcep te an hmang thiam anih chuan tuna kan hotute phei hi chuan an hmang thiam leh zual turah te ka ngai a. Chuvangin, Contractor-ina 100% Stand-by a lo siamte pawh kha a tha hlei hlei a ni mai lawm ni ? 50% ai chuan 100% te chu duhthusam a ni a. Chuvang chuan kan ti a, kan ti laklawh tawh a, Contractor pawhin lungawi taka hna a thawh chhunzawm theih dan tur kha kalpui law law tawh mai ila, he tui hi herh hawng thuai thuai tawh ila, a tul chuan contingency fund ami te kha hmang ve lai lawk mai ilangin, chutiang zawng chuan rem lo ruat thiam se ka duh hle mai.

Tin, PHE-ina tui lak turte, tuikhur siam turte an han thawh hian hmun thenkhata kan lo hriat tawh dan chuan khawchhung neitu V.C. ten hei hi a tuihnar a tha zawk an tih lai pawhin a hnai zawk leh a sum sen tlem zawk tur, a hlep tha zawk tur duhna vang a, thalo zawk lak talh te hi a awm tawh thin a ni. Hemi kawngah hian Village level-ah authority hrang hrang a tul chuan NGO te thlengin department hian an duhna lai leh tha an tih hi ngai pawimawh hram hram thei sela, a hre zawk te an ni bawk a; a hmangtu tur an ni bawk a, an thu hi a lak tlak viau zawk zel a ni tih suggestion kan siam duh bawk a.

Demand 40-na Industry-ah hian tuna kan ngaihthlak zawk tak lawk Zuangtui Industrial Estate chungchang hi kan sawi ve duh a. 1984-85 chho-ah khan Durtlang rama mimal ram leikhawma saw saw lo ding ta a ni a. Tawng mawilo nilo sela, dik tak chuan saw estate saw, sorkar hian a rul a raw neih rei hle a ni. A din hnu kum 24 velah chauh a enkawlna dan hi siam a ni a. Mizoram Industrial Area Management and Regulation Control Rules kha 2008 ah chauh khan alo chhuak a. Chumi hma zawng zawng chuan phuahchawp a enkawl a ni a. Tin, huatthlala deuh mai chu kum 2000 ah khan Inhmun nei tawh pawhin dil that leh tur, a dil thar duh tan pawh tiin Department hian Inhmun dilna form a zuar chiam mai a, form pakhat cheng 40 zelin an lei a, 100 chuangin an lei a ni. Mahse engmah result a awm lo a, receipt an pe bawk lova. November, 2008 ah a form an zuar leh a, form pakhat cheng 100 zelin, lehkhapuan phek khat cheng 100 zelin, lehkhapuan phek khat cheng za zela hrhalh chu a hlawk hle mai thei a ni, receipt a awm lo leh a. Kumin February thla khan an zuar leh bawk a. Tum thum inhmun leina form an zawrh tawh a, receipt an pe bawk si lova, khang sum

te kha khawiah nge a kal tak ? Receipt a awm bawk si loh chuan engatinge mipui a sumdawn tum ang hrimala kan mipuite kan dil tir a, sum kan sen tir kan sen tir a, vawiinni thleng a plot allotment siam si lova kan awm? Hei hi chu chinfel vat vat a ngai a ni tih hi hriat a tha hlein ka hria a.

Tin, Iron gate lianpui pui pali siam a ni a, motor in a su chhia a, mihring tan a hlauhawm em em a, tunah sawn, hengte pawh hi siamthat vat vat a tha ang. Water Supply an hmu tha lova, power an hmu tha lova. Power chungchangah te pawh hian single feeder hi pek theih nise, hma an sawnpui hlein ka ring a. Khangte avang khan sick unit anni deuh vek mai a, an vai hian, kan chhawr lo hle mai a, chuvangin ngaihhnathiamna nei a, chhiah chi hrang hrang an chawi tur ang chiah te pawh mi ram Industrial Estate duat tak leh changtlung tak a an enkawl te ang ret nilo hian, ngaihhnathiamna nen tlawm deuh zawka an fee chawi te pawh hi tihsak a tha hlein ka hria a.

Tin, privatization hi tunlai khawvelah India ram ngeiah te pawh kan uar mek lai hian, sorkar enkawl leh Board enkawl Industry tam tak leiba vak vak leh sum thawk chhuak lova an awm char char hote hi privatize ila, out – source ila a tha ber ang tih ngaihtuahna a awm mek lai hian, tuna Industry neitute an thil siam chhuah ang ang hralthna market pawh awm manglo, helaia local-a produce ve ngei pawh leisak loh a vai ta emaw kan leisak leh fo te a nih si chuan, privatization hi kan encourage tak tak dawn lova, mi an tim reng dawn a ni a. Chuvangin hei hi ngun lehzuala enkawl nise a thain ka hria a, khu khu ka bialah pawh Tanhril ramah Industrial Area zau pui mai a awm a. A awmna a rei tawh lutuk. A ngai reng mai a la ni. A kawng a chhe tual tual a, Quarter a chhe leh vek tawh bawk a. Khuti mai mai ringawta thil kan ti hi a fello ka ti a. Kan Minister thar hian tha taka heng hi a rawn tuaihnum theih te ka beisei a.

Demand 29-na Social Welfare-ah hian kan kai ang a. Hei kan ram a fit leh unfit institution, Home chi hrang hrangte hi kan ngah ta hle mai a. Sum pawh engemawzat an hmu thin tih hriat a ni. BPL Buhfai tepawh pek anni thin a. Amaherawhchu, thla tina pek an nilo fo mai a. Thla 4 danah te an han pek hian a khulna an nei thin lo a ni. An mamawh em em laiin sum an harsat avangin an khul thei thin lova. Chuvangin, a theih hram chuan thlatin mipuiin kan dawn rual hian heng Home chi hrang hrangah hian Buhfai hi pek ve theih nise tih kan sawi duh bawk a.

Tin, Ministry of Social Justice atang hian sum kan dawng ve thin bawk a. Kum 2006-2007 khan Mizoram Small Farmer's Agri consortium, C/o Horticulture tih hian Rs. 64 lakh an dawng a. Khawilaiah nge an thawh a, engeni an thawh tih hi kei chuan ka hre reng reng lo mai a. Tin, khami kum bawk khan Ministry of Tribal Welfare atang bawkin Darlawn Forest Division hian nuai 400 zet an dawng bawk a. Ka bial lai a ni a, he nuai 400 hian enge an thawh ka hre reng reng lo. Khatiang khan Social Welfare kaltlangin sum hlawm lian pui pui, a chang chuan direct-in NGO ah a lo kal a, an control theih loh tam tak a awm tih pawh

kan hre thova. Amaherawhchu, hei hi alo thlawna a liam duak duak anih chuan a pawi em em dawn a. Heng hi ngun lehzuala bawhzuia enzui ni se a thain ka hria a.

Tin, Adoption Cell Social Welfare a awm hi a thawktu an tlem em em mai a. An indaih lo hle a, tihpheisui theih nise a thain ka ringa.

Tin, DSWO hi District tina awm tura ngaih a nih laiin Aizawl, Lunglei leh Saiha-ah chauh an awm hrish a. Hengte pawh hi District tinah hian dah theih nise a lawmawm hle ang a. Kan CDPO zingah a then an nghet a, a then nghet lo, Co-Terminus te an ni a. Hengte pawh hi nghet lova sorkar hna an thawh chuan an dinhmun a derthawng a, tui pawh a harsa dawn a. An dinhmun service condition hi en that sak nise a lawmawm hlein ka ring a.

Tin, Woman & Child Development hi Department puitlinga awm turin Govt. of India hian min nawrna a rei tawh em em a, Chief Minister pawh khan tun tuma a Budget Speech-ah khan a telhin ka hria a. Hei hi din thuai ni selangin, a hrangin awm sela. Women & Child Development puala sum te pawh hi direct-in Head hrang neiin a lo kal ve thin a ni a, a hrang liau liau a an din chu a tha zawkin a rinawm a. Tunlaiah hmeichhe dinhmun chawikante kan uar tial tial a, a hranga Department an neih chuan kan rama hmeichhiate tan hian thil lawmawm tak anih ka beisei a ni.

Tin, Demand 42-na Transport-ah hian Motor Vehicles Act 1998 Section 146-ah khan Motor reng reng chu insure tur a ni tih a ni a. Kan han insure dawn a, kan thei thin lova, Mizoram ah hian, he House-ah hian vawi 2/3 lai ka sawi tawh a, sorkarin Motor te a auction thin a, chu chu mimalin kan lei thin a. Tin, Motor hlui dangte pawh kan lei fo. Chung chu kan va insure dawn hian an lo duh lo tlat a ni, Insurance Company te hian. Kei pawh hmania ka Jeep lei chu ka kal kual ka kal kual a, Pu Sangchia In bulah sawn a tawpah ka mangang ka lut a, chu chuan min lo tihsak hram a, chuti nilo se ka insure thei dawn lo a ni. Accident tawk thei kan ni a, a claim theih lova, enforcement hoin min lo check saka min lo man sak bawk si a, mahni sual vang leh duh loh vang ni lovin Insurance Company tena min tih sak duh loh avang khan hetiang hian kan tuar a, kan buai em em a ni a. Hei hi kan Sorkar hian kan Ram Insurance Company awmte hi ko khawm sela, an chungah thuneihna direct takin nei lo mah ila, kan rama an service thalo anih chuan Central-ah an hotute hnenah kan complaint thei a, kan Ram atang paw'n kan hnawtchhuak thei pawhin ka ring a. Kan khauh deuh a hun tawhin ka hria. Insure vek turin ti tipui ila, an duh lova kan ti thei lo anih chuan tih theih kan la neih chu kan Enforcement te hnenah hian Official a writing a Instruction pe em emlo pawhin, verbal-in, "Lo ngaithiam rawh u, heng hi lo man tawh suh u" ti talin kan tih loh chuan mi tam tak tunah hian kan buaiin kan lu a hai a ni. Hei hi kan Minister zahawm takin lo bawhzui sengin a lawmawm hlein ka ring a. Tichuan, Transport Department-a registration nei zawng zawng hi chu min lo insure sak duh tawh mai pawh ka ring a ni.

Tin, Taxi permit hi hman kuma ka zawhna chhanna ang chuan April 2006 thleng khan Aizawl bikah hian 7717 pek a ni tih a ni a. Hei tunah intlan chhawk te kan han ti a, enge dan lamte ka hre lo. Mi “Vawiin chuan hna i thawk tur a ni lo, vawiin chuan ei i zawng tur a ni lo, i eizawnna i chawl tur a ni” han tih ngawt mai hi Court-ah kal ta selangin a inkhin buai theih viau mai awm mange, Fundamental Right te pawh hi a khawih hial lo maw te ka ti a. Engpawhnise, kan problem chu Taxi tam lutuk hi a ni a. Hetah hian kan Sorkar thar hian Taxi permit tumah pe tawh lo se ka duh a. “Kan pe tawh miah lo” an tih lai hian pek hi an lo awm leh thin. Hei hi a nia kan buaina em em, Official level-ah te pawh an lo tiru thei a. Chung chu awm tawh rih lo sengin kan mamawh aia tam kan nei tawh a ni tih hi hriat tlan a tha hlein ka hria a.

Tin, Demand No. 19 naah hian Khawthar din chungchangah hianin, kawng tharte a lo chhuak a, tichuan kawngpui a lo awm chuan thingpui dawrte a lo ding a, kan inbelh zeuh zeuh kan inbelh zeuh zeuha khua ang deuhin kan lo awm chho a, Welfare Committee te a lo ding chho va, YMA te a lo ding chho a, Biak In te a lo ding chho ve zel a. Khatiang khawthar dinna tur leh han enkawl zuina tur emaw, a nih loh leh khawthar awm khapna emaw phalna emaw te a regulate-na dan tur reng reng hi kan sorkar hian vawiin thleng hian Pu Speaker a la nei lo a ni. Chuvangin, hei hi a fel lo hlein ka hria. Hei hi fel taka regulate a nih theihna turin dan siam thuai thuai ni sela a thain ka hria a. Chuti a nih loh chuan hei Kawngpui engemawzat laih mek a awm a, kan awm zel kan awm zel dawn a, huan kha khua a lo ni chho ve zel a, chutah chuan ADA te pawhina an In sak leh khatiang anga an zu supervise phak lem si loh, nakinah chuan in thiabsak leh insut kan hreh leh tur si tam tak mai kha a lo awm chho ve leh zel thei a ni tih hi hria ila. Chungah chuan Sorkar hianin hma la cho thei zel selangin a thain ka hria a. (SPEAKER : Minute khat hun ila nei a, minute 15 ka pe che a)

A tawp berah chuan Printing & Stationery hi a hnukhar nan kan hmang ang a. Hei kan harsatna kum hlun chu Department kan nei a, heta tang hian Stationery leh engkim chu lak tur a ni a, an supply ang a, chuta tang chuan department dangin an la ang a. Chhut tur leh engkim an neih pawh an ni hnenah an pe tur a ni tih a ni a. Amaherawhchu, Department te hian direct-in pawn lamah an tih a bang chuang lova. He Department hian a zuk control vek thei lova. Tin, chhuanlam awm ve si chu, an zuk tih khan he department hian a lo ti seng leh lova, an material neihte pawh a lo chhia a, a lo lak tlak vak loh chang te a lo awm a. Chuvangin, anni ta hi kan hmang duh lo a ni, an ti a. Chutiang chu a nih avangin thil zawm harsa tak, zawm hleih theih loh, inhau inhau ngai, circular chhuah chhuah ngai ang chi hi chu, Pu Speaker, kan tlin lo deuh ah hian ngai ila, ti zalen ilangin. Heng ang Stationery te hi a khawl te pawh hi mimalin an lei duh leh lei sela, privatize ilangin, department tin mai hian out source fai vek mai selangin. Miin eizawn nan an lo hmang ve zawk ang a. Misualah kan inchan a, an tih duh loh khan kan in control seng tak tak chuang si lova. Chutiang zawng chuan kalpui ila a hahdam a ni mai a. Pa pakhatin, “Kei chu ka fate hian ka thu awih loh an nei reng reng lo,” a ti a. “Engtinnge i tih a,” an ti a, “An duh duha an awm ka phal a ti e,” an ti a. Khatiang a nih khan a awlsam mai a. Chuvang chuan a zawm

awlsam tur deuh zawnga kan kalpui hi a fuh tawh zawk mai awm mange aw, tih te ka ngaiantuah bawk a ni, Pu Speaker, ka lawm e.

### **S P E A K E R**

: Tunah Pu Hmingdailova Khiangte.

**Pu HMINGDAILOVA KHIANGTE, MLA (INC)** : Pu Speaker, ka lawm e. Department hrang hrang ina tih that an neihte lawmthu han sawina hun kha a awm vak lovah ngai ila, a tul zual han lawr zung zung ila a tha awm e, Pu Speaker.

Demand 29-na Social Welfare-ah khan sawi duh pakhat ka neih chu, khulai Thingdawl thlen hmaa Sethawn khuaa vei lama kan hmuh fo De-addiction Centre hluihlawna a awm ta mai khu, de-addiction centre a nih kher loh pawhin, engemaw atan a hman tlak a. Sorkar hmasa kha Kohhran hrang hrangah te khan an zuar emaw ni, an lei lek lek a. Engpawhnise, tunah hian Sorkar thar hian eng engemaw atan a hman tlak ang tih an hriat ka ring a. Hei hi kan Minister zahawm tak atang hian rilru leh tumte a nei em? hriat a chakawm hlein ka hria, tih kha ka'n sawi duh a. Khutia a tawl mai tur khu chu thil dik niin a lang lo a ni.

Tin, Demand 25-na P.H.E. kha, khulai Tuirial bial a PHE mamawhna a sang hle kan tih rualin ramdangah pawh a sang hle ang a, kan Minister ten min hriatpui tura kan duh chu, khulai Tuirial bial khu bial laklawh District headquarter awmlohna leh thil pawimawh em em, hriat hlawh em em awm lohna bial a ni a, khaw tereuhte te, kawng pawh tha manglo te a ni a, chuvang chuan kan Minister zahawm tak hian eng eng emawah chuan duhsakna an thinlungen min nei a. priority min lo pek turin kan ngen nghal bawk a, ka sawi vek lohte pawh a awm ang, ka sawi seng lovang. Tui chungchangah chuan kan hria a, khawtin mai khuan harsatna an nei a, a hla lam atangin han tan ila. Thingdawl khu a lian viau mai a. Khumi farm area atang khuan Water Reservoir awmin an supply deuh ber a. Amaherawhchu, a senglo a ni ang, a daih lo a ni ang, chuvang chuan ka suggestion-ah chuan khumi khaw venglai velah khuan tuizem lian emaw min han hun sak sela, a thlanglamte khuan harsatna an nei anih pawhin a ziaawm deuhin ka ring, tih kha suggestion kan siam duh bawk a ni.

Tin, chuloah chuan khaw tereuhte khuan harsatna an nei vek a, ka sawi kim thiam hlei thei lova. Chuvang chuan Sorkarna kan han chelh tan tir pawh khan kan Minister zahawm tak hnenah hian ka va leng a, ka Pu khawngaih takin S.D.O. level emaw J.E. level emaw khuaah khuan min kal kual tir la, an mamawh te khu min hriatsak teh, tiin ka request a, an ti nual chuan ka hria a, amaherawhchu, a seng lo pawh a ni ang. Tuna an tui lak leh an ei khu an khamkhawp lo vek a, hemi Lungdai, Serkhan, Nisapui sawtah Bukpui thlengin Zanlawn a thlang lawkah a awm bawk a. Tin, tui hnaih ber Hortoki Tlawng lui kama awm lah khuan an harsa em em bawk a. Tlawnglui atanga a hip chhoh dan khu an buaipui em em a,

anmahni mai chuan an thei lo tih kan hrechiang tlang a. Chungte chu min lo chhinchhiah sakin a thlang lawk Tlawng tui tam em em mai in thei silovin, tuihalin an awm anih chu.

Tin, pakhat lehah chuan, kan sawi hmatiam ah khan sorkar kut pawn daih loh chin a awm ang. Amaherawhchu, hun hmasa a ruahmanna fel deuh mai lo awm khu a tih tlakin ka hria a. Nisapui ah Tuizem In tinah sem tura buatsaih a ni a. Tuna kan Sorkar hian an peih lek lek tawh a ruahmanna ah, khutiang ang deuh khuan khaw tam tak tui lakna remchang mang si lo, khung ho khu Tuizem ang zawng te hian min han enkawl sela a tha hle ang a tiin ngaihtuahna ka nei a. Kan Minister zahawm takin min lo chhinchhiah sak sela ka lawm khawp ang.

Tin, Demand No. 43 na kan MLA zahawm tak Pu Rinawma sawi ang deuh khan Sakawrhmuittuai thlang lawk atanga Tuirial bial khu intan a ni a. Lungdai atanga Bukpui khu chu kan telh lo mai ang a, Agriculture Rest House tih te leh Forest Rest House tih te a awm a. Khulai tlangdung zawng zawngah khuan han riah maina tur a awm lova. Mi Ina han riah kha kan hnawk duh viauva, mi pawhin tlawm te chu an ngai em em nachungin kan hnawk a ni tih hretu kan ni a. Chuvang chuan Rest House emaw eng engemaw khulai tlangdungah te pawh khuan (Lungdai atang khuan) kan mamawh hle a ni tih kha kan Minister zahawm tak, Tourism Minister-in min hriatpui se, khilai Lungdai daiah Sakawrhmuittuai tlang remchanna te pawh chu la vein tih kan sawi duh a.

Tin, chu lo lehah chuan Demand No. 18 na Printing & Stationery ah khan tlem a zawng ka'n zir ve naah khan kan Printing & Stationery hi an lo changtlung tawh khawp mai a. Khawl te an lo nei tha em em mai a. Chuvang chuan kan Calendar (Mizoram Calendar) te hi kan lo la chhu deuh nial nual chauh a, a pumhluma kan chhut mai hi engnge a harsatna? tih ka rilruah a awm a, chu chu kan Minister zahawm tak ten an ngaihtuah thiamin ka ring a, kan hlawk bawk ang a, a kutchhuak a mawi bawk si tih te kha ka sawi duh bawk a ni.

Tin, chu lo lehah chuan Demand 23 na Art & Culture Heritage Conservation tih ah khan kan mit pawn a hmuh ve phak Mizoramah thil hlui tam tak a awm lova, P.W.D. I.B. kan naupan laia mawi tak tak khang hote kha ram buai khan a tibuai ve a. A tam zawk chu halral an ni a, pahnih khat hal loh a awm a. Chungte pawh chu kan sak that leh dawnin kan thiat a, kan han sak that khan a aia chhe zawkin kan sa niin a lang a. Chuvang chuan khang Bungalow hluite pawh kha vawiinah hian heng heritage conservation hian huamin han humhalh sela a va tha awm ve tihna te ka nei ve nial nual a, chu chu ka rawn sawi ve duh a. Engpawhnise ka sawi duh ber chu kan Minister zahawm tak tak ten khulai biala eng engemaw an department a hna lo awm ve te hi bial ropui lo tak bial ro tak a ni tih hria a min lo ngaih pawimawh saka priority min lo pek sak turin ka ngen a ni. Pu Speaker, ka lawm e.

**S P E A K E R** : Hun a hmang thiam hle mai a lawmawm e, tunah Pu Nirupam Chakma.

**Pu NIRUPAM CHAKMA, MLA (INC)** : Pu Speaker, ka lawm e. A hmasa bera ka sawi duh chu hei Department Water Supply & Sanitation tih te Industry te, an Webside kha k a zawng thin a ka hmu thei lo a awm lo emawni ka thiam lo zawk em ni? a awm chuan min hrilh sela. An Department a lian si a, anmahni information hei Department tenau Tourism te, Transport te pawh tha deuhin an nei a an siam a ni. Chuvang chuan PHE Department leh Industry Department hian nei ve sela tih hi ka sawi duh hmasa a ni a.

Pu Speaker, hei kan Minister zahawm tak tak Pu Hiato te, Pu P.C.Zoram Sangliana te leh Pu P.C.Lalthanliana te Department, Department pariat lai kan sawi dawn a ni a. Hun a tlem si a, ka inbuatsaih nasa a mahse, ka sawi seng dawn lo a ni, a pawi khawp mai.

A hmasain Minister zawng zawng chungah lawmthu ka sawi duh a ni. An Department theuhah khan an tang viau a ni tih kha ka sawi duh a. An hmalaknaah khan chhun leh zanah an thawk a, chuvang chuan hah pawh an hah viau ang. Chuvang chuan an chungah lawmthu ka sawi duh a. Tin, ka lawm leh zualna chu an hnena kan thil tlente hi min tihsak thin a, a lawmawm viau a ni tih kha ka sawi duh a ni.

Pu Speaker, Water Supply chungchangah khan Water Project lian deuh deuhte a hlawhchham a nih chuan midang ten an tuar a ni tih kha hriat tur a ni. Greater Water Supply Phase – II heti hi a ni. Pawisa tam tak sen tawh hnuah pawisa la sen leh a ngai dawn a ni. Thingtlangah kan mamawh tih kha hriat a ngai a ni. Thingtlangah pawh tui chu harsa tak takin kan awm a. Chuvang chuan Project siamnaah khan fimkhur takin kan awm a ngai a. DPR te pawh fimkhur takin siam sela, ka duh a.

Tin, ka sawi duh pakhat chu Project lian reng reng hi Assembly pawhin scrutiny a ngai a ni. Hei hi dan kalphung a ni. Estimate Chairman nihnain Estimate Committee hmang pawhin hetiang project hi chu scrutiny a theih a ni. Chuvangin kan khaw loh zawh hmain (before they spoil everything) planning lam atang te, Assembly lam te, tu/eng agency hmangin emaw sorkarin scrutiny a ngai. So that the project will be implemented properly. After everything is spoiled we go to achieve what is happening. Khatiang kha chu a dik tawh lo. Kalphung pawh a ni lo. Chutiang chuan kan Minister te khan hria sela, an department theuhah khan project lian a nih chuan DPR hi a pawimawh ber a ni.

Tin, Chawngte ah tui kan mamawh dante Minister hnenah pawh kan sawi a, tam tak sawi a ngai lova, Water Supply Scheme lian deuh a min siam sak turin ka'n ngen bawk a ni. Industry Department chungchangah Congress Sorkar

hmasak khan Sub-Divisional Office angin kan siam a, Council in hmun te pawh an pe a building engemaw zat sak tawh niin Staff te pawh dah a ni tawh a, amaherawhchu, last ten years chhung khan engmah activities awm lovin tunah sawn building pawh hmuh tur a awm lo a ni. Chu chu khawiah nge tih kha ka zawt duh a ni. Minister-in min chhang ngei se, MNF sorkar a tlak rual khan building zawng zawng pawh an lo fai ta vek em ni aw! Office building leh Staff te pawh hmuh tur an awm tawh lo, Pu Speaker, a bialtu nih pawh a zahthlak lam deuh tawh a ni.

Tin, Tourism changchangah khan hei Dry Area kan ni a Tourism hi strategy nei a market a ngai a, enge kan market ang? Zu awm lohnaa ni tih kha market a ngai. Hmeichhe tam tak an lo kal duh ang, an pasal te Zu in ngai thei lo ho maw! There are lakhs & lakhs of people in the work who do not like to drink, and Mizoram is their destination, kha product kha market a ngai a ni. Otherwise we have to introduced liquor, liquor awm lohna hmunah chuan Tourist an kal duh tawh lo a ni, khawiah pawh nise maw! We want to restrict the liquor, amaherawhchu, hei Excise Department-ah kan sawi ang a, last three four year Zu atangin Revenue hmuh dante kan sawi dawn a ni, tam tak Zu hi a lo lut a, Revenue pawh tam tak kan hmu ani. Tuna kan develop duh chuan, we have to give something to the outside people so that they are attracted to come here.

Tin, Chawngte ah kan bial Rajmandal ah te, Dil tlanglamah te, Chhumkhum lamah te, hmanah Tourism Department kan chan laiin engemaw chu kan ruahman tawh a, mahse, sorkar hmasa MNF sorkar khan min cancel sak a. Chu chu a bul a tanga min tan sak turin Minister hi ka ngen duh a. Hun hmasaah te pawh ka sawi tawh a.

Pu Speaker, Printing & Stationery chungchangah nichinah kan Group Leader Pu Duhawma khan privatization zawngin kal ila a tha lawm ni a ti a. Mahse, kei chuan changtlung zawkin kal rawh se ka ti. The Government Press is the only Press. Press tha ber a kan ngaih a ni a. Chuvang chuan tun Information Age ah chuan thil te hi a pawimawh si a, thil tam tak hriat duh kan nei a. Department achievement te thil hrang hrang print turte confidential print tur te private ah a rem si lo, Government Press-ah tam tak tih a ngai a. Chuvangin tuna an improve danah ka lawm viau mai. Calendar vel te pawh an print theih tawh a ni a.

Art and Culture chungchangah Pu Speaker, ka sawi duh pakhat chu Art & Culture hi District Council pathum lai Mara, Chakma ah te pawh Department an nei a ni a. Chumi District Council nen enggemaw Cooperation nei sela tih ka sawi duh a.

Tin, Tourism chungchang tlem sawi leh ka duh a. An website ka en a, council chungchang engmah a lang lo. Lai, Mara, Chakma chungchang engmah a lang lo. Festival pawh engmah a lang lo. Chu chu Minister hi chhim lam chhuak a ni a, a ngaimawh ang chu maw?

Pu Speaker, Transport Department chungchangah pahnih khat chu ka sawi duh a. Driver chungchangah khan, keini Mizoram mite chu driving kan chak a ni. Tin, kan thiam si a, chuvang chuan driving School mumal deuha siam turin ka duh a. Driving hi thiam chuan example pakhat kan pe ang a kan hmelhriat Chakma naupang a ni a. Lehkha a zir duh vak si lo a, a chhungte khan International Driving an zirtir a ni. Tunah Americaah a thawk dahir, doller a income a ni. Chuvang chuan driving hi midang motor khakh tur ringawt a nil lova, nakinah ownership tepawh a neih theih a, loan tam tak an hmu thei a, mahni motor a khakh theih a. Tin, midangte pawh a chhawr theih a, chuvang chuan prospect tha lutuk, employment a tha lutuk a ni. Chuvang chuan District Council, Chakma Council te pawh School hawng turin ka advise a, tunah pakhat an ti mek a, engemaw loan te, tanpuina central sorkarah a dil mek a. Chuvang chuan driving school mumal deuh, tuna hmun tina kan neih ang, engemaw regulation chu a awm nain, engemaw tanpui nate pawh pek nise, a changtlun theih nan. Sorkar lam pawhin ensak se ka duh a ni. Tin, Govt. Driving School chu Aizawl pakhat chu kan nei dawnin ka hria a, District d angah pawh min tihsak theih se ti kha ka sawi duh a.

Tin, Local Administration Department chungchangah Pu Speaker, V.C. neih hunah ration te tihpun rawt ka duh a, ka request duh a. A chhan chu hei Sixth Pay Commission kan sorkar hnathawkte hlawh a sang dawn a, anni pawh an mamawh a ni tih kha kan hriat sak a tha ang. Tin, V/C House neilo khuaah chuan neih vek theih nisela, khati lamah khan kan Minister ten hma min lak sak se ka duh a. Tin, kan bial lamah chuan khaw tinah 69 V.C a awm. Khua zawng zawngah V/C House 2 lakhs 50 thousand in kan ruahman sak vek tawh. 2008-2009 ah an hmu vek ang V.C power pek rual rualin anmahni tan office te, Stationery te leh Computer te tunlai khawvelah chuan an mamawh a ni. A bik takin responsibility hrang hrang Central Sorkar Scheme hrang hrang hmangin V.C te responsibility a sang tawh a, chuvangin hmanrua te pawh a ngai dawn a. Tin, Public te leh Sorkar hnathawkte hi Housing loan a tam thei ang ber pek theih dan ngaihtuah ila a tha ang.

Tin, Social Welfare chungchang, an hnathawh hi tam tak tuna an hnathawh pawh Rehabilitation Centre te, National Social Assistant programme hmangte, Social Service Jail ah te, Social Service Scheme te, Mizoram Social Defence Rehabilitation Board-te, Anganwadi Training Centre-te. Tin, Juvenile Justice Board Revenue Department hnuiah te a awm ve a, State Advisory Board te, Adoption-te, Remand Home, Assistant te, Voluntary Organisation-te, Drug Abuse Prevention and Control, National Programme for Rehabilitation of Person, Residential Institution Training Centre, Prevention of Immoral Traffic Act hmang te, Women Commission te an hnuiah an awm ve a ni. Mizoram State Social Welfare Board te. Tin, Article 275 hnuia project hrang hrang implement te, Child Welfare Nutrition, ICDS, IWDP Programme te, Welfare of the Aged, Welfare of the Handicapped te, programme hi a department ah hian a tam a ni. Chuvangin pawisa pawh a tam thei ang bera pek dan ngaihtuah ila, a tha ang.

Pu Speaker, a tawp berah chuan Old Pension pawh tunah hian Revise a ngai a ni. Midang hlawh tihpun rualin anni pawh tlemin dah sak ila a tha lawm ni ka ti, Pu Speaker, ka lawm e.

**S P E A K E R** : Kan duhthawhna hi mimal tan a ni lova, kan ram leh hnam tan te kan mipuite tan a ni a. Khatilai in hriatsakna laia in thlir sak deuh hi a ngai thin a, chair atang pawh hian. Tuna tunge sawi leh dawn le, Pu K.Lalrinthanga.

**Pu K. LALRINTHANGA, MLA (INC)** : Pu Speaker, ka lawm e. Hei vawiinnia kan sawi turah hian thil lawmawm sawi hmasak thani ka hria a. a bik takin, kan Sorkar hnathawkte tanah hian thil lawmawm tak a awmin ka hria a. Kum 2008-2009 leh 2009-2010 Budget han en khanin sorkar hnathawkte hlawh, salary tih kha kan en hlawm chuan nasa takin a pung vek a ni. 2008 – 2009 atanga 2009-2010 inkarah khanin Water Supply and Sanitation-ah chuanin cheng nuai 818.25 in a pung a. Industry Department-ah chuan 334.10 in a pung a. Tin, Tourism-ah 17.50 in a pung a. Printing & Stationery-ah khan 191.05 in a pung a. Tin, Art & Culture-ah 74.68 in a pung a. Tin, Transport Department-ah khan 12.18 in a pung a. tin, LAD ah khan 121.75 leh Social Welfare Department ah khan 102.21 a pung a ni. Hei hi ka han sawi duhna chhan chu nimin lamah khanin kan ngaithla a. Fitment Committee Report te kan dawng bawk a. Sorkar hnathawk, Sorkar thar hianin a hmangaihzia leh an tana hlawh pek theih loh an hlauh zia kha a tarlangin ka hria a. Lawmthu a hmasain ka sawi duh a ni.

Department hrang hrangah khan sawi vek tur erawhchu awm mah sela kan sawi vek seng lovah ngai ta ila. Kha hun a tlem tawh riau mai a, Water Supply and Sanitation hi kan Minister hianin Department-ah hian khawng deuhin order pe se a tha awm mang e aw ka ti a. Keini veng ni kher lo veng dangah pawh hian. Mustar Roll ho hian an hlawh hi atam lo ve ang reng hle a, ka tawng an huathu suhah, nimahsela, a tlangpuithuin a zatve vel hi chu Zu ngawl vei anni deuh vek mai a, khawi atangin nge zu an in ang aw tih hi a ngaihtuah thiam theih a. Tui connection nei reng reng lote pawh, thenkhat chuan hnianghnar taka tui nei thei hi an awm tlat a ni, chung atang chuan aniang a, tiang zawngte hian a ngaihtuah theih a ni. A, ka han kawh hmuh deuh hlek nge a kalkawng ka han sawi hlek anih chu. Chutiangte annih avang chuan hei hi SDO level atangin nge an endik ang? J.E. level atangin nge E.E. level atangin? tih kha thil pawimawh tak a niin ka hria a. Nichinah khan kan hotuten an sawi a, Tui khawpkham lo hi kan tam si a, inchuh hi a nasa a ni a. Kan in sirah khuan a herh chhuahna hi a awm a. Tui a haw tawh chuan hla tak tak atangin tui rawn la te pawh hi an rawn thleng chho vat zel a ni. Chu chu a awmzia chu kan tui a haw tha lo tih hi a ni a, helaiah hianin Department hotuten a min hriatpui tura tha a ka hriat chu tui hi sang tak atanga a rawn kal hian tlema awm sang deuh tui hi chu a haw tha lova, a hniam apiangin a pawt chak a. Chutiang anih avang chuan a sang deuh ami ten, tui hi an dawng tha thei lova, minute 40 te thenkhatah an pek lai khan, thenkhatin barrel hnih an dawn lain,

thenkhatin barrel khat an dawng thei lo a ni. Chuvangin, tui dawn hun rei zawng tur practical a an ensak hi a ngaiin ka hria, chutilo chuanin englaipawhin Aizawl khawpui chhungah hian vuina hi a awm reng ka ring tih kha a hmasain ka han tar duh a.

Industry Department hi khu Kolasiba an Office ah khuan hmannah ka kal a, a la changtlung lo hle mai ka ti, District angin a function ve a. District Industry tih chu a ni ve a, Office hmingah pawh kha kan zaws chuan “Khawnge in District Industry Office hi” kan ti a kan zaws a, min han kawhhmu a. A building chu an nei tha viauva. Amaherawhchu, Staff khu chu District Industry han sawi atanah chuanin a zahthlak deuhin ka hria. Chu chuan a entir ta a chu Kolasib District pumpui Industry-ah kan changkang dawn lo tih kha a rawn kawk ta a ni.

Printing & Stationery hna han sawi ve leh ka duh a. Tunhma chuan 1990 tih lai vel te, Printing & Stationery Department-ah hian Sorkarin pawisa a dah tam deuhva. Department zawsng zawsngin Printing & Stationery atangin Stationery lak tur tih a ni a. Chuta tang chuan quotation te an call a, Stationery nei hovin an chhang ta a. Tichuan supply order te an siam a ni. Chulaia sorkarin a hriat chian loh pawimawh em em mai a chu Purchase Board te an siam ve a; chu Purchase board an siam member te chuanin market price hi an hre lo a ni. Market price an hriat loh avangin quotation chhangtu te chhan ang ang kha an pawm deuh a ni mai. Entiran he lehkhabu hi engzatin nge a supply ngam tiin quotation han call ta se. Thenkhat aman hre lo chuanin Re 1/- in te pawhin an ti mai thei. Thenkhat aman hria chuanin he lehkhabu siamna man hria khan a siamna man zat leh hlep tlemte awm tur khan an rawn chhang ang. Chutiang chuan chhan dan hrang hrang kha a rawn kal ta a, mahse, rate hrelo rawn chhang vete khan hniam tak tak khan an rawn chhang ta a. Purchase Board an han thukhawm a, hei he pa pawh hianin chuti zat chuanin a supply thei a lawm engah nge kan approve lovang? an ti a. An approved ta a. Kha rate khan a supply thei si lova, tichuan thil chhia kha an supply phah thei ta a ni. Chuvang chuan helai hi kan enchiang kuan a ngaiin ka hria a. Ka hriat reng pakhat chu Item pakhat chauh han sawi ta ila. Taparia Company player hi Company atanga leiin Rs. 90/- a ni. Chumi rate hrang hrang an rawn chhanah chuan pa pakhat chuan Rs. 35/- in a rawn chhang a ni. Purchase Board an han thu ta a, hei pawh hian Rs. 35/- in a supply thei alawm an ti a, chuan an approve rate chu Rs. 35/- a ni ta mai a ni. Taparia chu supply ngaihna a awm lo reng reng. Chutiang chu a nih avangin department hrang hrangte pawh hian hria sela thani ka hria a. A rawn chhangtu tena supply rate an rawn quote ang ang hi kan rin chuan Mizoramah material tha kan nei thei lo ang. Purchase Board Member tur atana kan thlan hrimte pawh hi kan fimkhur a ngaiin ka hria, kha kha ka han tarlang duh a. Chutihrual chuanin hemi Press lampangah hian kan tan nasat ngaiin ka hria a, hmannah kan Minister changtu zahawm takin hmalakna te min hrilh a, lawmawh em em a, sorkarina Press tha kan neih loh chuan Mizoramah mi haus press tha tak nei thei an la awm mumal lo, sorkar in bul tan ta se, chumi entawn atang chuan department dangte pawhin ti thei turah ka ngai a.

Hei, LAD hi ka sawi leh duh a, khaw hrang hrang, thingtlangkhaw hrang hrang hi kan cover theilo tih te hmun thenkhatah a awm a, mahse, khawpui han cover-tu tur U.D. & P.A. tih te khatiang kha a awm nual tawh mai si a, MLA pakhat tawngkam ka hriatrehng thin chu, amah chu sawi ta lo mai ila, a bial mite an zuk kal ve a, ‘Kan khua a diak lutuka engtinne kan tih ang’ tia an dawr chuan (**SPEAKER** : Ngawiru, lawk aw, Pu Rin lo tawp lawk la, kan hun a tawp a. Amaherawhchu, minute 10 vel chiah chu I la tawh a, mahse, House-in an phal chuan minute 2 te chu han sawi leh la a tha awm mange. Kan phal em ?) Pu Speaker ka lawm e. (**SPEAKER** : I laklawh emai) bialtupa chuan ‘Kalchhet siam vek ula a ni mai lawm’ a lo ti fiamthu a ni. Chu chu a awmzia chu thingtlangah hian hei khaw te tak te te enkawltu awm lo, mipuite inkalpawhna diak lutuk te hi LAD lampang hian va cover ta sela, va thawk ta sela, khawpuiah chuan entirnan tiang hian, kan tawng an huat thu suh ah, Zarkawt angah te sawn hmala dawn ta ang sela Checker Tile an phah fai vek tawh a ni, siam nawn tur pawh a awm leh tawh chuang lo. Chutiang ang chu kan dinhmun a ni a, kan inthlauh dan pawh a ni a. Chuvang chuan Thingtlang lamah hian kan sum leh pai Minor Work atana kan pawisa neih zat kha kan en a, nuai 772 lai a awm a, kha kha Thingtlang lamah min hmansak ta sela a thain ka hria a, ka han ngen duh a ni.

Tin, Transport Department-ah hian thil pakhat Minister ka han ngen duh a chu, Tuirial bialtu zahawm Pu Hmingdailova hian Serkhan to Bagha Road chungchang kha zawhnaah a siamin ka hria a, kan la sawi turah ngai ta ila. Thil pawimawh deuh mai pakhat chu Saipumah khuanin Bus a kal ve a, mahse Department-in Office an nei silova, Bus Conductor leh Driver te kha miinah an riak thin a ni. Bus Conductor leh Driver te hi Department chuan Checker a checktu tur an han siam ve taknaa a hlepru tu hi kan siam belh mai mai niin ka hria. An va check-a Bus ticket an pekna atanga an hlep ruk kha an inseem ta vel mai mai a. Chutiang karah chuan kan Driver leh Conductor te hi control lohvin an awm a, sum leh pai an hmu a, zu an rui thin a ni. Saipumah chuan zurui te kha an thleng ta a mi Inah an lo tawng pawng pawrh ve deuhva, In neitu te nen an inhnial ta a. Bus Driver leh Conductor te thu in Department in decision a siam a ni, chuti zat chu Bus a kal lovang tih te kha alo awm ta a, chuvang chuanin a khat tawkin Officer te hian heng Road hrang hrang a tlan te hi Road hrang hrang thingtlangah te pawh ni se, an en ve deuh a ngaiin ka hria. Director emaw, Dy. Director emaw Joint Director emaw a hmuna kal a en ve deuh chu a ngai a ni, chu chu kan ngen duh bawk a ni. Ka lawm e, Pu Speaker.

**S P E A K E R** : Tunah chuan kan hun alo tawp leh ta a, chawhnu Dar 2 ah kan chhunzawm leh ang

Sitting is adjourned.

**2:00 P.M.**

**S P E A K E R** : Kan sawihona kan chhunzawm leh anga mi 6 in kan sawi tawh a, kan sawi ang khan minute 10 hun inpe ila kan ti a, mahse, minute 10 hi chu kan pel deuh zel zawk mah a. Pu Hmingdailova erawh kha chuan apel lova, midang hi chuan kan pel deuh zel e. Mahse, a lawmawm e. Tunge sawi leh dawn ? Pu K.Lianzuala.

**Pu K. LIANZUALA, MLA (INC)** : Pu Speaker, ka lawm e. Nimin lama kan ngaihthlak tawh angin budget tha tak mai kan han nei a. Amaherawhchu, Pu Speaker, kan hriat angin a hunin a zir loh tak deuh avangin tun session kan han zawh meuh chuan thla 7 a liam mai dawn a ni a. Amaherawhchu, kan Minister ten theih tawp an han chhuah anga, pawisa hman tur tam tak la awm hi kan ram tan tha taka hman anih chuan a la chhenfakawm hle ang tih ka ring a, chu chu kan sawi hmasa duh a.

Demand 25-naah hian han tan ila, Pu Speaker, hei tui kha kan ngai pawimawh tlang a, a lova kan awm theih loh kha a ni a. Keini a hminga kan han bial ve lamah khian kan hriat tlan angin keini bial khi Mizoram a chhak a thlang han tih a laili tak nisi khi development-ah hian kan hnuful riau mai a, kan Minister zahawm takte leh kan House leader te pawn min hriat sak a ngaiin ka hria a, tin tui in tur chungchangah hian kan harsa zual em em a ni tih kha ka sawi duh a. Hei Baktawng khua khi kan bialah chuan khaw lian tak a ni a, in 710 dawn khua a ni. Tunah khian tui an harsa hle a, department hotute lamah pawh kan sawi thin a, theihtawp chu an chhuah a. Tun dinhmunah khian hei Hmuifang tlang member zahawm tak Pu K.S. a bialah hian tui lak a ni a, km 20 zet a ni. A lo rei deuh tawh a, an tui pipe khi tunah khian a tuiet zo deuhvek tawh a, chu chu tui an hmuu that theih lohna chhan pakhat a ni a. Tin, tlem lai khan kawnglaiin an tichhe reng a, khawtlang leh V/C ten theihtawp chhuahin an han ti hram hram a, tunah khi chuan tui a thleng ve leh thei tawk tawk a. Khing ang tui pipe tuiet chhe tawh lutuk te khi kan Minister hian min lo chhinchhiah sak a, min thlak sak kan duh a ni. Tin, December, 2007 khan Pu Speaker, Sorkar kalta khan Tlunghvelah khian PHE Sub-Division hawn tumna alo nei tawh a, tihian Pathian zarah sorkar thar chak tak kan nei tawh a, tun thleng hian, hmalakna kan la hre lova. Heng angte hi kan bialah khian sawi leh kan duh a chu Gazetted Officer kan nei lo a ni. Pu Speaker, chu chu kan Minister zahawm takte pawhin min lo hriat sak se kan duh a.

Tin, Chhingchhip khi khawlian tak mai a ni a, In 800 dawn khua an ni a. V/C pahnih nei an ni a. Kan Chief Minister zahawm tak hmalaknain Sainik School te kan han nei dawn a ni a, khang angte kha a takin lo puitling chho zel tur a ni tawh si a, tui lam bawk hi kan harsa a ni. Tawi tlang atang khian tui kan la a, tunah PMGSY kawng lai ten an tichhe thin nen kan indaihlo em em a, tun kan dinhmunah pawh kan thalo a ni. Chu chu min hriatsak kan duh a. Tin, nakinah kum 2/3 hnuah Sainik School Mizoram tana chhenfakawm tak tur awmna hmun tur khua kan ni tih hriain kan Minister te pawn khilaiah khian Tuikum, a Constituency hmingputu Tuikumlu a awm a, Chhingchhip daiah khian, khing angte

pawh khi ruahmanna min lo neih sak ta ula tih hi kan ngenna a ni a, a pump zawngin emaw ni thei sela tuna gravity a kan lak ringawt hi chu kan member zahawm tak ten an sawi ang khan tuman kan khamkhawplo theuh a ni a. Chuvang chuan nakinah khi School chawmtu tur te anih avang khan ruahmanna department lamte pawn min lo neihsak thei se tih kha kan ngenna a ni e.

Tichuan, Pu Speaker, Demand 40 na Industry lamah khan han kal lehngthal mai ila, khi Baktawng Tlangnuam Pu Chana pawl kan tih mai khua khi kan hre theuh ang a, kut hnathawka eizawngtu takzet an ni. Industry lam nen hian hun rei tawh tak atangin lo inngheng tlat an ni a. Aizawl a tukverh frame kan tih te, Chokut leh furniture ang chi zawng zawng hi tunhma phei c huan khilai atanga lo thleng a ni a. Tunah pawh a la ni reng a ni. Tin, chumai ni lovin, Bel chhun inhmu ang a, Cooker chi hrang hrang leh bungbel kan hman chi ho hi khilai atanga lokal vek a ni. Mizoram pawnah pawh NASA taka thawnchhuah a ni a, khung Tibet ram thleng khuan an thawn chhuakin ka hria. Khilai atang khian Nagaland-ah an zu phur thleng a, tiang chuan India ramah an thawnchhuak ve a ni a, khitiang ang kut hnathawhna khua, kut hnathawk NASA khua leh Industry lama tui annih avang khian chhungkaw tin mai khian kha kha an eizawnna a ni a. Tih tak zetin an ti a ni. Chutihlai chuan Sorkar lam atang hian tanpuina kan tih ang chi hi a awm thei ang pawh hi an hmu thei mang si thin lova, tunah chuan sorkar tharah beiseina sang tak neiin kan thlir mek a ni a. Tichuan, kan Minister hian a thei anih phei chuan khing an kut hnathawhte khi a hmun ngeiah hun a neih chuan min la enpui se tih te pawh hi ka ngenna nise la.

Tin, khitiang anga Industry-a theihtawp maia hna lo thawktu sorkar tanpuina pawh tellova Bel chhunga India ram hmun hrang hrang pawha Mizoram mai nilo, furniture lamah nise, chutiang bawk a hmalatu an nih avang khian khiliah khian ka zu sawithiam chiah lova, Industrial Development Centre kan ti dawn nge ni? engeni, Mini Industrial Estate te pawh hi min dahsak thei lawm ni kan Minister zahawm tak hian? tih hi kan sawi tel duh a ni. Chu chu min lo briatsak thei se ka duh hle a.

Tichuan, hei Tourism 43-naah khan han kal thla ta ila, nichina kan member zahawm tak ten an sawi ang khan keini bial khi thil hlui heritage tamna ala ni a. Kiti lam Tuichang kam lamah khian Lungpho kan tih te, Ngentiang kan tih te a awm a ni a. Kan member tamtak te pawn min la hmuhpui ka ring lo. Nichina ka sawi ang khan, Mizoram laili tak si, thengreng ru ve tak mai hi kan ni ve tlat mai a ni. Khing ah te khian tunah chuan PMGSY kawng tha takin a tlang ve tawh bawk a. Tourist Lodge ang te pawh hi min ruahman sak thei ve lawm maw ni le, Sorkar hmun hi kan va nei ve lo em em ve mawle, tih kha kan sawi tel ve duh bawk a.

Tin, Tawi Sanctuary kan nei a, Tawi Sanctuary hi kan Home Minister zahawm tak nen hian kan inrina a ni a. Khaw 7 emaw khaw 8 emaw ni Tawi pangah hian a awm a. Ka bialah khuan 3 ka chang ve a ni. Nakin hun lokal zel

tura kal kwng a la that chhoh a Tourist attraction kan tih ang chi han siam nan hian thil rem tak a niin ka ring a. A tlangte a mawi em em a. Tin, nungcha hmun danga awm tawh lo ang chi te pawh hemi Sakei, Keite de thik thek chi kan tih ang te pawh hi a awm a, Central lam te pawn an rawn ngaihven viau a ni. Chuvangin nakinah mikhual te hip thei turin khilaiah khian Tourist Lodge te min han dak sak ta ang sela tih hi kan han ngaantuah a kan mitthla na a thui viau a ni, chungte chu min han hriat sak turin ka'n duh bawk a.

Tichuan, Pu Speaker, hun a tam bawk si lo a, **(SPEAKER)**: Minute 2 nei angah inngai rawh) Art and Culture lamah hian kan Minister zahawm takin hma min laksak viau a, kan lawm a, nichina ka sawi ang khan Art and Culture heritage lampangah hian Neihlaia ek an tih awmna hmun hi Ngentiang khi a ni. Kan Department hotute pawh an awm a, an hre viau tawhin ka ring a. Khingte khi kan thawnthu leh hnam culture, kan tradition tenen a inzawm tlat a ni a. Khing hmun te pawh khi a humhalhna kawng nei zawkin min siam sak thei lawm ni ka ti a ni.

Tin, Transport-ah khan hun a tlem si a Pu Speaker, Transport lamah hian ngaih pawimawh ka'n sawi ve duh chu keini bial lai khi kawng tha kan neih loh avanga kawngpui tlang bak khi, tunah chuan kawng a tlang a , thal lai chuan Kawlkulh lam atangin Motor lian chu a tlang ve tawh a. Christmas dawn chho ah tal hi chuan MST Service te hi min pe ve thei lawm ni? tih kha ka'n ngenna a ni a.

Tin, hei tunlaiin vanduaithlak takin Motor accident a tam hle mai a. Vanduai thil a ni a, tuman sawi theih phei chu a ni hauh lo mai a. Amaherawhchu, kan sawi duh chu heliaiah engtin nge ni hmalak theih dan a awm em ? Kan Driver te hi engtin nge ni kan enkawl ang ? Nia ka rin ve a awm tlat mai a Pu Speaker, Mobile Phone te kan hmang nasa lutuk a, Motor khalh chungin. Tin, zuk leh hmuam kan uar a, Motor khalh chunga mei zuk te, heng ang te hi a ni thei ang em aw? Heng ang hi accident thlenna fo niin ka hria a. Delhi-ah khan Driver ka zawt a, Delhi-ah chuan an lo strick khawp mai. Mobile Phone bia an hmun chuan ngaihdamna a awm lo. An man chuan Police-in Rs. 600/- an chawi tir nghal ringawt mai a ni. Chutiang chuan an ti a. Khauh deuh zawk hian hma te han la se, Kristmas kan Kut pawimawh kan thleng chho dawn a ni a. Accident hi thleng leh thei te a ni a. Helam te pawh hi uluk zawka hma lak theih dan hi a awm lawm ni? tih kan sawi tel duh a ni a.

Tin, Local Administration lamah Demand 19-naah hian nichina Member zahawm tak ten an sawi angin Zokhaw lam hi Pu Speaker, kan Minister zahawm tak te hian min ngaih pawimawh deuh kan va beisei em! A chhan chu hei, Urban Development ang ten min thleng pha ve lova, keini Zokhaw lam hi. Chuta kan ngen duh a chu. Housing Loan te, a tam zawkin min pe ve thei tawh lawm ni?

Tin, Social Welfare lamah nichinah kan ngaithla tawh a. Grant-in-Aid lampang, keini MLA ten tih theih kan nei lova. Kan bialah NGO ten engeni P.A.

set kan tihte, Guiter te angte kha a tam theih deuh nan hma min han lak sakin min han duhsak deuh thei sela tih kan han beisei a. Hei kum dang aiin pawisa te pawh alo tam chho leh ta bawk a. Hun reilote chhungin, hei thla li vel pawisa hman tur hi a dik taka kan hmang anih chuan a tam tham viauin ka hria hei. Hengah hian Zokhaw lamte hawi zawnga duhsakna te in tih ve theuh kha kan han beisei chu a ni a. Pu Speaker, sawi tur tam hle mahse, hunin a daih si lova, ti zawng chu nise ka lawm e.

\*Speech not corrected.

**S P E A K E R** : A lawmawm e, minute hnih ka pek che pawh belh leh a ngai a ni. Mahse, a lawmawm e. Pu Lalthansanga.

**Pu LALTHANSANGA, MLA (MPC)** : Pu Speaker, ka lawm e. Kan vawikhat sawina tur a ni a, kan tlem deuh bawka hun pawh min pek belh turah pawh kan ngai deuh bawk a. Hei Demand 25-na Water Supply & Sanitation chungchangah hianin keini a bikin Hrangturzo hi chu kan harsatna lian em em mai a ni a, thla leh velah hian rawn zin ula chuan changel hnaha chaw ei hun a ni leh dawn a ni a. Chutiang anga harsatna namenlo nei chu kan ni a. Chuvang chuan kan budget te pawh hi a pun rual hian duhthawhna te pawh hi a tam viau mai a, hei ACOAT tiyah hianin crore 77 chuang a awm lai khan PHE ah hianin crore 160 chuang ang lek an awm te hi a lungchhiat thlak ka ti hle mai a, hei hi Planning ah te hian kan thlen hneh tawk lone ni ang aw tih te hi ka ngaihtuah a. Chubakah Planning lam te hian min ngaihtuah tawklo em ni ang aw tih te hi ka ngaihtuahna a awm a. A chhan chu tunah te khianin Biate ah Biahte Water Composite Scheme kan ti a, chu pawh chu DoNER ah kan han ti a, DoNER lahin kan estimate pawm mang loin min tihniam viau mai a, hemi Aizawl Greater Water Supply Scheme Phase-II ang mai hian min dah tho lo ang tih hi a hlauhawm a. NABARD atang te pawh hian engtin emaw tal hian a puitlinna tur hianin kawng dangte pawh hi min zawn sakin priority list ah te pawh hian min dah mahselangin a fund kan hmuh tur hian a thawh zawh dawn si loh avang hian rilru a hah a, khimi khi tih theih a nih chuan he kan harsatna kawlpui lian ber hi chu han kiang deuh tur ten kan han ti a. Tin, Motor tuiphurhna tur te hi tun sorkar tharah khan kan dawng miah lova, kan sawi thin a, mi kha in ngaihthah a, Saiha velah kan va kal a (ka patea nen) an lo sem chur chur mai a, kan han it ve khawp mai a, chutiang chuanin engtizia bik nge ni ang aw tiin vui takin kan lo haw phei a ni a. Keini bialah zawng khatiang lai khan harsa em emin kan ti a. Chuvang chuan kan Social life te hi a khawih phah mai anga kan han ti a, kuminah chuan chutiang hlauhthawnna atangte chuan kan kiang turah han ngai ta ila. Chutiang chuan E.Lungdarah nisela Sihpui tui pump kan ti a hei pawh hi kan kalpui chho a, engemawchen chu tih tawh a, nia, a theihna ang anga pump turahte pawh hian a awm thei se kan ti a, tih vat nisela.

Tin, kan sawi tawh ang khan Biate-ah te pawh khian he Scheme ropui tak hi ti mah ila, chumi tih hma pawh chuanin tih tur a awm ta a, kan sawi ang khan

ramngaw te kan ti a, ram kan khawih chereu nasat lutuk avangin kan tuihna lo kiam ta zel hianin upgradation hi a ngai ta a. Chutiang ang chuanin tuihna te tiha reserve te siama, chutianga tui chu tiikhawm hi a ngai tak meuh meuh tan a ni a. Chumi ruala kan sawi duh chu khimi khi a bikin ka bial khi nge ka hre lova, Zoram pum hi a niin ka ring a. Min han khawn a, an pipe repair-na tur chutiang khawp chu a ni. He House-ah pawh hian zawhnaah te kan han zawt a. Chutichung chuanin vawiinni thleng hianin a ngaiin kan la kal a, a pawp lai zawn In apiang khi an vannei a ni ringawt mai a. Chu pawh chu an inthik deuh tawh a nite pawhin ka hria a ni. Chutiang ang khawp chuan kan pachhia a, chutiang chuanin ka bial chhungah khian a ni tlangpui a.

Tin, chumi ruala thil ngaihtuahna kan Minister zahawm tak hian a lo neih atana ka duh chu Pipe engtin emaw an khawloh hleka thirchhia emaw tih a, hrall zel mai te hi, hetiang han siam leh dawn a, lo awm tawh si lo, a sorkar lampangah han sawi dawn ila, hmuh tur awm tawh bawk si lo laite hi harsatna kan tawh len em em mai a ni, hei Khawlailung te, Keitum te, E.Lungdar, Vanlaiphai te pawh a ni a. Tahchuan khi KVK khi kan han nei ta bawk a, chu chuanin tunah khianin Farmers ho training an han pek dawn pawh khian engkim han demonstrate dawn se, a tih theih loh avangin PHE ah hianin Water Connection khimi Hrangturzo, a Constituency neitu hming neitu a han lak ve mai theihna atang hianin metre 300/400 vel atangin a awm a. Chu pawh chu an dil a, vawiinni thleng hian a silent ta ringawt mai a ni a. Chutiangte pawh chu min lo hriatsak sela, chu chu khitilaia a potential-na hmun tak maia tun aia tam zawka Agriculture product pawh hi a lo awm theihna tur atan a pawimawh hlein ka ring tih kha Demand 25 naah nisela.

Demand 40-na, Industry-ah hian hank al leh ta zawk ila. A bikin Khawlailungah khian Fu kan thar nasa viau mai a. Nikum khan Fu ah hian cheng nuai 305 kan lei a ni. Chu chu Kg. a Rs. 20/- leh Rs. 18/- rate a ni a. Chutiang ang taka Fu kan tharna ah chuan khimi Association khian an ti tha em em a. hmannah khan an lo kal a, Chini siamna hmunte pawh hi Khawlailungah hian tih dan a awm ang em tiin min rawn rawn a. Chumiah chuan kal man te lo tumin Saitual a tuna in hlui hlawn tak KVI in a enkawl a khi an han en a ni, an President ten. Chumiah chuan an rawn tui thar hle mai a. Nimin lamah pawh khan an meeting hial a. Khiatiangte khi sawn dan a awm angem? a ti a. A, a thar tha zawk leh Technology changkang deuhte kan Minister te pawh hian min ngaihtuah pui thei mahna, engpawhnise, kan lo sawi ang a. Khilaiah khian engemaw chu ti dawn ila chuan tuna mi let engemaw zah khi kan thar leh theih ka ring a. Fu ah hian kan hmui hle mai a Khawlailung te pawh khi. Chutiang chuan hemi Industry-ah bik hi chuan heti laite hi han sawi ila.

Tin, engemaw tanpuina awm thei ang chi, Mistiri leh eng eng emaw chi hrang hrang a mi ang chi, tun hmaa awm thin te, khawl tih ang te hi kan mamawhna a sang hle mai a. Chutiangte chu min lo hriat sak bawk se.

Tin, Tourism, hi han en ila, kan salary ah hian cheng nuai 57.6 a ni a, wages ah hian cheng nuai 70.8 a ni ta a ni. Hemi a nih chuan M.R. an tam hle

tih a hriat ta tlat a ni. Tunah hian Tourist Lodge leh Wayside Restaurant ang hi 39 vel tunah hian Tourism in a run ang a ni a. Chu chu M.R. in an enkawl tlat avang hian sum che vel hi an khawih thui bawk si lo a ni. Chutiang ang tak anih avang chuan vawiinah harsatna tam tak a awm a. Hetiangte hi kan sorkar khan MoU kan palzut ang, tiha kha tunah ka veilam ami Pu Dy. Speaker, hmanni khanin ka dinglam ami ka ti a. Speaker, ka address avang khanin nangmah kaltlang khan ka dinglam kha kan ti a, ka veilam ami kan ti tawh ang e, ka veilam amite hianin an sawi len lai te, thalai leh lekhathiam te, mahni pawl pawh sorkar se an tihna laiah khan hetiangah te hian mithiam bikte lak luh nisela. M.R. ang ringawt mai an kal lai hi kan ramin harsatna vawiinniah Tourist te kan han ti thin a, khatiang te khan harsatna tam tak leh anmahni pawh tui lohna an mikhual ngei ngei pawh lo welcome a hospitality tha pawh han peih loh chang hi a awm ve nasa thei a, chuvang chuanin heti laite pawh hi kan Minister khan min lo hriatsak se, tih kha kan duh bawk.

Tin, LAD ah hian rural programme-ah hian nuai 400 vel hi a awm a ni a, chuvang chuan tun tum chu a lawmawm dawnin ka hria a. Kan Minister hi kan that hnaih deuh bawk a. Kan bekbawr ser ser tan tawh mai a, a chhan chu MLA fund ringawt mai a LAD, ah sorry, A demand kha kan sawi theihnghilh a, Demand 19-na a hi a ni a kan kalna kha, tahchuanin MLA fund hi keini bial ang khaw 17 awmnaah te phei chuanin a ngaihna hi a awm lo tan a ni tawh mai a. Tin, thingtlangpa te bawrhsawma awm, hnathawk hlei thei lo thalaite pawh tam tak an awmna chhan hi khawchhung inkalpawhna step that loh vangte, engemaw kawng mumal awmloh avanga rul in lo chuk leh chi hrang hrang hi a tam em em mai a ni. Mizoramah chuan kan problem lian tak a ni a, han in enkawl faina tur atan pawh hianin mahni In leh vel te pawh thenfaina tur atan hian heti lampangah te hianin step inkalpawhna leh kawng tha tak te kan lo neih ve theih nan te hian beiseina sang tak kan nei ve bawk a.

Tin, Demand 23-na Art & Culture-ah hian han ti leh ta ila, Art & Culture hi nichinah kan service culture conservation te kan han ti a, khi kan bialah te chuan Sialsir Parliament awm a a ni a, Mizoram chuan an hre hle mai a, kan sorkar hmasa phei kha chuanin Sialsir Parliament lung a han phun khanin chabi hi lo hum lawk rawh u, Motor chu kan rawn pe ang che u ti khawpa an ni kha chuan an ngaih ropui a ni a. Mahsela, kha kha chu ka zuk sawi tum chiah a nilova. Khi Lungvando tih te a awm a, chutiang chuan thil ropui tak tak mai khitilai bialah khian a awm a ni. Enkawl zui tlak tak tak mai a awm a, chutiangah te chuan han humhalhna tha zawk tur te min ngaihtuah sak thei sela. Chuanin Biate, Lungdar leh Vanlaiphaiah khianin YMA te leh khatiang ho khan Library te an han siam ve a, Upa pawl ten. Chutiang ang In sakna tur khi an mamawh em em mai a, sak mek te a awm a, la zawh mang loh te. Chutiang te chu anih avangin Pu Dy. Speaker, hun tlem min pek belh turah kan ngai deuh a. henghi min lo hriat sak sela, khi kan bial a changkang deuhhlek a. Kan MLA zahawm tak Pu Ramhluna te bialah te chuan a awm lo mai thei a (Library siam han tih te kha). Chuvangin, a biala zir te pawh khan duhsakna rilru te pawh min han neih sak sela tih kha kan ti duh a.

Tin, ka han let leh duh zawk a, Demand 43 naah hian, Tourism ah hian. Ka bial ah Lungdarah tunah khian hawn theih mai a awm a. Tin, chumi rual chuanin Khawlailungah khian engmah Bungalow hi a awm tawh lova. P.W.D. I.B. awm thin lah chu J.E. Quarter a ni tawh a. Chuvang chuan mi In lo chu thlenna a awm tawh lo a ni. Chuvangin, ka veilam ami te ho pawh hi lokal mah ulangin mi Inah in thleng mai dawn a ni (Khawlailung a in riah dawn chuan). Engemaw tal hi min ngaihtuah sak ula, a hmun tur pawh hi V.C. hovin kan en tawh a ni a, kan hre tawh a ni. Chuvang chuan, min tihsak theih dawn chuan a hmun chu a awm dawn a ni. Hei bakah hian Keitum khi a awm miah lohna a ni bawk a ni. A awmsa P.W.D. ho I.B. lah khi thiah a ni tawh a, a hmun lah khi an inchuh ti tih tawh mai bawk si a, khi pawh khi min lo hriat sakin min lo ngaih pawimawh sak ula tih kha ka duh a. ka hunte a lo ral ta bawk a. Pu Dy. Speaker, ka lawm e.

**Pu JOHN ROTLUANGLIANA, DEPUTY SPEAKER :** Kan Speaker khan a lo duhsak deuh che aniang hei a pe sei viau che a, a lo ziak vek tawh si a. A hmang sei deuhhlek a, a hman zat chu i sawi lo mai ang, midangin an thik ang e. Le tunge sawi leh tur ? Pu T.T. Zothansanga ilo sawm ang.

**Pu T.T. ZOTHANSANGA, MLA (INC) :** Pu Dy. Speaker, ka lawm e. Sialsir Parliament te an sawi a, Serte tlang thlam ram atanga UNO thuchhuak an hriat theih laite kha ka'n ngaihtuah a, a lunglen thlak hle mai chu chu ka'n ngaihtuah a a lunglen thlak hle mai. Hei vawiinah Demand 25 na rawn sawilan ka duh kha a lawmawm ka ti khawp mai a. Tunah khianin Champhai khi hun rei tak khawro tak kan ni tawh a. Kan Sorkar hmasain khaw 660 vel tui hniangnarin kan pe tawh e, a tihna hmunah kumin kan hotuten hma an la leh a, kuminah hian beiseina sang tak nen Champhai Greater Water Supply Scheme November thla vel hian kan hotuten an rawn hawng dawn niin kan hria a, kan lawm khawp mai a. Chutih ruala ka sawi duh chu khawchhunga Public Point (water point) khi a khat lutuk a, khi khi kan Minister zahawm takin min lo hriatsak se ka duh a. Kan sorkar hmasa khan khawchhungah an rawn phum a. Chuta an rawn phumnaah chuan Sorkar nekna thei deuh leh a huaisen deuh kawtah hian an dah deuh zel mai a ni. Chu chu tunah khianin mipui tan hian tui lak theih chu an han ti ve nang a, pipe man a to si a. Khami te kawt atang khan thui tak tak kan lak a ngai dawn a. Chuvang chuan public point khi a tam thei ang ber min rawn tih sak se ka duh a. Private connection la turin mi tam takin an rilru an ruahman a an sum leh paiin a hlat deuh hlek avangin a pha lova. Chumi avang chuan tuichawi khi mipuiin kan la bang lo a ni tih kha ka sawi duh a. Public point bakah tui point hrim hrim kha zing deuh hlekin khawpui chhungah min pe thei sela, chu chu mipui tan chuan chhawkna nasa tak a ni ang, tih kha ka sawi duh a.

Tin, chutih rualin ka bial chhung khawlian ber dawttu Hnahlan Grape hmunpui zawlaidi hmunpui tur kan tih khi pawimawh deuh mai a ni a. Sorkar kuthnu khi a lang tam tlat lo mai a, tunah pawh khian Grape tui a tam khawp mai a. Chutih rualin tui erawh chu kan nei lo a ni. Hnahlan Project atan khian kan

hotuten min lo chhinchhiah sak se, ka duh chu, hei mihring sangthum chuang awmna Addl. Fund atang talin ruahmanna min rawn siam sak sela kan duh a. Mizoram khawlian zingah hian a laia ber pawlte zingah a tel ve a. Chuvang chuan kan ngai pawimawh viau tih kha ka sawi hmasa duh a ni.

Tin, Demand no. 40 na Industry chung-changah khan ka lut leh zawk ang a. Industry Department chipchiara ka'n en deuh hian Office expenses hi an titlem riau mai a, a lawmawm ka ti a. Nuai 384.15 atangin nuai 365.35 ah an tla a. Hemi Office expenses hrim hrimah hian nuai 18.80 kha an hlep a ni, economic measures tha tak niin ka hria a. Hemi an mamawh pangngai Office-a an lokal dan phung pangngai kha tlemin an reduce a nih chu, kha kha lawmawm ka ti khawp mai a.

Tin, Champhaiah hian nikum khan DIC kan sorkarin a lo hawng tawh a. Tunhmaa Revenue an hawn dan ang deuh hlek kha a ni a. He DIC hi Champhai, Kolasib, Serchhip, Lawngtlae leh Mamitah khan an lo hawng tawh a ni. Amaherawhchu, General Manager post an la create theih loh avangin pakhat mah an la function lova, kan thing ngaiin kan thing reng a ni. An hawn nia kan kut ben kha tun thlengin kan bengah a la cham a, tun thlengin a ngai reng ala ni si. Kha kha kan Industry Minister zahawm tak khanin min lo hriatpui se ka duh bawk a. DIC level puitling taka inhlankai turin hei keimahni Congress sorkar hmasaka District an pek hote khanin kan beisei dawn a ni tih kha kan sawi tel duh a ni.

Tin, Demand 43-na Tourism khanin nichina kan sawi ang deuh hlek khanin hetah pawh hian Office Expenditure hi an ti tlem khawp mai a. Rs. 19.15 lakhs in an ti tlem bawk a ni. A lawmawm ka ti khawp mai.

Tin, Tourism-ah hianin Look East hi rawn ti nasa deuh hlek se ka duh a, hei Mizoram level-ah Look South kan ti nasa deuhin k a hria a, Tourism ah chuan khi lam khi pipu sulhnu pawimawh tam tak a awm a ni. En tur a tam khawp mai a. Ka sawi tel mai mai duh chu Sap pakhat Champhai Hringtlangah a lo kal ve a, nuam a ti lutuk a, a zuk hawng a, a hnu thla li lekah a lo kal leh a, a thiante pali a rawn hruai a, "He tlang hi nuam ka ti ngawt a ni" a ti. Bible chu nise bawkte khawh hial a duh hmel a ni. Hetianga hmun chei tlak tam tak Tourism lamah hian kan nei ve a, chuvangin khilai Tourist attraction siam chungchangah kan sorkar hianin rilru zau zawk min han put sak se kan duh a ni.

Tin, nichina Member zahawm tak Pu Nirupam an a sawi MLTP chungchang an sawi kha, a sawi thawi thuak khan ka hria a, khilaiah zalen deuha a awm theihna hmun a awm a ni. Kha kha rilruin min lo hriatsak ula, chuvang chuan Tourist hip tur chuan a hranaa dan tidanglam lovin khilaiah kan lo welcome thei reng che u a ni, tih kha kan sawi tel duh a ni.

Nimina kan sawi ang khan Tuipui bial chei tumna a awm lo tih ang deuh khan zawhna leh chhanna a awm a, Tuipui bial khi ka bial chu a ni chiah lo naa. Tourism lama min hip thei tam tak Mizo pipu te sulhnu, kan Mizo kan mi hmasate

khilam atanga thlang rawn tla an nih avangin khilaiah thil pawimawh tam tak a lo awm a, khawchhak tlangdungah khian a awm ani. Khilai khi kan hotuten an ngaihtuahna lo seng hnem ta sela ka duh khawp mai a. Chu chu kan sawi tel hram a. Chutih rualin tourism Department-ah hian District level ang deuh hlek hian Office te hi a awm ve thei em? a awm thei a nih chuan Champhai/Khawchhak lam Centre-ah ngaiin min rawn pe ve thei ang em? tih te kha ka'n sawilang duh bawk a ni.

Tin, Demand No. 23-na Art & Culture chungchangah khan, hei Minor Works hi a lawmawm khawp mai a. Term hmasa leh tun term kan khaikhin chuan 45.90 lakhs khan a pung a ni. Tin, Grants-in-Aid pawh kha 61.50 in a pung bawk a, a lawmawm ka ti khawp mai. Art & Culture lama kan Minister te an tang hle ni turah ka ngai a. Hei tunlai chuan kan hnam hmel lanna ber leh kan inpholan na ber hi Art & Culture a nih tak avangin hei hi ka ngai pawimawh khawp mai a, hemi chungchangah hian ka hriatsual loh chuan 1.25 crore hi dah ni bawkin ka'n hria a, a lawmawm ka ti khawp mai. Art & Culture Minister chungah pawh lawmthu ka sawi duh a. Tin, chutihrualin Champhaiah khilai a District lo fawk khawm ve tu a nihna laiah khian thingtlang atangin an lo kal thin a tu ber hi nge han contact tur hi an hre hlei thei lova. Chuvang chuanin khilaiah Office te deuh a (District level nghal pup ni lo mah sela) engemaw tia kai lawn tur anga kha lo siamdan kawng lo awm ve se chu ka duh khawp mai a, Champhai hmun khi kan culture tam tak lo inphumna a ni bawk a, ka'n ti deuh a ni.

Tin, Demand 42-na Transport chungchang hi privatization kan tih hnu hian a tlahniam kan ti mai dawn em ni? Night Bus te Sumo te a'n awm a, chutah chuan kan sorkar khan engemaw hun atang khanin Champhai - Aizawl Bus min laksak ta daih a, tunah khian sorkar Bus kan nei tawh lo a ni. Tar ho in concession nei a kal an tum pawhin Bus kan nei tlat lo, Farkawn, Hnahlan, Khawbung Bus te an chang mai mai tawh a ni. Chuvang chuanin Champhai leh helai inkarah pawh hian mi rethei tam tak chuan man tlawma chuang duh an la awm tih hriain Bus pawh hi Champhai ah min rawn pe leh thei sela ka ti khawp mai a, tunah pawh concession mamawh tute tan concession kha engmah lo ang an nih tak avang hian helai hi ka ngai pawimawh a, kan tarlang tel hram duh bawk a ni. Kei chu ka sawi tam lovang.

Demand 29 na hi kan sawi leh phawt ang a. LAD hian Work programme a rawn tarlang thap mai a, hei hi a lawmawm ka ti khawp mai a. Hei hi tunhnaia anlo tih tawh nge, tih vawi khatna niin ka hria a. Keinin kan han hmuh ve theih mai danah kan bial chhung leh a thenawm bial chhung thlengin engnge hna kal tur, engnge sorkarin a tizawn dan kha kan hre vek mai a. Hei hi lawmawm ka ti khawp mai a. Heta a land an hi chuanin nuai 548 hi development hna kawng hrang hrang atan kan LAD lam hotuten an ruahman tih ka hmu a, a lawmawm ka ti khawp mai. Development work hrim hrim hi a hlu a, mipui min chawikang a, phurna nasa tak min pe a, hmasawnnaah min hruai thin a ni.

Tin, kan sawi leh duh chu, hmanni khan kan sawi tawh a. Aizawlah hian bawlhhlawh pahna hmun hi discussion-ah pawh rei tak kan sawi tawh a nih kha. Champhai te, Lunglei te, Serchhip te, Kolasib te, khawpui thang chho mek kan ni ve a tunah hian harsatna hi a hmawr hmuu det det hian a awm ve tan tawh a ni. Ek pahna hmun te, bawlhhlawh pahna hmun te a harsa ve tan tawh a. Aizawl ang deuh hlek hianin kan harsat tak tak hunah han duan ah kan ti ang nge ni tun atangin a tahtawlin kan inchhawp chho ang a, muangchangin khatiang khan nakina harsatna awmlo tur hian ruahmanna kan siam ang tih kha ka rilruah a awm a. A theih hram chuan Aizawlah vaibelchhe 50 chuang, 50 nge 88 vel kha khatiang kha ruahman niin ka hria. Khatiang em em kha ni lo mabsela a hmun thuah te, a system chungchangah te mumal takin min rawn kawhmuhnai nei ta sela nakina kan buaina tur thil tam tak hi kan lo inveng thiam mahna tiin ka ngaihtuahnaah chuan a awm a ni.

A tawp berah chuan Social Welfare kha a ni a. Social Welfare pawh lawmawm ka ti a. Mipuiin kan hnaih ber thinglang mi ina mi kan dil ngawng ngawnga kan hmuu mai theih thil tam tak kawltu anni a. Kha kha lawmawm ka ti a. Tunah hian development work-ah han dah te hi ropui ka ti a. Hemi atang hian Mizo mipuite ah hian phurna nasa tak, chona nasa tak min pe ang tih ka ring a, Minister chungah lawmthu ka sawi a ni. Ka lawm e.

**Pu JOHN ROTLUANGLIANA, DEPUTY SPEAKER :** Awle, kan member zahawm tak khan khiti lamah khan MLTP Act awm ve lo a tih lai kha, Champhai lam a ni lo a. A han thlir hla deuh hlek a. A foreign ram lam a han thlir kai a ni tih kha member ten in lo hre dawn nia. Kha kha chu Mizoram sorkar thuneihna pawn a ni. A han thlir kai zau deuh mai anih kha. Le, tunge sawi leh ang le, Awle, Col Z.S. Zuala.

**COL. Z.S. ZUALA, MLA (INC) :** Pu Dy. Speaker, ka lawm e. Bial Demand sawina hun ang deuh lek lekin kei pawhin chutiang Demand chu kan sawi ve rawih mai dawn emaw kan ti a. Hei a hmasa berin Demand No. 25-na P.H.E. An ni hi tun sorkar tharah hian vaibelchhe engemaw zat handicapped-in hna an han tan a. Mahse, essential aiatam a ni a, mamawh kan ngah si a, eng engemaw problem tam tak an face chung hianin eng emaw Demand, bial tan te pawh hian han sawi hmasak ka duh a. Entiran - Aizawl, tui pek dan system te pawh hi a thenin an hmuu teuh lain, thenawmin an lo hmu lo emaw a ni a. Hetah hian, nichina ka hmaa mitten an han sawi tawh ang khanin, a Officer level J.E. aia hniamlo te pawh hi round thin se. Tui sem tute hian mi engzatnge an pek tawh tih hi enpui zel se, heti hian tlem a zawng chuan kan preserve thei deuh ang a. Tin, wastage hi a tam riau mai a, khawlaia tui put tih ang reng te hi leh tap inkharlo tih te pawh hi tui sem tute pawh hian min ven sak zel se tih hi atha awm mang e aw ka ti a. Tin, hei kan bial chhungah khuan kan Police Headquarter 3<sup>rd</sup> MAP camp khu a awm a. Tunhma atangin tui pipe pek an ni a. Amaherawhchu, tui pipe-ah khuan tui ala kal lova. Kan Police te hetiang hianin kan hrek dawn anih

chuan an service kha chuti taka tha kan beisei thei lovang tih kha a rinawm a. Khungte khu min lo enpui vat tur pawhin kan dil duh a. Tin, Aizawl-ah hian tui semna problem awm tamna chu a mamawh ho zingah hian sem that loh hi a ni zel mai a, a outskirts lamah te hian tui hi an sem tha lo zel ni hian a lang a. Hengte pawh hi kan Officer te leh department hotute hian min enpui uluk deuh se a thain ka ring a. Entirnan - Ngaizel pheiahte sawn connection, Tlangnuam tanky atanga awlsam taka lak theih a awmin ka hria a. Sawngte pawh saw min han tihsak se, tin, Kulikawn, khumi an thlanmual liamthla lamahte khuanin hman deuh khan an inchhawp rup a, an ti dawn emaw kan ti a, mahse, an inchhawp kha alo ni deuh ringawt mai a. Khungte pawh khu tha deuh hleka a tak taka min han tih sak tur pawhin kan han beisei a. Tin, metre hi an vuah reng mai a. A metre lei sa hian bill hi an rawn siam chuang lova, metre an vuahna leh a pipe a kha a inmil lova, tah hian tui tam tak a put a, leakage tah hian a tam a, hei hi a metre anga min bill si loh kha chuan hei pawh hi paikh mai nise, a nih loh chuan khawn khawm se, thir chhia ang tal pawhin hrall se, kan hlawkpu zawk awm mange aw!! chu kan ti deuhhlek a. Tin, Greater Phase II, Greater Aizawl Supply Scheme Phase II ah hian kan bial Kulikawn atanga a piahah khu chuan pipe hi ala kal lova, kan bial chhung Mission Veng,Tuikhuahtlang atanga a lo kal thlak a Kulikawn te, Venghnuai Dam Veng tih te pawh hi hemi pipe hi an la nei lova, hengte pawh hi an la ti turah ngai ila. Kan sawi tawh ang khan vaibelchhe engemaw zat handicap a hna han thawk an ni a, kan hriat thiam chu an ngai mai thei a.

Tin, Demand 42 - Tourism hi an hna hi a tha a, an Hotel leh Restaurant vel a han chawlte pawh hi a hahdam thlak a. Tourism leh Art & Culture hi kal dun awm tak tepawhin kan ngai deuh thin a. Attraction tam ta hi chu keimahni Tribal te leh thil hlui hmuh tur lo kal hi anni fo mai a, hengte pawh hi engemaw ti kawng zawnga ngaihtuah dan te a awm anih chuan, mahse, hei hi Policy matter ani a nga, kan sorkarin hengte pawh hi ngaihtuah thei se, a lawmawm viauin ka ring a.

Tin, Demand No. 40 na Industries ah hian Public Sector Enterprise ho tan hian engemaw revitalize emaw, wind up emaw, hi an ngaihtuah pawh a niin ka ring a. Kan Public Sector Enterprise leh kan Corporation hi Project making tura kan beisei laia Sorkar ei hek zawnga an kal zel hi chuan kan deficit te pawh hi a sang chho zel dawn ni te pawhin a lang a. Hei hi uluk zawkin kan Minister-te hian min lo ngaihtuahpui se a tha awm mang e aw tih hi ka'n submit duh bawk a.

Tin, LAD Demand 19 na hi, Urban Housing te a awm a, Housing loan te pawh a Head an nei a, Minor work te pawh, tah hian pawisa allotment pawh an nei a. Minority Hostel hi kan mamawh hlein ka hria a. Entirnan, Lai House kan nei a, Mara House kan nei a, Aizawl hian. Amaherawhchu, khawthlang lampang Look West te pawh hi, Look East tih ringawt ai pawh hian a tul awm mange aw ka ti a. Tuna kan Deputy Speaker ngei pawh hi a bial lampanga mi minority hote Aizawl an lokal hian lekhya an zir emaw hna an thawk emaw han innghahna mai tur te hi an nei lova. Hengho tan hian Urban Housing Scheme atang hian dah dante hi a awm em aw tih hi min lo ngaihtuahpui theih chuan a lawmawm khawpin ka

ring. Hei hi LAD in nge Social Welfare-in take up anga tih chu kan hotu lian zawk tena lo decide tur an ngai a. Social Welfare hi kan hmang tangkai khawp mai a. NGO te tanpuitu ber hi an ni a. Hetah hian Old Age pension hi tunah hianin kan sorkar hnathawkte hlawh nasa takin kan pun a, a pung chho a, Old age pension te pawh hi engemaw tiin pun dan a awm em ? Central lampanga kan hotute khu engemaw tiin tih belh dan a awm em tih hi ka rilruah a awm a. Hei hi min enpui theih chuan a lawmawm ngawtin ka ring a. Social Welfare te hi thil engkim MLA te min tuam mawitu an nihna lai a awm a. Engemaw, biala han sem tur tih ang reng velte pawh hi kan han dil chuan min lo pe zel mai a, a lawmawm a.

Tin, Art & Culture ah hian thil pakhat ka sawi duh chu kan tribal dance te hi kan modify lutuk mah mah em aw ka ti a. A original, Mizo hnam lam dik taka kha kan maintain chho turah ka ngaih laiin engemaw han decorate, a tih mawina lampang kha an uar lutuk ang tih ka hlau a. Khatianga kan kal zel chuan a tawpah chuan tribal dance hi a awm lovang a. Modern dance-ah kan let vek ang tih ka hlau deuh hlek a. hei hi kan Minister te hian min lo hriatpui thei se tih te hi ka han put up duh a.

Tin, Transport Demand 42 na hi, he allotment ah hian Inland Water Transport a ti a, cheng nuaili hi dah a awm a. Hei hi khawilaiah hian nge aw an hman tih hi ka ngaihtuah a. Tlawng luite khu a nih chuan a tha hlein ka ring. Tin, chulovah leh chuan Railway Out Agency hi tunhma tuna kan Chief Minister a Chief Minister hmasaka alo tih kha a ni a, hei hi Ex-Service te leh Sipai bang te tan khan a pawimawh ti khan Pu Lal Thanhawla sorkar hmasak khan hei hi a tan a, hei hi a tha khawp mai a, kan sipai Mizoram pawn atanga lokal te leh Mizoram atanga sipaia kal te leh Phai lam service te t an hei hi a tangkaia. Hei hi tunah hian a function tha khawp mai a, uluk zawkin modernize dan te a awm chuan, hei hi nasa takin tih changkan chhoh nise a tha khawpin ka ring. Tin, Hemi Motor Tax Collection dan hi awlsam zawkin hma an la niin ka hria a, sawmi kan bial South Area lampangah te pawh sawn In luah turte an rawn zawng a, a lawmawm hlein ka hria. Hetiang chuan Motor tax te pek a awlsam ang a, nasatakin tax collection pawh hi a pun phah ka ring.

Tin, Printing & Stationery hi an sawi tawh ang khan a quality te hi eng ngemaw control-na an neih a rinawm a, tin, quarter hi hmun hrang hrangah hian hmun tha tak an nei niin ka hria a. Aizawl chhung lai tak chep deuha an awm ai hian pawnah te pawh hian nalh zawk leh fel zawk a khawl changkang zawkte vuah turte an nih phei chuan insawn chhuah te hi a tha lawm maw aw... tih te hi a ngaihtuah theih bawk a. Khang ho kha ka han sawi theih chu a ni mai e. Pu Deputy Speaker, ka lawm e.

**Pu JOHN ROTLUANGLIANA, DEPUTY SPEAKER:** Pu Rinmawia hi a phar ngun deuh tawhin ka hria, Pu Lalrinmawia Ralte.

**Pu LALRINMAWIA RALTE, PARLIAMENTARY SECRETARY** : Pu Dy. Speaker, ka lawm e. Nia, kan din vawikhatna a ni a. Chuvangin, hauh ngai lovin dan zawh dik kan tum anga. Nakin zela min duhsak zel theih nan. Sawi tur hi chu a awm ve duah mai a. Amaherawhchu, general deuhva han sawi ka duh a. Kan budget pumpui dinhmun chungchang hi chu nimin lamah leh nimin piah lama General Discussion ah khan tha kan ti tlangin ka hria a. Hemi a department bil te demand te pawh hi khata inngat vek kha a nih avangin tha thawkhat, tha hle, tha lutuk tih mark te hmu vek niin ka hria a. Kha lam kha chu a bikin han luhchilh ta det det ta lo ilangin.

Ka rilrua a thih hmain tuna Aizawl South II bialtu MLA zahawm tak khan a sawi a, Look East policy tih lam kha han sawi zawk ka duh a. Tripura leh Mizoram inrina 66 kms khu Hachhek Constituency vek a ni a. Foreign ram dang pakhat Bangladesh kan va ri bawk a. Tin, Assam District pathum nen kan inri bawk a. Kan thenawm State te nen hmun ruka kan inkal pawh thei a. Nitin zan tinin thenawm State hnam dang nen kan inpawh hut hut reng a ni. Khutiang a nih avang khuan Demand No. 43 na Tourism tih chungchangah hian rualawh a na viauin ka hria a, thui tak k a sawi lovang a. Vawiina kan Minister zahawm tak te thil tihsual pawh ni lem loyah term hmasa lamah khan khulaia Tourist Lodge sak tur pakhat kha divert a ni a. Nikum 31 March, 2008 thlenga kum hm asa lam thlirna C & AG Report ah khan in hmuin ka ring a. Kuminah pawh hian Tourism Department lam atang hian engemaw kut thak hnawihna kan tuar leh deuh dawn niin ka hria a. Mahse, chu chu kan sual vang emaw, an sual vang emaw ni lovin, thil rem chiah loh avang niin ka hria a, a vanduaithlak viau a. Amaherawhchu, Tourism thuah hian kan Minister-in min ngaihtuah tho kan beisei a. Mikhual thlenna han tih mai hrim hrimah pawh hianin khaw 29 kan awm a, kan sawi tak ang khan State dang ritu Constituency kan ni a. Tourism Department-in Lodge a neih hi hmun khatah luah theihin a awm a, sak lai pakhat a awm a. Chuta tang chuan thil tam tak sawi ngai lovin a hriat theih main ka ring a, min lo hriat sak sela.

Khulai khawthlang lam pang khu kan mamawh hi a tam leh lutuk a, lehlamah chuan sawi vek sen a ni lovang. House zahawm taka han au chhuah pui sen pawh niin ka hre lo a. Engtizia nge tih hi rilruin a zawt fo thin a ni. Vawiinah erawh chuan beiseina sang tak kan nei a. Kan thla a muang a ni tih kha kan sawi duh a.

Tin, Demand 42 na Transport Department kaihhnawih thilah hian tunhma khumi Airport road kan neih hma leh Hachhek Constituency, Hachhek tlangdung kal tura via-West Phailenga motor a kal thin lai distance a kha vawiinniah hian ZDU tih te leh pawl dang tam tak hian approved distance angin an lehkhabu teah hian an la kawl a. Chuvang chuan chhiat tawk te an lo awma, ruangkan han inthawn hian km 30 chuang hi kan chawi thlawn ziah a ni, tih hi minlo hriat sak ka duh a. Khu khu ennawn a ngai khawp mai. Entiran Kawrtethawveng te chu km 170 leh tih a la ni a, a nihna takah chuan 140 atling chiah lo a ni. Nuamsa taka lehlan theih na a ni Kawrthah te pawh, a ni vek a ni. Black-top kawng vek a ni a, khati chung khan

170 leh tih kha chawi a lo ngai tlat a. Hengte hi pawn lamah pawh sawi theih rualin kan hotute lo hriat atan kan duh a.

Tin, Demand no. 25 na chungchangah hian Rainwater harvesting-ah hian kan lo lar khawp mai a. Hmanniah khan Delhi ah Water Resources Ministry lam hotute leh Minister te pawh kan hmu a, khulaiah central-ah chuan R.D. Ministry hnuai an nih avangin an lo sawi thin chu, “Rain water harvesting-ah nangni chu in che tha alawm” tih hi a ni zel mai a. A bu lamah a tha viau a nih ka ring a, a takah hian chuti lutuk chu a ni tawh lo a. A chhan ber nia lang chu hmanah khan rangva tuizem sem kha a ni a. Kha kha atlo lo a ni, a tuiet nasa a, amaherawhchu, tunah hian kan Minister te tum danah lian zawk leh nasa zawk a dah tumna a awm a ni tih kha works programme atang khan a lang thei a. Matching share an hand ah dan atang te pawhin a hriatthiam theih maiin ka hria a. ground water/aquifer recharging tih chungchangte a scientific a kan hrethiam lo ang a. kan sorkar hotu lam thiam tak tak ten khang atana project siam dante chu an thiamin ka ring a. Hmanniah khan Indian Institute of Management Ahmedabad-a zirlait leh France ram zirlai thenkhatte Champhai area-ah an han kal a, kan hre theuhin ka ring a. Internet ah te pawh a hmu theih a. Champhai a in tin deuhthawa tuizem an hmu ringawt pawh kha thil thar niin an hria a, an ni chuan innovation ropui deuh niin an hre tlat mai a, “Rain water Harvesting capital of India”, tin an rawn phuah nghe nghe a ni. Chuvang chuan Rain water Harvesting hi potential kan nei sa hrim hrim a Tin, khami ruala ground water recharging han tih te pawh kha lian takin an kalpui dawn tih kan hotuten an sawi a. Hei hi lawmawm ka ti a, lawmthu ka sawi a.

Tin, Demand No. 40 na Industry chungchangah hian Industrial Economy hrim hrim hi kan zuankahlen dawn niin ka hria a, Mizoram economy hi Agricultural economy a la ni ber a. Employment a siam dan enin Service lam hianin employment siam tam mang si lovin GSDP ah khan a contribute tam ber lawi a, mak ang reng deuhin kan kal a. Hemiah hian kan sawi duh mai mai chu manufacturing lam hi chu Mizoramah hian a tih chi lutuk lo a niang tih hi a lang theiin ka hria a. Service industry lampang chi zel hi uar a tha lawm ni aw tih hi rilruah a awm a ni.

Tin, Art & Culture lamah hian nichina member zahawm tak pakhatin a sawi tak ang khan Mizo lam chi hrang hrang hi a tam em em a, Zohnahthlak tih pawhin ka sawi lovang a. Mizo lam hi a tam em em a ni. Amaherawhchu, Sawlakia, Cheraw leh Chheih lam bak hi VVIP hmaah hian phawrh tur kan nei lo em ni aw tih tur khawp hian a zim mai a, a chi dang hi Art & Culture lam hian phawrh chhuah a hun lawm ni? Chawilar a hun lawm ni? A tam mai a ni, kan bialah khuan “Zo hnahahtlak” tiin sawi ta thung ila, tawng hrang hrang ringawt pawh hi sawm vel lai an awm a, tribal group hrang hrang sawm leh pali vel kan awm a. Chuvang chuanin helamah hian thil tih a tam viauin ka hria a ni.

Tin, hetah Aizawl hianin Aizawl S-II bialtu zahawm takin a sawi ang khan Congress Ministry hmasaah khan micro-minority te hostel sakna tur hi hmun pek a ni a. Khulai Luangmualah khuan. Amaherawhchu, tun sawrkar hmasa

kaltaah khan mimal In hmun a rawn theh fai vek mai. Hemi chungchang hi theih ang tawkin kan han sawi thin taknaa, hmasawnna kan la nei vak lova. Tu kut tur deuh ber nge ? Minority thil lampang hi chu Social Welfare lam hi a ni deuh lawm ni kan ti rilru a. Chu chu kan sawilang hrim hrim duh a. Micro-Minority Zohnamah pawh kan awm a, khangte tana remchanna siam nan khan min lo hriat sak thani ka hria a ni. Pu Dy. Speaker, ka lawm e.

**Pu LALROBIAKA, MLA (INC)** : Pu Dy. Speaker, ka lawm e, hei vawiinniah hian sawi tur tam tak a awmin ka hria a. Ka hmaa sawitu ten an han sawi a ng khan Khawthlang lam hi lehlamah chuan harsatna tam tak pawh kan nei a, a bik taka min enkawl a ngai a ni. Kan sawichhuak thin a, kan demand discuss lai te pawh hian sawi tur tam tak a awm theiin ka hria a. Amaherawhchu, kan duh zawng zawng leh kan ngaih pawimawh tam tak te kan sawi seng dawn lova.

A bik takin Water Supply & Sanitation chungchang hi kan sawi ang a, kan Demand, Budget a lo awm a hi a lungawi thlak hlein ka hria a. Amaherawhchu, kan duh zawng zawng leh kan beisei zawng zawng te chu kan sawi thei hauh lovang tih chu ka ring a, chutih rualin a bial angin kan harsat dan te kan sorkar hotuah te kan thlen fo thin a, tun thal kan kalliam takah khan kan harsa khawp mai a, tin a bik takin hmun harsa a ni a. Tuihna te kan nei tha lova, a bikin khing Phailengah te, tin, kan khua ho zawng zawngah hian tuihna kan nei tha lo a ni.

Tin, kan neih that a pawh kan P.H.E. lam a mithiam ten an han endik a, a hei chu mihring ei atan chuan a tlak lo a ni e, min tih sak bawk si a. Chutiangte chu kan dinhmun a ni a. Chung avang te chuan health/hriselna lamah kan tlahniam em em a, kan mithi neih rate pawh hi a sang em em reng a ni. Chutiangte chu a ni a. Water Supply & Sanitation-ah hian NASA takin harsatna kan tawk a. Sanitation ah phei chuan harsatna kan tawk leh zual a ni.

Tichuan, kan sawi angin Phailengah Hospital te kan han nei ve a, kan sawi duhna chhana chu Hospital a awm pawh khuan tui inchawi chawp a ngai a ni. Chutiang hial te chu kan ni a. Chutihrual chuan kan hotute P.H.E. Minister pawh kan ngen duh a chu heng hun a harsat lai taka tui kan inpek zung zung theih nan te, a bik takin Hospital ah te phei chuan a thiarna Motora han sem chungchangah te pawh, Motor a sem hian a bill hi kumkhat hnuah te kan inpe chauh thin niin alang a, chung avang chuan a thiarturte Motor neitute khan an ngam thin lo a ni. Chutiangte chu harsatna kan nei a.

Tin, kan sawi leh duh chu tun thalah khan a bik takin Reiek tlangdungah hian harsatna kan tawk NASA hle a. Reiekah phei chuan an zirna In te an khar phah hial a ni, chutiangte chu an dinhmun a ni a. Amaherawhchu, kan sorkar chak takin tunah hian hma an la chhova, khawtin maiah survey an han nei a, chung atang chuan mitin ten engthawlina, he tui harsatna hi kan sukiang chho dawn niin a lang a, a lawmawm hlein ka hria a. Tiang chuanin Water Supply chungchangah hianin harsatna namenlo kan nei a ni. Kum ralta maiah pawh khan

Pukzingah te chuan kan tuihna neih ber a kha fur lain a lo min si a, kan tuihna kha a chhe ta vek mai a, tihngaihna awm tawh heklo pioneer motor ah te Mar-ah an zu kal a, an zuk insu a, kawng a chhe si a, an rawn haw kha vaivut tam nen an rawn bal haw leh si a, ti vel kha kan dinhmun a ni a. Tin, zirtirtute pawhin an naupangte kha fai turin tihngaihna a awm lo an ti tawp mai a ni, chutiangte chu kan dinhmun a ni a, engpawh nise heng Pukzing kan han tih te Phuldungsei kan han tih te leh Darlung, Sabual leh Reiek lamah te pawh ruahmanna tha tak a awm a ni tih kan budget atanga han hmuh hian a lawmawm ka ti a, chungte chu kan sawi duh a.

Tin, Industry chungchangah hian 27,72,45,000 lai mai han hmuh khan a lawmawm hlein ka hria a. Industry ah hian tanna tur tam tak kan neiin ka hria a, a bik takin a bial angin kan sawi zel bawk keini bial a hi potential tha tak mai awmna a ni ve a. Vawiinniah hian eng Industry ah hian nge hma kan sawn ang ti ila, wood base industry anih ka ring Tut phai te, Teirei phai te leh khawthlang tuipui khunglai phai zawng zawngah khuan teak tha tak takte leh thing tha tak takte kan ngahin Mau te pawh kan ngah hle a ni. Chung avang chuan Wood-Base Industry te kha kan Industry Minister te leh kan mithiamte pawhin rilru a lo neihin heti zawng hian hma kan la thei ang a, tia rilru kan neih kha a tha hlein ka hria a. Industry-ah chuan ka sawi tam lovang a.

Tin, Tourism hi a pawimawh hle a, hei keini bialah hian Tourism Resort ti ila, Reiekah kan nei a, mipui pawh an tam thei hle a. Tin, Anthurium Festival te kan nei thin a, sum leh pai tam tak heng atang te hian alo luang lut a ni. Tin, a bik takin Reiek tlang kan han tih te khunglai vela side-seeing tha tak tak awm theihna ang chite pawh mi tam takin an hmu duh a, India ram mai nilo Foreign atang ten tam tak an lo kal a, amaherawhchu, kan thlenna In te duhthu a la sam lova, tin, a kalkawngte pawh duhthu a la sam lo hle a ni. Chungte chu, vawiinniah hian hetiang kan sawilaiah hian kan Minister ten min lo hriat sak sela, a thain ka hria a. Tin, heng hi thil pawimawh tak mai a nihna lai awmin ka hria a, Tourism ina a lo hrin chhuah National Integration thlengin hei hi a pawimawh hlein ka hria a. Mi hrang hrang kan han inhmu a, kan han inchen pawlh a, khang khan nasa takin hma min tisawn a, kan out look a kha a tizau a ni. Chung avangte chuan, Mizo tunhmaa, Olympic a nia maw Sport chi hrang hrang han khelh a, kan han en chuan kan hnampui kan Indian puia te kha tan lova kan han tan tlat foreign mite, China mite a ni emaw kan han tan tlat thin nate kha tunah hi chuan kan paih chho hret hret tawh a. Chuan National Integration hian nasa takin hma lain engeni, a main stream Indian Main Stream ah hian he Mizoram State mite pawh hi nasa takin kan zuk luang chhuak ve tawh a ni tih te kha heng avangte hian a ni tih te pawh kha kan sawi duh a.

Tichuan, hei hmalakna tur tam tak a awm a, hei keini bialah pawh abikin khung Ailawngah te pawh khuan Sport te nena inthlung zawmin Khuangchera Puk te pawh kan lut thin a, Khungte pawh khu cheithat kan ti dawn nge ni? Preserve a ngai hle maiin ka hria a. A chungah motor a kal a, motor a lokal chuan khang puk te pawh kha a chim mai ang tih pawh a hlauhawm khawpin a bengchheng

piah lamah a che nasa viau a ni, an ti a ni, a chhungah kan lut ve lo nain, chutiang chu a ni. Khatiang khan kan thil neihte hlut thiam lo kan ni ang tih a hlauhawmin ka hria a. Chung avang chuan kan thil neihchhun a te kha hlut thiam a, preserve a, develop hi kan tih tur a ni ang tih ka ring a. Tin, hmun hrang hrangah hmun pawimawh tak takte kan nei a, Kanhmunah, Khawrihnimah te chuan (Kumpinu lung) khawthlang leh khawchhak indo a an sa ui tanna, an inremna hmun te pawh kan nei a ni. Chutiang te chu a ni a, chung avang chuan Tourism atanga kan tih tur chi hrang hrangte khang te kha ka'n rilruah lo awm sela.

Chutih rualin Demand 23 na Art and Culture nen pawh hian a in hnaivaiin ka hria a. Hei Art & Culture Minister chak tak kan nei a, a hmalakna te a ropuiin ka hria a. Heng khaw tam tak a hmasawnna kan han hmuh te pawh, Raja Ram Mohan Roy Foundation atangte, library tha tak takte, khaw tam takin kan neih theih phah a. Chung piah lamah chuan Aizawlah ngei pawh Library tha tak tak te, khaw tam takin kan neih theih phah a. Chung piah lamah chuan Aizawl ah ngei pawh Library building tha tak mai kan han nei tur te leh kan hmachhawp heti zozai mai Budget kan han nei thei te hi a ropui ka ti takzet zet a ni.

Tin, Printing & Stationery ah hian vawiinniah hmasawnna tur tam tak a awm a, chung hmasawnna tur a te chu kan sawi seng lovanga. Pu Dy. Speaker, tawi tein ka'n zo a nge. Tiang chuanin Printing and Stationery ah pawh hian mi ram te aia nasa zawk a tan theihna potential kan nei a ni tih hi kan Minister ngei pawh hian a hria a. Chung avangte pawh chuan hma an la chho zel a ni tih kha kan sawi duh a.

Tin, Transport-ah hian a tawp nan, 25 crore chuang lai mai kan han nei thei te hi a ropui ka ti a. Kan sawi duh a chu, helaiah hian kan zin mite an him zawkna turin kan hotuten ruahmanna nei se kan duh. Hei kan driver te kutah nunna tam tak a awm a ni, kan chiang a, kan hria a, chutih rual chuan kan driver te an va zinna hmunah riahna tur hmun tha te kan pe thei lo hi a pawi hlein ka hria a. A bik takin Guwahati ah thlenna tur an nei lo a, an bus ah te an mu mai mai te kha a ni a. Chutiang chu an kuta nunna tam tak awm si, an pawimawh zia te hre ve a accommodation tha zawk pawh kan pek hi kan tih tur, a sorkar ang pawn kan tih tur a niin ka ring, tih te kha kan sawi duh a ni e, ka lawm e.

**Pu JOHN ROTLUANGLIANA DEPUTY SPEAKER :** Le, tunge sawi leh dawn le? Insawi duh tawh loh chuan E, inla sawi duh maw? Pu Zothangliana.

**Pu ZOTHANGLIANA, PARLIAMENTARY SECRETARY :** Pu Speaker ka lawm e. Reilote chauh tak tak sawi ka tum ang a. Thluaitlum lovin ka ngaihpawimawh zual pahnih/thum kan sawi ang e.

Demand No. 42 – Transport chungchangah Lawngtlaiah leh Mamit-ah te DTO Office te mumal zawka ‘run’ tum a ni a; ka lawm a, lawmthu ka sawi duh

a. Chumi rualin keini lam saw a chhangchhe zual kan ni tih hi tlang hriat a ni a. Chuvangin, kan thian thenkhat tena an han sawi anga tuten emaw bik ina an mamawh chauh nilovin keini lamah chuan mipui nawlpui hian Bus service hi kan la mamawh em em mai a. Chu chu kan Minister zahawm tak hnenah pawh hian ka thlen tawh thin a. Ani pawhin min ngaih pawimawh sak a ni tih ka hria a, lawmthu ka sawi duh a. Chumi rual chuan nangmah kaltlangin he House zahawm tak hian kan mamawhnate min hriatpui thar ve leh ka duh a, ka han tarlang zawk duh a ni.

Tin, Demand No. 22-na Art & Culture chungchangah khan keini lam saw han ti leh thin ila, kan thian pakhat, Member zahawm takin bial demand sawi hun a tih ang deuh kha kan kalpui dan hi anih loh theih lohna chin hi a awmin ka hria a. Pu Dy. Speaker, min ngaihthiam ka beisei a. Publication chungchangah te pawh hian duhsak hram hram kan ni thin a, ka lawm a. Tun tumah hian kan mipuite aiawha kan lawmthu han tihrik ka duh a ni. Hmalam hunah pawh kan phu vang ni kherlo pawha hnufual zawk te, chhawmdawl ngai zawkte kan ni tih min hriat sak la. Publication chungchangah te pawh induhsakna leh intanpuina awm theiah pawh min hriat chhunzawm ka han ngen duh a ni.

Tin, tun hnaiteah khan kan Art & Culture lama hotuten saw lam atangin zirlai excursion-ah tih ve theih an ni e, tih te min rawn hriattirin thlan an ni ve a lawmawm ka ti a. Chutiang chiah te chuan a bik takin zirlai mai piah lamah kan Upa pawl hoten MUP a member tam tak tak ten remchang neihve theih an nghakhlel em em mai a, an sawi tam ber pakhat a ni a, chungte chu remchang a awm thei anih chuan kan hotu ten min lo hriat sak thei se, kan lawm dawn mang e, ka ti a ni.

A dang lehah chuan Demand No. 29 ah khan Social Welfare Department chungchangah kan bial lamah Bungtlang ‘S’ ah CDPO Office hmun hawn thar ani tur te hi lawmawm kan ti tak meuh meuh tih kan sawi duh a. Chumi rualin Anganwadi Centre te pawh hi thingtlang kilkhawr zawkah te chuan kan mamawh belh zel turte anni tih hriain kan Sorkar hotuten ruahmanna an siam chho zel a. Chutah chuan kan CDPO pakhat min bialtu pakhat chuan kan population te enin sawm tal hi kan mamawh belh a ni tiin ruahmanna alo siam a kan hotute hnenah a rawn thlen a, amaherawhchu, a Subordinate pakhatin Aizawl ah hian a rawn kal a, “Pathum bak kan mamawh lo” tiin Department a hotute hnenah a lo thlen a, chumi avang chuan pathum chauh pek kan ni a, mamawh a phuhru zo lo a ni. hun remchang awm leh hmasak berah chuan kha Subordinate Officer ang chi mahni mawh phurhna lo pung zel tur duh lova, tlanchhiat san a, a tlem thei ang zawng ringawt ngaihtuah a, thil lo ti ang chi kha bial mipuite hian min enkawl zui zeltu a tan pawh kan thlahlel em em lo a ni tih te pawh min lo hriat tel sak se ka duh em em a ni.

Demand No. 19 - chungchangah Minor Works lamah te kan Minister-in (Aizawl khawpui chhungah chuan UD & PA lamte pawhin chak takin hma an sawnin hma pawh an la mek zel a) “Thingtlang lamte duhsak che u kan tumin

chutiang chuan ruahmanna kan siam a ni” tiin min hrilh a lawmawm ka ti em em a ni tih ka sawi duh a. Chumi piah lamah chuan keini hi Autonomous District Council pathum te Budget hi nasa takin tihpun a ni a. Hei hi nasa taka kan hotutena an duhsakna a zarah nasa taka tihpun a ni tih kan hria a. Chumi mil chuan LAD atanga fund duhsakna awm leh chhawng thina te pawh hi tihpun ve theih nise kan va han lawm dawn em tiin ngenna nipah fawmin kan duhthu ka'n sawilang duh a ni.

A tawp ber atan chuan ka'n sawi duh chu Pu Dy. Speaker, Water Supply & Sanitation chungchanga Demand No. 25- ah khan sawi tur tam tak a awm rualin thil lawmawm nangmah kal tlanga he House-in kan hriat tlan atana tha leh beiseiawm nia ka hriat ve han tarlan zawk ka duh a. Kan Minister zahawm tak Pu S.Hiato leh kan Officer-te thahnemngaihna a zarah kan Normal Plan fund te leh C.S.S. pangngai kan hmuh thinte piah lama fund hmuhna tur source dang dap mek zel a niin beiseiawm takte pawh tunah hian hmuh mek a ni a. NEC atang hian tunhma zawng chuan kan hotuten min hrilh angina Water Supply atana pawisa hmuh luh hi a har hle a, a theih loh a. Tunah erawh chuan vanneih thlak tak maiin Financial Adviser Mizo, NEC ah kan nei a, chumi ina thahnem min ngaihpuina avang te pawh ni pahfawmin beisei kan nei sang ta viau mai a. “5 (five) crore emaw vel hi tum khatah tih sak theih dan che u a awm mai thei e” tiin a hovin kan puten kan hotuten sum hailuh dan tur additional sources of fund an ngaihtuah mek a ni. Hemi atan hian bul tanna turah Sangau, Water Supply Scheme (Pumping Scheme a ni a) tih nise an han ti deuh a. Hei hi a bul tanna chauh a ni a, tun tumah hian kan tihfuh theih chuan hmalam hun zelah khaw dang, veng kawngte tan pawh thil tha tangkai tak a ni dawn a ni tih ka han sawi duh a. Chumi chu a nih avangin sorkara kan hotute pawh hian helai tak maia hi min ngaih pawimawh puia min ngaihven pui pawimawh hlein ka hria a, ka han ngen duh a. Tin, kan State Planning Board te leh kan Official dang pawimawhna hrang hrang neitute pawhin helaia hi hmalam hun zel atan pawh thil lian leh thil tha duhawm tak a nih tura hi an hriat tlan a, kan hriat tlan a, theihtawp kan chhuah tlan pawh a tha dawn mang e tiin ka han tarlang leh bawk a ni. Ka lawm e, Pu Dy. Speaker.

**Pu LAL THANZARA,PARLIAMENTARY SECRETARY :** Pu Deputy Speaker, ka lawm e. Tawite chauh sawi ka tum a. Look West emaw Look East emaw lampang ni lovin Look Disabled person tih lampang ka'n sawi ve duh a.

Demand No. 29 – Social Welfare Department ah khan, kan hmuh angin, hman ni lawkah pawh chanchinbu ah Differently Disabled Person hoin Sorkar atanga ngaihsakna kan hmu tawk lo tih te, Sorkar hmasa lam phei kha chu an dem viau mai a. He Sorkarah hian beiseina sang tak an neih thu te an sawi bawk a. Mahse, hei vawiinnia Demand kan han hmuh atang hian hemi a disability lampang tan a sum chi hrang hrang dah han belh khawm khan lakh 70.6 vel chauh a rawn lang mai a. Hei hi Pu Dy. Speaker. Engtin emaw revise leh dan

awm thei em aw, tih ka ngaiantuah a. Tin, hemi rual hian kan rama hemi rualban lote enkawlna turin i lo pass tawh “Person with disability Act” tihte pawh hi chak zawk a kan kalpui loh chuan vawiin niah rual ban lote hian harsatna an tawk mek a. Hemi act kan pass chhungah hian Commissioner pawh a hrampaa neih tura ngaih a ni tawh. Chung angle pawh kan Social Welfare Department lampang leh kan Minister te hian chak zawk Sorkar min nawrpui turin kan ngen duh nghal bawl a ni.

Tin, hei Social Welfare Department a MSD & R hnuiah hian NGO pakhatin Thingsulthliah ah khian Home an run a. Chutah chuan sum engemaw chu he sum hi Central lam atanga a puihna assistance kan hmuh ang hi kum khat dawn dawn te hmuh loh a ni thin a, a buaithlak em em mai a. Hengte pawh hi kan Minister ina min lo hriatpui a a hun tak a an hmuh theih dan tur ang kawng te hi min dap pui turin kan ngen duh a ni. Ka lawm e.

**DEPUTY SPEAKER** : A hun a hmang tawi hlek zawk, a ni  
chu. Pu John Siamkunga.

**Pu JOHN SIAMKUNGA, MLA (INC)** : Pu Deputy Speaker, ka lawm e. Han sawi ve ka duh chu, helaia Demand No.25 ka sawi tan hma hian Water & Sanitation, ani a, ni leh thla chu ka hre tawh lova, Supreme Court khan State pakhatah chuan tui in tur mipuiten an neih loh avangin mahni mite pawh tui intur pe thei lova chu thalo a ti a. i khua leh tui te tui intur i pe thei lo anih chuanin i pek theih loh chhan rawn sawi rawh, i pe ngei tur ani, tih khan order a pe a. Khatiang deuh khan hei kan ramah pawh PHE hian nasa takin hma a la a, theihtawp a chhuah chhova. Tun Budget ah pawh hianin tih tur hma engemaw zat lak tur te an han sawia amaherawhchu, kan work programme han siam atang hianin Department tam tak te chu an tih tur, an kaldan tur engtizawngin nge an kal dawn, tih te hriat theih awm mahse, he work programme atang hianin an kaldan tura hi chu a nazawng hi chu a hriat theih chuang loh a ni. Khatiang khan Department thenkhat chu an awm a, kan han thlir thuak thuak hian an kalna kawngchin tura hi a hriat theih lem lo, khami anih avang khan heng hi he House zahawm takah hian kan sawi ve ngaiin ka hria a. Hemi Water Supply & Sanitation ah hian tuna plan ah hian kan budget ah hian emergency water supply ah hian 154 lakhs dah ani a, helaia dah la ngai chena hi chu tui intur chungchangah hian kan la hnianghnar lova, khua an that deuh khan kan buai hle thin ani, keini bialah pawh khian tiang hi engemaw zat kan lo chhawr tangkai tawha, tun kum kallai chho mekah hian. Tin, hetiangte a awm tawh lohna atan hian kan hotute rawtna an siama, he ti lai bial atang pawhin Cherhlun Water Supply Scheme, pumping scheme te kan siam a, tin, Greater Hnahthial Water Supply Scheme te an siama, chungte pawh chu tunah hian rawn lang rih lo mahse lang thuai turah ka ngaia. Tin, hetianga Operational and Management of Rural Water Supply ah hian 400 lakhs lai an dah avang hian heng hian thui tak chu

thinglang lam kawkin hma a la dawn tih a chianga, hemi ah te hian kan Minister zahawm takte pawh min han chhinchhiah sak turin ka han chah bawk a.

Tin, Demand No.40 na kha Industry ah hian hma kan rawn la tak tak thei lova, kan Budget Speech atanga a lan dan khan 7.8 a thanna kha awm turin sawi ani a, adik tak chuan kan ramah hian Industry kan han din dawn hian a raw-material ah hian kan buai tlangpui a, labour cost a lo sang bawk si a, kan production cost kha a sang lo thei lo ani. Khami anih avang khan Industry lama than hi a har em em a, Agro-based Industry te anih ngawt loh chuan. Forest based Industry ah te anih leh ngawt siloh chuan thatna hi a awm em em lo ani. Chumi anih avang chuan, tuna a thatna tur an han Project a pawh hi keini ram ang ah chuan a tha thlawt in ka hria. Amaherawhchu, heng Industry tenau, mombati siamna kan han tih ang te, tin, tinsmity kan han tih ang te, chubakah fabrication industry ah te pawh Alluminium te ramdang ami chah ngai tawh lovin helaia kan tualchhunga an han siam thei te pawh hi a production a an han siam thei te pawh hi production cost te tlemin to deuh mahsela thil ropui tak chu a niin ka hria. Tin, Industry hian investment atan hian 184.5 lakh a dah a, hengte pawh hi heti lam hawizawng ah te pawh a hman tangkai theih dawn te pawh in a lang a. Chutih laiin, Agro-based kan han tih chi ah khan Sunrise Flour Mill te saw hnathawk tha tak an ni. Kan raw material hi hmundang atanga la lut mah ni ila, thil ropui tak niin ka hria. Kan ramah chhangphut velah te intodelh na tura hma an la te, H.P flour Mill te pawh hi thawk nasa tak an ni. Chuvangin kan hlamchhiah tur chu a nilova, tlem tlem a kan ram mil deuh hlek a kan kalpui erawh a ngai a. Kan sawi tawh ang khan a production cost hi labour cost te a san avangin rin aiin hma a sawn tak tak theih loh a ni.

Tourism chungchangah khan tlem han sawi leh ka duh a. Kan sumhnar tur pakhat zinga mi a ni ve a. Kan hmalak dan te a fuh a, kan tih that chhoh zel chuan kan sum hnar ve tur a ni. Ram changkangah te chuan Tourism hi Industry lian tak takin a ding thin a. Keini ramah pawh hian eng engah emaw hi chuan kan ti ve thei tan dawnin a lang a ni. Helama kan hmalaknaah pawh hian khawi khawiah emaw kan pi pu sulhnu te emaw thildang dang te kan han ti ve thin a. Tourism Department hmalakna in khawlai laiah emaw Tourist Lodge te pawh kan han sa a, kha khanin Tourist ho a attract viau tura kan ngaih laiin hluihlawn engemaw zat te alo awm leh ta bawk a. Amaherawhchu, he Tourism Department hian sum engemawzat chu an hai lut a. Tin, chulai bakah chuan kan thalaiten thawvenna an nei lova han hawi khawthawnna tur pawh an nei lova. Tin, chutiang bawkin a family ang te a han hawikhawthawnna pawh hi kan neilo a ni. Chutiang khawpa a ram inkarkhipah chuan kan awm a. Hmun awl zau leh nuam deuh a awm chuan In sak nan kan it zel si a. Hetiang ramah hi chuan Tourist an lo lut tak tak duh angem aw a tih theih a ni. Chuvangin, helamah pawh hian kan Tourism Department hian engtikawng zawng emaw tak chuan hma la thei ta se. Tin, tuna kan budget-ah pawh hian nikum lama an khumna kha nuai 31.99 lai anih avangin helama an hmalakna hi awmze nei zawka an kalpui theih a rinawmin ka hria.

Tin, Art & Culture lamah hian NASA takin tan lak ngaiin ka hria a. Culture hi chu hrilhfhiah har deuh a ni a. Culture is what we are kan tih kha a ni mai a, kan nundan kha helaia kan tihsan thiam dan kha tunah rih hi chuan hnam lam leh zai leh engemaw velah a ni thin ani. Tunah hian kan Minister zahawm takina NASA taka hma a lak zarah khawvel a a huhova lam tam ber mi singkhat vel nitain ka hria, a huhova vawikhat a lamna tur Guiness Book of World Record a lang thei tur khawpin tih a tum niin ka hria a. Hengte hi hmasawnna ropui tak khawvela kan in expose theihna tur a nih a rinawm a. Tin, chutih lain ka bialah sawn Ropuiliani thlan a awm a ka va fang ve a, athlan thuk ziate ka va en a. An lakchhuah laia a mite pawh ka va kawm a, sawngte pawh saw Tourist ho attract theihna tur atana pawimawh leh chei tlak niin ka hria. Hlaah te pawh mawi takin Pi Zualteii ten anlo phuah bawk a. Hengte hi mi hmuh chak tur leh mihip thei tur a nih a rinawm a ni.

Tin, Transport Department hi kan budget speech ah khan kan Finance Minister zahawm tak Chief Minister ni bawk khan sum tuakna department atan a rawn sawilang tel a ni. Hei hi a nih theih dan a awm a. Transport ah hian chhiah awl ru hi kan tam viau a ni. Mi tam takin Motor kan lei a, Bike leh Scooter kan lei a, Khati laia kan Road Tax pek baka kha chu thingtlang khuate kan lo nih hlawm avangin kan kal bo daih a, kan Motor chhiat tlenga road tax pe lo hi kan tam viau a ni. Khami a nih avang khan chhiah awl ru hi kan tam em em a. Tin, chhiah pekna hi hmun khat ringawt a nih avangin, an lo intlar dul si avanga chhiah pe ta lova defaulter hi kan lo tam ta a ni. Hengho zawng zawng hi um bo a nih chuan, tin, chhiah pekna hun hmun tamtaka hawn a nih chuan tuna chhiah awl ru leh hetiang ang pe lo awm mekte hi han pe khawm se, State sum hnar lian tak a nih ringin hei hi kan Budget Speech-ah pawh khan a lo lang a, NASA taka hmalak theihna tur kawng hi a lo inhwang niin ka hria.

Tin, heng parking fee chungchangah te pawh hian hei an han bei chho zel a, an han propose danah chuan kan Minister zahawm takin hma a laknaah phei hi chuan State sum hnar tha tak a tling chho thei turah ka ngai a. Tin, a dang lehah chuan Bus leina tur kha, 30 vel bawr an lei dawn niin ka hria a. Khatiangte an rawn lei zawh phei kha chuan nichina kan hotu zahawm takte thu rawn sawi ang deuh khan kan bialah pawh sawn tlanna tur a awm a, South Vanlaiphai, Muallianpui, Hnahthial tih vela saw, sawlai velah sawn, MST Bus hi min tlan sak ve thei se tih kha kan Minister hi ka rawn request ve nghal a ni.

Tin, LAD lamah hian Rs. 770 lakhs vel lai mai kha hman tangkai theih tur awm niawmin a lang a. Kha kha kan Minister zahawm tak hian Thingtlang hawi zawngin hman a tum niin ka hria a. A pawimawh hmasa bera ka hriat chu kan duh dan dana helai step, helai kawng hi ti mai lo hian thing hi khawtinah hian phun ila, Plan Village-in siam thei ta hlawm ila, chu kan Plan na hnuaih chuan a tahtawl in hawk ta ila, helai LAD in a phak lohna chinah DADP hmang pha chin, a boruak mela 10 Km. chin ho kha chuan an umzui thei turah ngai ila, chuti chuan village kha tam tak kan nei ang a, awmze awmin funnel-te pawh a kal theiin ka ring a.

Tin, Social Welfare-ah hian Anganwadi hi Pre-School a ni a. Tunah hian Right to Education hnuaiah hi chuan kum 6 chin hi chu School luh phal a ni tawh lo a, tunah hian, khami hma zawnga lo enkawltu Anganwadi Teachers ho hi Pre-School naupang zirtirtu an nih angin awmze nei zawkin hei hi kal thei sela, Sorkarin hengho ei leh in tur apek mai bakah an zirtirna hian awmzia a neih loh chuan kum 6 an tlin hmaa an thiam tur tam taka kha an thiam lo a ni. Chuvangin Anganwadi-ah pawh hian nasa taka tih tur awmin ka hria. Heng Anganwadi Teachers te hian naupang hi chher tum in tan la sela, chu chuan School an luh hunah nasa takin a pui ang tih ka ring a. Kum 5 an tlin hi chuan puitling thluak tiat an nei tawh a, khung theih tur zawng zawng hi chu khung theih tawh tih a ni. (Mithiamte sawi dan chuan). Chuvangin hei hi kan Minister zahawm tak khan min lo chhinchhiah sak bawk sela, tih hi ka'n sawi ve a ni e. Pu Dy. Speaker, ka lawm e.

**Pu JOHN ROTLUANGLIANA, DEPUTY SPEAKER : A inchhawk deuhin aw, Member te a in balance loh deuh avangin lehlam kha a zawn deuh lo thei lova, an phar bawk si loh kha chuan. Engpawh nisela, tunah Pu C.Ramhluna a phar hmasa berin ka hria I lo sawm ang.**

**Pu C. RAMHLUNA, MLA (MNF) : Pu Dy. Speaker, ka lawm e. A hmasa berin Demand No. 25 na ah hian sawi duh ka nei a. Hei he Department hi a thangte dawn ta emaw ni chu aw! ka ti a. A chhan chu Plan Budget ka'n en a nikum ai khan nuai 3293 zet mai ina tlahniam tlat mai a, hei hi engvang nge ni aw! tih kha ngaihtuah theihin ka hria a. Kan House leader khan NLUP avangin Department pakhat mahin a suffer lovang a ti si a. Plan siam an thiam chuan an hmu mai a tihsilai a nuai 3293 zet mai a a thangte hi a pawi ka ti khawp mai a. Chuti chung chuan hei an Work Scheduled ka'n en a Drinking Water Supply Programme ah te nuai 460 an nei a, Operation & Maintenance of Water Supply Scheme-ah te nuai 400 annei a, hengte hi he kan bialah hian tui pek ngai kan tam khawp mai a, lawmthu sawina tur hi kuminah hian tam tak min siam sak ve sela, ka ti khawp mai a. Vathuampui te, Kawnpu te leh khaw dang dang zauhnaah pawh ka zawt a, khang hote kha a chhanna kan la hmu ve si lova, min lo chhinchhiah sak se a thain ka hria. Tin, Operation & Maintenance of Rural Water Supply Scheme ah hian Work Schedule-ah khan engmah a lang lova. NA tih kha a ni a, khang kha engtia hman tur chi nge tih kha ngaihtuahnaah khan a lo lut a. Chung te pawh chu min chhuichhuah sak se a thain ka ring a. Nimahsela, Urban Water Supply Scheme hnuaiah hian Minor works nuai 3100 awm hi Lawngtlai Water Supply Scheme te kha Lawngtlai East bialtu khan a sawitel dawn emaw ka ti a, a sawi tel si lova. Hengte hi engnge a dinhmun ta ni aw tih te kha ka'n zawt duh a. Min lo chhinchhiah sak se a tha awm e.**

Tin, Industry-ah khan hei pawh hi kan thang te leh ta. Nuai 1624 zet maiin nikum aiin kan hniam dawrh mai te hi Industry holiday kan hmang dawn ta emaw ni aw ka ti a. Khangte kha a chhan leh vang hriat a chakawm viauin ka hria a. Chumi rual chuan DIC hi Aizawl, Lunglei, Saiha ah an neih rual hian

Lawngtlai, Mamit, Kolasib, Champhai leh Serchhip te hi function ve thuai thuai sela kan va ti ve. Hengte hi kan Minister zahawm tak khan min lo chhinchhiah sak sela ka va duh ve. A bik takin Lawngtlai te kha engtin ngeni min tih sak dawn?. Kuminah hian kan ramah Corporation ho hi Handloom lampang te, KVI te, MIFCO te, ZOHANDO te hi kumin atan chuan an thawl hle dawnin a lang a. Engemaw titaka ennawn leh theih dante a awm a ngemaw chu? Chutihrual chuan Tourism ah hian nuai 26 in a thang tlat mai a, a lawmawm ka ti a. Hetah hian thil ka'n sawi duh chu kan bialah hian Lawngtlai West ah hian Tourism Department hianin kut an la thlak ve miah lo mai a. Tuna kan Minister zahawm tak hi a term hmasa lamah khan Diltlangah khan Way Side Restaurant kha a sa ve dawn emaw kan tih lai khan min sawn sak leh ta daih si a, khang te kha min lo chhinchhiah sak em ka hre lova, khawi lai laiah emaw chuanin Tourist Lodge te pawh han sak ve a va chakawm ve, Way Side Restaurant te pawh. Han zin nikhua te pawh hian thlenna tur kan nei lo khop mai a. Chuvang chuan min lo chhinchhiah sak sela kan ti a.

Tin, Demand No. 19 ah khan LAD ah bik khan a lawmpui awm hlein ka hria a, nuai 42 in planned budget ah khan an lo thang a ka lawmpui a. Chumi rual chuan ka'n sawi duh chu Pu Speaker, July thla a Housing Loan board that khan MIG ah 235 leh LIG ah 280 kha Mizoram pumpuiah khan thlan an ni a. Khang ho kha ka hriatsual loh chuan pawisa kha la pek loh ni awm tak a hriatna ka nei a, an lo pe tawh anih pawhin tun hnai deuhah a ni mai thei a, ka hre lo pawh a ni mai thei a, kha kha min hrilhfiah sak sela ka duh khawp. Tin, chubakah chuan khami tumah khan Board khanin MIG ah hian 80,000 chauh ni lo khan 1,50,000 te ni ve tawh sela, tin, chubakah LIG ah khan 50,000 ni lovin 1,00,000 te ni ve tawh sela tih khan Board khan recommendation kha asiam a. Khangte kha min lo ngaihpawimawh sak thei angem aw tih te kha ka rilruah a awm a, chung chu kan sawi duh a ni.

Kumin hian hei vanneih thlak takin nuai 505 kha kan nei niin ka hre ta a, kha kha a tlem tham awm mang e aw ka ti a. A chhan chu District pariat lai a awm si a, chuvang chuanin District pakhat khan nuai 100 pawh a changlo tihna a ni ta a, khangte kha a tihpun theih dante a awm a ngem? tih te kha kan sawichhuak duh a.

Demand No. 29 ah hian Social Welfare hi hei nuai 1175 aiin nikum aiin a hniat dawrh mai a, Plan Budget ah hian. Hei hi a pawi ka tihpui khawp mai a, he Department hi a pawimawh ka ti khawp mai a. A chhan chu keini thingtlang lampang bialtute tan chuan thlengte, no te, ketli te, dekchi te, guitar te, P.A. set han lakchhuah mai theihnat a ni a, a lawmawm viau a. Hei kan Minister hnenah hian lawmthu ka sawi duh nghal a, P.A. set pahnih minpe tawh a, a sawi danah chuan Home Minister Pu Zira nen in inzah reng a ni ka pek zat chu a ti a, mahse, Pu Zira hi engzat chiah nge a pek kha chu ka hre rih lova, ka zawt bawk lova. Engpawh nise kha kha a ni a, Pu Zira nen intluk renga min dah pawh chu ka lawm ve tho mai. Chuvang chuan khatiang kha kan dinhmun te a ni a, kan budget hi tihsan theih dante awm se a va tha awm e te ka ti a. Tin, chubakah chuan Nutrition

te naupang te an pe a, a lawmawm a, ka bialah hian thil pakhat – Khaw pakhatah Nutrition kha Anganwadi teacher pakhat khanin a hrall ru e tiin report ka dawng a. Chu chu CDPO leh Project Director kha ka zawt a, vawi tam kan lo enfel a nge an ti a, vawiinni thlengin en fel tak tak chu a awm chuang lem lova, kan Minister zahawm tak hian a ngaih pawimawh zawngte anih chuan nakinah a khua chu kan lo hrilh turah ka ngai a, tunah chuan ka sawi chhuak lo mai ang e. Nichina member zahawm takin a sawi ang khan thil pawimawh em em mai chu Physically handicapped persons-te, Old Age persons te tan a sum a tam thei ang ber dah hi a thain ka hria a. Pu Speaker, ka bialah phei chuan khaw pakhatah chhungkua pakhat a mitdel pali vel an awm a, Nitin min rawn phone a, engtin emaw mitdel hlawh te kan nei thei angem ? te an ti a, a chinchang ka hre ve mang si lova. Chuvangin hetiang kawngah te hian tam deuh hleka dah dan awm thei sela kan va ti ve, tih kha ka han sawi duh a.

Tin, National Assistant Programme-ah hian District level Committee kha D.C. Chairmanship hnuaiah khan siam a ni tawhin ka hria a. Mahse, vawiinni thleng hian kha committee meeting kha koh ala ni loin ka hria a. a lo ni anih pawhin a lehkha kan hmulo a ni mai thei a. Kan Minister hianin hmalakna tur atan te a nei theih chuan thil pawimawh tak a ni a. A hmalakna tur kha sawi tawh ang khan thil pawimawh tak a ni.

Pu Speaker, Demand No. 23 Art & Culture tih te, Demand No. 18 Printing & Stationery te, Demand No. 42 te hi lawmawm takin Art & culture ah 42.8 lakhs in a increase a, ka lawmpui khawp mai. Tin, Printing & Stationery ah khan 41.38 in Plan ah khan a hniam ve leh ta thung a, a in balance tawk viauva. Transportah chuan a pe pung hle mai a, nuai 234.78 in a pung a, Plan Budget ah hian hei hi ka lawmpui hle a.

Tin, Pu Speaker, kan Minister zahawm tak hi Consultative Committee member-ah te min lo dah ve a, a room ah hian nthum (3) kan meeting a, chulaiah chuan kan sawi duh chu Department hi alo enchiangin a lo study ngun hle tih kha ka chiang a, nthum chhung kan meeting a, Department pakhat kha nikhat zel a ni mai a. A awka kan ngaithla a, a tih tur asawi te kan ngaithla a ni mai a. A chang changing kan sawi ve zeuh zeuh a, lawmawm ka ti a. Rin aiin a lo hneh viau, chuvangin a chungah lawmthu ka sawi a. Printing and Stationery-ah te pawh hian North Eastern-ah Printing Institute te pawh siam a'n tum a, a lawmawm khawpin ka hria a. Hengte hi Mizoramah a awm thei te a nih ngai chuan thil hlu tak tur a ni a. Art & Culture-ah te pawh hian Modern Art Museum te an sa dawn a, a lawmawm a.

Tin, chubakah chuan cultural dress hi ka constituency ah chuan MHIP hovin an dil ve reng mai a. Hengah te hian khawngaih takin tlema lenient deuh hleka min lo ngaihtuah sak tur te pawhin ka han sawi duh a. Transport-ah mawlh hian nasa takin hma an la hi ropui ka ti a. Hei kawng chep lutuk tur te pawh an tizauva, hna te an lo thawk mek a, kan Assembly bul mai pawh hi tihzau an tum a. PHQ peng chep lutuk te pawh tihzau an tum a, Chaltlang petrol pump kawng chep lutuk

te pawh saw tihzau an lo tum mek a. Dawrpui areaah te hian Railing te siam an lo tum a. Bawngkawn - Sairang road chep lutuk a nite tihzauh hna an lo thawk a, lawmawm hlein ka hria a. Tin, chubakah chuan Taxi avanga Traffic jam awm reng mai, hei taxi intlanchhawk tihlai khan an hlawhchham dawn emaw kan ti a, mahse, felfai taka an ti thei hi ka lawmpui hle a. Mahse, private vehicle hi chu intlanchhawk lo deuh ila, a tha dawn lo'm ni tih te ka ngaihtuah a. Tin, ka lawmna chu Pu Speaker, Pu Ch.Saprawnga Fench Terminal, Aizawl khawpuia Traffic jam nasa lutuk chhawkna tur atana tih an hmang tangkai hi lawmawm ka ti a. Chuvang chuan an chungah lawmthu ka sawi a ni. Ka lawm e.

**DEPUTY SPEAKER** : Pu K.Liantlinga kha i'n sawm teh ang a. Ruling lampang kha an inzawn rei deuh a, anni lam kha inzawn ve sela, a dawt lehah Pu Sela kan sawm dawn nia.

**Pu K. LIANTLINGA, MLA (ZNP)** : Pu Speaker, ka lawm e. Hei vawiinah Budget Demand Discussion-ah ka tel vawikhatna a ni a, a lawmawm hlein ka hria. Vawiinah hianin Demand pariat lai mai kan sawi dawn a. Amaherawhchu, zuk luhchilh lutuk lova, a general deuh hleka han sawi ka duh a.

Hei, kan Assembly thutkhawma la tih ngai loh, Work programme te, Performance Budget te, ruahmanna a'n awm a, han thlir vang vang hian tuna kan budget bu a han awm ang chi te, han sawi tur khan engemaw chenah a detail a kha a hmuh hleih theih lova. Amaherawhchu, tlem tlem Work Programme ah te kan han hmu chho ta hi a lawmawm a. Kum danga la awm ngailote a lo nihna laiah Department lampangte pawn tih kim tawk lohna lai deuhte pawh a awm anga. Kan sawiduhah chuan hei Demand No. 25 ah khanin, Capital Section lamah khanin nuai 3089.97 a awm a, amaherawhchu, Work Programme ah chuanin nuai 1106 chauh alo lang a, Industry-ah pawh nuai 242.90 a awm laiin Work Programme ah chuan nuai 165.120 chiah a awm a ni. Tin, Tourism ah hianin a lang lova, tin, Minor Works ah khan 25 lakhs a lang a, chutih laiin Work Programme an rawn thehlut lova, han sawi har pawh awmin a lang lo a ni.

Tin, Printing & Stationery ah khanin Capital Section lamah khan a lang lova, amaherawhchu, Work Programme tura an ruahmanah chuan nuai 191.38 a ni a, Art and Culture ah hian capital section ah a lang lo bawk a, amaherawhchu, Minor Works ah khan nuai 110 vel chu a awm a, tahchuan an ruahmanna chu nuai 33 Work Programme ah a awm a, Tin, Transport ah hian nuai 256.80 a lan laiin, nuai 600 vel Work Programme ah a rawn tel a. Tin, Local Administration-ah hian nuai 505 a lan laiin, Work Programme-ah chuan nuai 574.65 a ni a, Minor Works-ah hian nuai 772 a lang bawk a, tin, Social Welfare-ah hianin Capital Section lamah kha chuan a lang lova. Tin, Minor Works-ah hianin nuai 654.75 a lan laiin an Work Programme-ah chuan nuai 875.66 a ni a. Budget han sawi hianin keini tan pawh han sawi chho zel tura, han zir chho tur chuanin kan Work Programme leh kan Budget-te kha a inmil chho turah te pawh han ngai ta

ila. Subject Committee atangin thil thlir a, chuta tanga Work Programme-te lo lutin, Budget pass paha Work Programme te nena pass a nih kha chuanin hriat a awlsam dawn a. Department tena proposal tha an siamte kha a lang fiah ang a. Nimina kan House Leader-in a sawi ang khan, scheme tha kha a awm a nih chuan, pawisa pawh kha lo dah tam deuh sela, scheme leh plan thaah khan department kha in el tur niawmtak khan a sawi avang khan, nakumah chuanin tun aia Work Programme tha leh Work Schedule tha te neiin kumina kan performance te pawh kha mumal taka Assembly House a lay a kan sawi thei a nih kha chuan, ruahmannan fel tak nen department te pawh intlansiakin duhsak emaw duhsak lo bik anga lang lo in a hna thawk chaka kha House-ah pawh hian kan sawi thei dawn a ni. Chutiang kawngah chuanin han sawi kan duh a chu department lian lutuk ang chuan a lang lova, Social Welfare Department hi an Work Programme ruahmannate hi a tha hlein ka hria a. A kimchang hlein ka hria a. Department te zawka ngaih hi a tam deuh ber em ni chu aw tih mai tur a ni a, heta tang hianin kumina an hmalak dan tur zawng zawng a hriat theih a ni. Tin, nakuma an hma lak dan tur zawng zawng pawh kha a hriat leh theih dawn a, tin, tuna Work Programme atanga an Performance Budget a hi an en thei dawn a ni. Chutiang chuan tunah hianin example chu Social Welfare Department hian a set berin ka hria. Chuvang chuanin a fak tlak berin ka hria, kan en chhoh hian. Chutiang ang chuan department te kal chho ila, a tha awm mang e aw tih ka ngaihtuah a, amaherawhchu, Integrated Child Programme Scheme Protection Scheme-ah te hianin MoU te central te nena sign tur laiah te, tin, Mizoram 10% a tum ve tur leh 90% central atanga kal tur te, heng hi ruahmannan MoU te hi siam a nih tawh leh tawh loh chu ka hre lo a, tih hran nisela a thani ka hria a, henga \_\_\_\_\_ Justice hemi Act 2002 leh 2006 ang kal chhoah hianin, NGO te, entir nan Special School te leh thil chi hrang hrang e.g. Child Home te enkawl chhohna tur a nih avangin, heng angte hi ruahmannan tha tak siam chho thei sela, MoU te hi an sign tawh a nih chuan a tha a, an la sign lo te anih phei chuan a rang thei ang bera kan sorkar hian hma a lak te pawh a thani ka hria a.

Tin, hei kan ramah kutdawh te pawh awmin khawlaite pawh a lo hnawk ve lek lek tan tawh a, State dangte angin. The Mizoram Beggary Prevention and Prohibition Act te pawh hi neih ve ran te pawh hi a tha lawm ni. Kan fak rual rualin khatiang an la kal na tur kha ruahmannan kha han sawi lan kha a thani ka hria a, tin hei, LAD kan ti mai a, Local Administration Department te pawh hi lehlamah chuan bawlhhlawh chungchangte pawh hi kan sawi a. Hengte hi a system te hi a thlak theih em? Heta a lan danah chuanin nuai 574 leh tih an nei a. Helaih hian a hnathawka te pawh hi thlak dan a awm em aw? tih kha ka rilruah chuan a awm a. An hnathawh huna hi ram hmasawn deuhah te chuanin zan dar 8:00 dar 9:00 atanga zing dar 6:00 inkar te hi bawlhhlawh pahna hun a ni a. Chhunah kan khawpui berah bawlhhlawh an phur vu vu mai ang chi te tih tawh loh hian a thlak dante hi a awm em aw? tih te kan ngaihtuah a.

Tin, hei Transport te pawh hi privatized a ni tawh a, tam takah chuan hei sumo te, bus te, line bus te leh private bus tam tak a tlan tawh a. Ruahmannan an siam a that viauna lai a awm a. Amaherawhchu, STA Board-in a tuna taxi intlan

chhawk chungchangthuah hian enge ni ka zuk hre chiah lo nain Fundamental Right te a kalk em ? Tin, hemi hnathawktute chungchangthuah te hian Labour lam te kalk a neih em ? mi an hnathawh hun tur chhung bituk ringawt mai te hi a dik chiah lem lova.

Amaherawhchu, chutihrualin taxi a tam anih chuan taxi vanga traffic jam nilovin Aizawl khawpuiah hian Vehicle registration hi 60000 vel a awm a, 45,000 vehicles hi chu private ta a ni. 4500 vel hi Bus leh Taxi an ni a, a ti jam tu an ni lo. A ti jam tu chu private motor hi a ni, tih hi kan hriat a ngai a. A chhan chu heng hi public service vehicle an ni.

Aizawl khawpuiah hian population nuai 220000 kan awm lain nuai 150000 hi chuanin heng tuna public service vehicle te hi kan intawm a ni. Kan convenience atana kan intawm a nih avangin hei hi kan zah tur a ni a, kan pawisa tur a ni a. Kan duh duhin kan palzut tur a ni lo a. Chuvang chuanin tan lak hi a ngai hlein ka hria. Tin, driver chungchangthuah te pawh hianin Orientation training te nei a, tan lak a ngai chho viauin ka hria.

Tin, kan sawi deuh zung zung ang a Pu Speaker, khawngaihin hun te pawh min pek belh ve ang chu mawle. Heng tuna kan hmalak chhohna ang chi reng reng Transport angahte pawh khanin khatiang ruahmanna felfai takin Taxi te kha area wise in tlan tir sela. Southern, Northern, Eastern, Western area in tlan tir sela, inkalpawh lo sela, State dangah te pawh an tih ang hian ruahman sela. Tin, Bus te pawh hi a tlem zawk mah mah a ni. Route hrang hrang number in pe sela, khatiang khanin tun aia tam zawk hi Bus tlan tir theih niin ka hria, hmun kilkhawr ala thleng tak tak lova, mumal taka ruahmanna awm se a thain ka hria.

Tin, Art & Culture chungchang hi sawi leh kan duh a, Department lian lutuk pawh a ni lova, kan House-ah te pawh Darkhuang kan han vua a, a lawmawm hle mai a, House-ah te, kan tan dawnin an vua a, a ri bung bung mai a, amaherawhchu, kan ngaihtuahin kha Darkhuang kha chu a tak tak a ni a, amaherawhchu, helai ami hi chu a cheimawina a lem a ni a, a lem tar hi chu. Hei hi chu Art & Culture Department hian min rawn thlak sak thei sela, a tha awm mang e ka ti. Mizo puan tah emaw a chei dik tak hian ti thei sela. Chutiang chu han ngaihtuah vang vang hian a awm mang e aw tih te kan ngaihtuah a ni.

Printing & Stationery chungchangah hian han sawi leh lawk kan duh a chu. Printing & Stationery chungchang hi dik tak chuan P.W.D. ang deuh a ni. Deposit khawmin, khata tang a Stationery hi Department ah supply tur an ni a, O.E. Department tinin kan dah vek a, khang zawng zawng kha belkhawm ta se cheng vaibelchhe 30/40 a tling khawm thei a ni. Khang atang khan Department ah an supply ve leh tur a ni a. Department te hian mahni a a hrang theuha kan tih vek avangin Printing & Stationery hi lian thei lo a ni. P.W.D. te pawh pawisa tling khawmah cheng vaibelchhe 12000 thawh tur an nei a ni. Khami ang khan an ni pawh hi Department tin hian an O.E. atang khan a tur awm zat han pe theuh sela, a fel fai theih kan ring deuh a ni.

Tin, Press te pawh hi hei Department tinah hian Printer te neiin an kal ta mai a, Department tin hian Press hi an intodelh emaw tih mai tur a ni a. Printing & Stationery hi an mawphphurhna tam tak a ni a. Farm Registration te neiin feltakin (enkawl) deal sela. Khang ho hnenah khan sum leh pai hna an sem ang a, Department in a print tur an neih zawng zawng kha an pe ang a, an nin an hnuaiia Register Farm Press mite ho hnenah khan mumal taka kalpui leh tur ani, hei hi kan sorkar hian ngaihtuah a a tih a tul a. Printing & Stationery Department te tak te a awm ang a hi Department lian ve tak a awm tur a nihna lai pawh awmin ka hria a. (**S P E A K E R** : Ngawi lawk teh u aw. Hei kan chawlh a lo hun leh ta reng mai a, amaherawhchu, heng Demand hi kan vote hman ngei kha chu a tha dawn a, hei 17 in kan sawi a, tuna mi kha 17 na sawi mek tu a ni a, tunah hian a sawi chhunzawm dawn nge, kan han chawl lawk ang a minute hnih khat a sawi leh dawn House ngaihdan i la teh ang. Aw, sawi chhunzawm la minute hnih hun i nei e, sawi zel rawh.)

Pu Speaker, ka lawm e. Hei Tourism te pawh hi Demand 43 na kha a ni a, hei ka sawi zo tep, pathum chiah ania ka bak tawh. Tourism hi thil tha tak mai a ni. Sum leh pai lakluhnna a ni. Sikkim te chuan cheng vaibelchhe 100 chuang an lalut a ni tiin kan sawi a, amaherawhchu, engatinge vawiinniah hianin Tourism hianin Work Programme hi an rawn thehlut ve tlat lo mai a. Programme hi an nei ve lo ami tih theih a ni. Nei tam ber tura ka ngaih zawk leh ruahmanna plan leh scheme siama kan ram hmasawnna tur leh min rawn tlawhtute zawng zawngte pawhin a thil tha, Hospitality tha leh thildang engkim ruahmanna felfai awm zawkin Department ten tan lain, kan hmel mawina, kan ram thatna tur te, hnamdangte an lokal pawh a, lo mikhual tu turte annih avangin hengte pawh hi chei that a tul hlein ka hria a.

Tin, Industry chungchangtu hi thui tak sawi tur a awm lova. Kha kha kan duh ber leh kan beiseia kha Geology & Mining kha Directorate puitlinga dah turin proposal a kal a, chuvang chuanin thui tak han sawi lo mai ila. Amaherawhchu, kan sawi duh pakhat chu hemi public sector, company han ti mai ila ang chi a hi kan hriat danin a tlachia a ni. A.G. report atanga hriat danin vaibelchhe 800 leh tih hmang tawh si, profit avangin a la awm lo tiin hetatanga an chhutdan kha a ni a, chuvang chuanin helai bikah hi chuanin tan lak nasat a ngai a. Ruahmanna siam a ngai NASA in a rinawm a, tin Water Supply & Sanitation ah hi chuanin an hna hi nuai 3089.97 capital section ah an neih laiin Work Programme ah nuai 1006 an rawn siam a, an hmalakna hi tha tur chuanin vaibelchhe 11 hi chuanin entirnan A.G. WSS-II crore 71 a ngai a ti si a, Minister khan (SPEAKER : Han tih tawp deuh tum tawh rawh aw) Pu Speaker, khatah khanin vaibelchhe 71 kan zawh a tul laiin sum leh pai a tlem a, tan lak a ngai a. Rain Water Harvesting chungchang ah te chuan ruahmanna te pawh lo fel tha tawk pawh nisela. Amaherawhchu, Aizawl khawpui ber kan hnianghnar theihna tur atan chuan ruahmanna tha awm sela tha hlein ka hria a.

A tawp berah chuan Pu Speaker, nakumah chuanin Work Programme tha te, Performance Budget tha te kan neiin tun aia nuam hian budget hi kan zirin kan

en thei tawh turah ka ngai a. Chuta tang chuanin kan ramah hian hmasawnna a awmin department te pawh kha kan intlansiak ve turah pawh ngai ila kan House Leader sawi ang khan chu chu atawp nan kan sawi nawn leh duh lawk a ni e. Pu Speaker, ka lawm e.

**S P E A K E R** : Pasarihin kan sawi a, kan luh leh hunah chuanin wind up tawh mai sela. Pu Sela leh Dr. Lalthangliana, Pu K.S. Thanga an la phar tlat. In mengrei peih leh si lovang aw, wind up hunah khanin min chhuahsan leh dah ang tih chu ka hlau deuh si a.

**Pu LALDUHAWMA, MLA (ZNP)** : Pu Speaker, wind up naah hian darkar khat lai hun hmang thin Minister te hi kan awm a. Campaign ang maia sermon pa te thlak chiam lo deuhin member tena kan point hi min han clarify sakin programme tlangpuite min han hrilh zawr zawr sela, rei lutuk lo deuhin kal theih nise, darker chanveah te chuan khung ve thei hram sela chuanin a lawmawm hle ang tih kha kan sawilang duh a.

**S P E A K E R** : Anih aw, member tam ber tena kan duh ang khan kan kal zel phawt mai tur a ni a. Engpawhnise, minute 15 han hahchawl ila, tunah dar 4:05 a ni a, dar 4:20 ah kan lut leh ang a, tahchuan Pu Selan a sawi tan ang a, Dr. Lalthangliana'n a sawi leh ang a, mahsela hun kha in dilbelh loh hram tum ila a tha awm e, i recess ang u phawt ana. Recess at 4:05 P.M.

**4:30 P.M.**

**S P E A K E R** : Department hovin thingpui min rawn tum sak a, kan tih rei 1 eh deuh phei chuanin a aia tui zel pawh la beisei ila, a lawmawm e. Sawi turin Pu R.Selthuama ilo sawm ang.

**Pu R. SELTHUAMA, MLA(INC)** : Pu Speaker, ka lawm e. Hei, Budget Session thla sarih tawp lamah kan nei chauh a. A hmasa bera ka sawi duh chu ngenna a ni a. Budget kan han passed a tunah hian Working season a nia fur a ral tan a, hnathawh hun a ni tan chiah a. Chuvang chuan heng kan budget a mite hi financial sanction dil leh te ala ngai dawn a, chung avang chuan hun ala duh deuh thei a. Chuvang chuan department tin helaia Head of Department lokalte hi a rang thei angin hetia Budget pass anih tawh chuan a theih phei chuan tun thlachhungte emaw November thla chhung hi chuan financial sanction move hman vek a, tichuan December thlachhungte hi chuan work tan thei tura bei turin kan ngen hmasa duh a ni. **(SPEAKER)** : Opposition lam chuan an vote puilo maithei che asin, chutia in sawi ringawt chu) Tichuan, kan Budget hi a tlangpuiah hei

tunah hian demand pathum kan sawi mek a. Chutah chuan department pariat a awm a. Tin, budget estimate pangngai ang atanga chhut chuan he department pariatah hian Industry Department tih chauh lovah chuan Budget hi a pung vek a ni.

Tichuanin, kan sawiduh hmasa a chu Demand No. 25-na Water Supply & Sanitation tih hi a ni a. Hei hi a pawimawh a nunna tui chungchang kan sawi a ni miau a. Kan thian zahawm tak takte khan thingtlang lam a pawimawh theite kha an sawi a, a tha ka ti a, ka tawmpui a. Chutih rual chuan kan Minister zahawm takte khan Aizawl khawpui hi hlamchhiah lo se ka duh a ni. A chhan chu Aizawl khawpuiin tui kan nghei chuan Mizoram lal ber ber Governor tih te Chief Minister te leh Minister rual ten tui an nghei dawn a, chuvang chuan a zahthlak dawn a ni. Chumi anih avang tak chuan tuna Greater Water Aizawl Scheme Phase II tepawh hi theih hram sela c huan nichina kan member zahawm takin a rawn sawi ang khan Contingency fund atangte pawh hian tihsak a awm em ? Hei hi sawi ang khan Contingency fund atangte pawhin a tihsak a awm em ? Hei hi Ware fitting angin a beih theih dan a awm em ? tih hi ka han sawi duh a. A theih a nih phei chuan kumin chhung angte pawh hian a theih ang ang a tan turin ka han ngen duh a.

Tichuan, kan Member zahawm takte khan an sawi hlawm a. Tui pipe te entirnan Sihphirah te chuan tui pipe te an lo phum tawh a. Mahse, Aizawl ami nen a in connect si lova. Chuvang chuan hawng eng ang mah seng a haw thei chuang lova. Chung avang chuan a department pawh kha haw thei chuang silo pipe han phum ringawt mai tih khan thiam loh te pawh an chang lek lekin ka hria a. Chuvang chuan a department pawh khan mahni bial chungchangte an sawi theuh bawk a. Ka bial Bungkawn Vengtarah sawn kawngpui dungah a awm tawh a, a hnuai meter tlemte han zawm hleka a zawm zawh ni nia tui pawh haw nghal thei mai a awm a. Chungte chu min han tihsak sela, department fel leh themthiam an ni nghal mai dawn a tih kha kan sawi duh a, kan ngen nghal duh bawk a ni.

Tin, Water Supply chungchang kan han sawi takah hi chuan Aizawl hian a bik takin tuisem laiah hian tun ai hian tlemin uluk ta sela a sem tute hi a tlangpuiah M.R. te an ni deuh ber a. An ni hianin nichina an sawi tawh ang khan uluk zawkin a hun thu te pawh hi tisela, tun ai hian tui hi kan hmu tha deuh mai awm mang e aw ka ti a. Haw rual theuh theuh pawh a chung lampang leh a hnuai lam haw chak hlei te, Entiran, thenawmte haw chak hle lain keini kan haw chaklo thei a. Khatiang angah te khan tlema a tihsak a awm mang e aw tih kha ka rilruah a awm a. Chutiang ang chuan min han tih sak tur pawhin kan han ngen duh nghal a.

A tlangpuiah an niah hian an budget a pung a. Chuvang chuan an hna thawhturte pawh a hma aiin a tha turah ngai ila. Hmasawnna ropui tak a rawn thlen turah ka ngai a. Chuvang chuan a lawmawm ka ti khawp mai.

Tin, Industry ah Demand No. 40 naah han kal leh zung zung ila, tawi te tein ka sawi ang a. Hei hi nikum budget estimate nena khai khin chuan kuminah

a tlem zawk a ni. Hei hi a pawi viauin ka hria a. Kan hriat theuh angin Revenue source kan tih ang pangngai Land Revenue tih ang atang hi chuan eng State Sorkar mahin chhiah an hmu tam tak tak ngai lo. Chuvang chuan Orrissa te, Maharastra te, Land Revenue tam tak hi chu an ti an ti bang nghe nghe a ni. Amaherawhchu, Mizoramah hi chuan chu chu kan thei lo vang a. Chuvang chuan tunah pawh hian chhiah kan hmuhna tha tur chu Industry lam atangin entirnan tuna Mining kan tih ang chi ho atang tein, Petroleum te, LPG tih ang chi leilung hausakna te hi haichhuak thei ta ila. Mizoramin Revenue kan hmuh turte a tam dawn a. Chuvang chuan hetiang zawng hian kan sorkar hian hma la chak sela kan Minister te pawh hian heti zawngah hian a theih ang tawkin hma la chak sela, chutiang anih chauh lo chuan Revenue earning-ah hian kan intodelh tak tak ka ring thei lova. Tin, chu chu kan intodelhna tur awmchhun a ni. Tunhma khanin, Pu Rinsanga, IAS khan a sawi thin a, "Karnatakaah chuan Corporation 1 ringawt pawh hian kum 1 ah hian crore 3000 te hi an lalut e" a ti a. Chutiang angte anih laiin keini Mizoramah chuan kan chau hle a ni. Chuvang chuan, Industry lamah khati zawng khan tan la ta sela. Tin, hei Industry hnuaih hian Public Undertaking engemaw zat an awm a, MIFCO tih angte, ZIDCO tih angte, henglaiah hian hemi kan budget-ah hian khango puihna tur grant-in-aid lam kha a lang miah lo mai a, hei hi a pawi viauin ka hria a. Heng Public a lang awmchhuna chu MIFCO atan hian nuai 80 vel emaw a awm a, heng hi Public Undertaking te hi kan hriat d anah chuan hloh chungin an kal zel niin kan hria a. Tin, a then phei chuan thla 2, thla 3 te phei hi chu a staff ten hlawh an la lo a ni. Chuti anih si chuan heng ang hi tihtawp mai a theih chuan si loh chuan, kan ti tawp dawn a nih si loh chuan sorkar hian engti emaw taka a tanpui chu a ngai a. Chuvang chuan, hengahte hian sum han dah thei ta ang sela, tunah hian a theih loh pawhin nakinah R.E. ah te chuanin awm thei ta sela a tha awm mang e aw, thla 3 vel te chu hlawh la lova han awm ngawt mai bikte hi an khawngaihthlak a, tizawng chuan sorkarin lo hria se a tha awm mang e kan ti a.

Tin, Demand 43-na Tourism. Tourism pawhin hma a sawn a, hei han zinchhuah velte pawh anuam tawh viauva, Mizoram hmun tam takah hma a sawn a ni. Keini tlangdung ve thin khimi Hmuifang tlangdungah pawh khian hmanniah khan ka han kal a, khi Hmuifang Tlang Lallianvunga hmun kan tih hmun nuam takah khian Tourism hoin In nuam tak takte an lo sa tawh a. Khitah khian ka sawi duh pakhata chu tha ka ti a, an In sakte pawh khi, a lawmawm ka ti a. Tin, tunah hian Khatla a mipakhat chhungkhat chuanin an inneih Golden Jubilee pawh khilaiah khian han hman an tum a ni. Chuvang chuan, kawngte a that phei chuan miin an chhawr tangkai hle dawn niin ka ring a. Amaherawhchu, khilai angah pawh khian hmundangte pawh ani tho ang a, kan han sawibelh tel duha chu a ramphul nuam lai takah khian In te an sa ta a, a phul nuam lai hi phuldang kan nei tawh lova, kan siam thei bawk lova, khi khi natural ang a ni a, kan hriative theih chinah chuan Lallianvunga lal laia an khawhmun hlui a ni mai awm a ni a. Chuvang chuanin, khitiang khian kan siam leh tawh dawn lova, tunah pawh khian a phul laia an sa khi chu uihawm ka ti a. An sa leh anih ngai pawn a phul tun aia nek lo deuh khian, midangte han chen theihna tur ang deuh khian In te an sak belh pawhin ti thei ta sela a tha awm mang e aw. Kan ram mawina pakhat

ve a ni a. Khitiang awmchhun kan ti chhe dawn a nih chuan a hlutna tur pakhat kha a bo thei dawnin ka hria a, chuvang chuan hmundangah te pawh an la sa thar zel turah ngai ila. Chutiangah pawh chuan khatiang ang rilru kha nei ta sela a tha awm hlein ka hria a.

Tin, Tourism han tih rual hian rilru a lo lang tel nghal a chu kalkawng a ni. Tunah pawh khilai Hmuifang Tlangah chuan kal dawn ta ang ila, Car te chuan a chi loh a ni. Gypsy te anih loh chuan a chhan chu kawng a chhia a, chuvang chuan heng ang hi a that theihna tur chuan kalkawng te pawh kha tih that tel kha a ngai dawnin ka hria a.

Demand No. 42 na Transport hi ka'n sawi leh lawk ang, hei hi kan Minister te hmalakna a lawmawm hlein ka hria a. Hei tunhma khanin hlauh chungin an run thin a, mahse, kum reilote atang khanin Tranport te pawh hianin hlauh lovin profit te pawh an nei ve a ni tih te pawh kan hria a, hei hi a lawmawm hlein ka hria a. Mi ramah pawh Corporation an din a, chung Corporation te pawh chuan an hlawk em em thei a. Keini Mizoramah Kristian ramah Kristian ten kan rin a ni a. Chutiang pawh a hloh ringawt mai a, tunhma a kan awm thin kha pawi ka ti a, chuvang chuan hei pawh hi sum tam tak kan dah a motor thar, bus thar te leina tur a ni a, hemi a nih phei hi chuan heng bus thar kan leina te hian rah tha chhuah sela, revenue profit earned tha selangan, chumi tur hawi zawng angte pawh chuan kan Minister te pawh hian, a officer leh a staff te pawh hi lo brief thei ta sela a va lawmawm dawn em tih kha thahnemngaihnaah kan sawi duh a.

Tichuan, ka sawi vek loveng a, hun a tam lo si a, Pu Speaker, Demand No. 19 na Local Administration kha han sawi leh ila. Hei pawh hi a hma ai chuan a pung a, a punna te pawh a tha viauin ka hria a, tichuan LAD hi mi tam takin a kan chhawr, Pu Speaker, hemi bik subject chiah hi ka sawi ang a, khawngaih takin min sawi zawhtir la, a dangah ka kal lo mai ang.

Local Administration hi kan chhawr tangkai a, thingtlang lamah te pawh an chhawr tangkai a, Aizawl-ah pawh kan chhawr tangkai a, nichina kan member zahawm takin 'Zarkawt Vengah te chuan an chhawr lutuk tawh love' a tih kha adik maithei a, amaherawhchu, Aizawl hi Zarkawt veng vek kan ni lo tih hi ka sawi duh a. Tin, chubakah chuan Aizawlah hian veng pen hleh tam tak kan awm a. Chung ka bialahte pawh hian engemawzat penhleh kan awm a. Chuvang chuan hmun danga step tha tak tak an neih laiin keini bial angah te chuan tlakhawlh palh, lumhlum mai hlauhawm khawpa step chhia leh tlabal te kan la ngah a. Chuvang chuan thingtlang lam an ngaihsak pawh kha tha ka ti a. Chutih rual chuanin khawpui hi min ngaihthah suh se tih hi ka ngen duh a. A chhan chu, keiniah chuan hei mirethei In sakna AAY tih te kan dawng thei lova. NREGA te kan hmu ve thei lawk si lova. Chuvang chuanin engkimah min cut deuh a. Hmanniah pawh kan meeting-naah ka sawichhuak a. Engatinge mi in cut bik? ka ti a. Mahse, annin, Khawpui chhung inni a, an ti a. Aw, Aizawl khawpui chu Village Council tam tak inzawmkhawm hi kan ni a. V/C hnuaih kan awm tho

alawm ka ti a. Mahse, Town Area, Municipalities rin luh inni si a, a theih loh a ni, an ti a. Chutiangte chu kan nih ve avang chuan helaiah hian kan L.A.D. Minister te pawhin min lo hmaih lo selangin kan bial ang te pawh hi min lo hre ve sela a bikin khawpui chhung hi thingtlang an ngaihpawimawh rual rualin min ngaipawimawh ve tho rawh se, tih hi kan sawi duh a ni e. Hun a tam si lova. Sawitur chu ka ngah mai a, ka duh tawk mai ang e, ka lawm e. Pu Speaker.

**Dr. R. LALTHANGLIANA, MLA,(INC)** : Pu Speaker, ka lawm e. Hei kum tawp lampangah kum dang March thlaa Demand te kan sawi thin kha kan sawi a. A pawisa han hman hun pawh hi a nihna takah chuan thla 4 awrh emaw chauh a ni tawh a. Amaherawhchu, kawng lehlamah tam tak Vote on Account khanin kan han pass a, kan hmang tho tawh a. Kawng lehlamah Pathian zara dam tea kan awm chuan a full Budget tak tak leh a kumkhat hmalakna kan sawi thei turah te pawh ngai ila, a tha awm e.

Hei, tun kan rorelnaah hian Pu Speaker, kan inhriat tawn angin Member thar a vawikhatna ang chi a tam ber a ni a. An contribution a tha hlein ka hria a. A ruling emaw Opposition emaw kan MLA te comment kan pe ve duh hrim hrim a. An ngaihtuahna an hmang taima in ka hria. Chuvang chuan a vawikhatna discuss-ah kan contribution te a lawmawm hlein ka hria a. An chungah pawh lawmthu kan sawi ve duh hrim hrim a ni.

Tin, kan sawi duh hmasa ber chu pakhatnaah chuan Pu Speaker, a demand budget kan luh hmain sum hi a nihdan tur dik taka kan hman chuan awmze neiin hna a thawk ani tih hi hria ila, nimina kan Chief Minisper pawhin a zahthlak khawp mai a tih ang kha heng kan budget-ah hian thleng tawh lo se, tih hi kan sawi hmasa duh a ni.

Pakhatnaa ka sawi duh chu hei Pu Speaker, Demand 18-na Printing & Stationery ah hian Sorkar hmasa khanin thil tha chung chuang a lei ve tlat mai a, khang khawl tha kha kan hman tangkai a ngai a ni tih kha kan sawi duh a. Hei Mizoram Calendar hi kan han chhu thin a, a zavaia chhut pawh kan duh amaherawhchu, Printing & Stationer lampang hianin Information Department te nena an han sawi tlan hian kan zawh tawk copy singnga te hi chu kan zo lo a ni an ti a, copy sangkhat/sanghnih te a tam berah min chhut thei chauh mai a. Amaherawhchu, tan la sela an product hrim hrim hi a thain ka hria a. Chho zo ve thei vek sela tih te pawh kha thain ka hria a, tin, chumi rual chuan eng eng emaw hei Printing material tam tak Mizoramah a sorkar ang pawhin kan nei a ni. text book te pawh a ni a, tin, Text book piah lamah pawh Department hrang hrangin sorkar department pawimawh anihna hi hriain helamah hian hna pelut tam ila a thain ka hria a, chu chu tawitein kan tarlang lawk duh a.

Tin, Demand No. 42-na Transport-ah hianin sawi duh kan neih chu hei sorkar hmasain kawngpui tha a sial nasa si a, Lunglei leh Aizawl inkar hmanni ka tlan chu darker  $4 \frac{1}{2}$  ah ka thleng a ni, record ka siamin ka hria Pu Speaker,

khawthat lai kha a ni bawk a. Chuan Hmuifang tlangdung lampang ala pawp lova, Lunglei leh Haulawng inkar ala pawp lo bawk a, pawp seng chuan darker 4 an Aizawl atangin kan thleng dawn a. Helam Pu Siamkunga te bial lampangah tlan ilang chuan darkar riat anih ka ring a. Chumi zatve chuan Lunglei hi kan thleng dawn tlat Sorkar hmasa hun laia thil ropui tak kawngtha laih hna kan han thawk hi chu a lawmawmin ka hria a, a lawmawm rualin Transport-ah khan lut ilang chuan Motor khakh hi fimkhur a ngai a ni tih kha kan sawi lut duh a ni. Hei Sumo te kan han pel thin a, a hlauhawm khawp mai. Kan Transport Minister hmasa te pawh kha ka ti thin a, Zirtirna tha kan pek a ngai a ni. Kawngkawiah Horn pek a ngai a nia, tih te curve alo awma kawng hetianga kan kualah pawh chak lutuka tlan te, hman deuh lawk khan kan naute pawh an accident a, natakin khatiang kha a awm zeuh zeuh a ni. Chuvang chuan driving hi kan fimkhur a ngai a. A sorkar ang pawhin hei hi chu tih tak takin kan tih a ngaiin ka hria a, kan Minister hianin helamah hian ngaiuhna han hmang lehzual sela, a hmang ngei turah pawh kan ngai a, kan tarlang duh a.

Hei hmannah LPS ah khan thupuan a awm a, Darlawnah YMA khawmpui a awm dawn a, kawng a that vang a nih ka ring a, motor khakh fimkhur a ngai a ni an ti a. Kawng kan nei tha riau a nih ka ring a, nikum hmasa kha ka kal tawp ber a ni a. Khingte pawh khi a mam tha viau a ni. A hmasa sorkar hunlaia thiltih kha a ni ve reng reng a, fak hi an hreh deuh a, kan fak ni lovin thil awmdan kan sawi a nih chu maw. Chu chu khatiang kawngtha kha kan ngah tawh, a tam ve tawh a ni tih laia kha kan sawi ve duh a.

Hei PMGSY hnuaiah kawng tam tak activity tunah hian beihpui thlak a lo ni a. Kum 2010 ah hi chuan Pu Speaker, tha taka thil a kal chho a nih chuanin Mizorama thingtlang khua kilkhawr deuh, mihring 250 awm theihna tur hi chu black topping leh metalling-a tih chhuah vekna tur programme angte pawh kha hei an kal chho ta a, a lawmawm hlein ka hria a ni. Chuvang chuan driving a kha kan fimkhur a ngai a. Chuvang chuan hei hi ka ngai pawimawh khawp mai a, kum 30 dawn motor ka khakh tawh a, Pathian zarah ka la accident-in motor ka su ngai lova. Chuvang chuan an fimkhur a ngai a. Hei hi a pawimawh a ni tih hi kan tarlang duh a ni. Taxi inkal thlak tih vel ate kha chu ka sawi ve lo vang, inkal chhawr tih vela kha chu.. Engpawhnisela, hei hi min lo hriatpui sela.

Tin, hei Mamit leh Lawngtlaia kan duty Office a nih dan tur anga financial power la pek loh chungchangte leh Staff an neih dan tur anga, la dah lohte kha kan tarlang ve duh hrim hrim a, a pawimawh khawp mai. Kan han sorkar tantirh khan District sorkar hmasain a lo hawng teuh mai a, dawhkan pakhat pawh kha a awm si lova, kan han thuam tak tak chu a hahtlhak khawp mai. Amaherawhchu, vawiinniah chuan district tin maiah hian, department tin deuhthawin mumal takin thil an bun fel ta a. Ka lawm khawp mai. Helaiah hian tlemin Mamit leh Lawngtlaia hi han cheibawl deuh a ngaiin ka hriaa kan tarlang lawk duh a.

Tin, hmanni khan DTO Office Aizawl leh ka kal a, ka lawm khawp mai a. Thla kan laa, ka driving licence tunlaiin tlemin a tunlai tawh lova. Hmun leh

hmunah khan minute hnih leh khat lek tak takah khan min han tichhuah sak nghal a, engkim mai kha awlsam lutukin staff ten min han tih sak a, ka lawm khawp mai a. Khatiang thil kan han nei hrim hrim mai, kum engemaw zat chhunga kan neih tawh loh, tun kum 3 kum 4 vela kan han computerize thei hi a ropui ka ti a. Amaherawhchu, an computer khu a hlui lutuk tlat tawh mai a. Kum 7, 8 vel kal tawh atanga kan dah kha a ni a, kan Minister thar hianin a tharin thlak vek thei se, a thain ka hria, district tinah, hei hian nasa takin hna a thawk theiin ka ring. Motor number a pung nasa si a, driver an pung nasa si a, thawh chak a ngai a. Chuta tan chuan hei hi an mamawhin ka ring a, kan tarlang a ni.

Tin, hei Aizawl DTO hianin Office a neilo tih hi kan sawi duh lawk a. Sorkar hmasa khan han pek mai an tuma amaherawhchu, chhete mai tangkai deuh mai a lo nei ve a Chawnpuiah khuan, mahse awmna tlak a ni lo. Chuvang chuan helai Capital Complex Sorkar hmasain saw a sak luah mai hi Congress worker pakhat phei chuanin Aizawlah ka vawikhat kalna a ni a, kan kal chu hna an thawk ngai manglo intih hi, hei E khai, hei vanram ang mai anih hi Minister Office te hi in hunlaia insak hi, a ti a, ka lawm ve tho mai, min han fak kha, tiangte kha a ni a. Han en ila a phe vuk mai a Assam Rifles pawh an lo kalthla ngam tawh manglo a lo nih saw, sawlai velah emaw sawn, hei kan hotu pawimawhte in awm a, D.T.O. Office te pawh hi pek theih nisela, a thain ka hria a, kan tarlang duh a ni. Hmanniah Durtlangah khian ka han kal a, kawng enge a an ka ti a, a la tha khawp mai a, chhum a lo zing nasa a, a hlauhawm khawp mai a, khiti em em a kawng zau a chhuak thei hrim hrim a khi a lawmawm rualin fimkhur erawh chu a ngai a ni tih te kha driving ah bawk kan lut leh bawk a nih chu.

Hei Social Welfare ah hian kam hnih khat lek kan sawi duh chu an tangka a bikin nutrition tana an budget revenue account ah hian nikum lampang khan nuai 750 anih laiin tunah hian nuai 500 chauh a nei a, nuai 250 in an nei tlem a, pawi ka ti khawp mai a, kan vuipui deuh a ni. Kan Minister-in P.A. set min pe ve lo naa, chuan Old Age Home hi a pawimawh ka ti a. Hei U.K. ah te, a bikin Western Countries ram changkangah chuan mi upa tawhte hi an ngaihsak em em mai a, an eitur, an chenna, an medical facilities, clothing engkim mai an ngaihtuah a ni. India ramah hian a Mizoram ang pawhin ka sawi lo, ngaihtah an hlawh tlat mai, pension te pawh hi cheng 100 a la nih chuan, a ni tawh lo ani, a tlem lutuk chuvang chuan engemawti kawng zawng taka State sorkar hian ngaihtuahna kan neih hi, a van pawimawh em, tih hi kan sawi lawk duh a, chutih lai chuan hei, Mizoram hi Nagaland-ah nikum khan ka kala min tluk lo hlein ka hria a, tlawmngai pawl ten Rescue Centre kan tih te Rehabilitation Centre kan tithe an din nasa em em mai a. Mizoramah hian kan din nasa mi ram aiin helamah hian kan kal chak. Amaherawhchu, engemawtia han puih ngai genuine case tak tak pawh ti hlei thei lova sorkar kan lo awm thin hi a pawi ka ti a. Chuvang chuan, helamah hian lian tham deuh emaw siam a tan lak thar tih te. Tin, CDPO ng het lo tih te pawh kha en ran a that ka ring a, kan sawilang lawk duh a ni. LAD ah khan bawlhhawh paikh chungchang tlem kan sawi leh ang, a pawimawh ka ti tlat. Motor a lokal a, a kal lai khan khawilaiah emaw awm palh chuan kan missed fo

mai a, khawilaiah emaw point pawimawh deuhah hian sintex tanky kan han tih ang chi emaw, engemaw fel taka siam tih kha a thain ka hria. A ri kher ngaihthlak khan tute emaw kan lo chhuak a, a buaithlak khawp mai, kha kha kan tarlang leh lawk duh a ni. Tin, Housing Loan hi a amount hi sorkar hmasa khan tunhmaa Rs. 20,000/Rs. 10,000/- lek ni thin a kha, ate Rs. 50,000/- a lian Rs. 80,000/- khan kan han san a. Tun ang sorkar hnathawk hlawh sang tur, thil manto ah hian a tlemin ka hria a. Hei hi revised ni thei sela, a tha awm e. Pu Speaker, minutes 15 a ni khanin ka hria a, keini kha. Niminah khan Pu Duha nen khan min ko nawn lek lek a, kan am hlek ang a, mahse, a sei lovang (**SPEAKER** : Sawi zel phawt rawh) A pawimawh ka ti khawp mai a, Pu Speaker, kan sawi leh teh ang, thil pakhat ka sawi duh chu sorkar hmasain a hemi JNURM hnuia Urban Development, UD & PA kaltlanga Lunglei tana Rs. 867 lakh sanction kumin March thla bawr vela tihfel leh Serchhip tana Rs. 700 lakh bawr vel a tihfel, A la tihfel theih tlat loh ka hriat dan chuan, Urban Development lam hian in he pawisa hi execute an tum deuh, technical mi nei mang silovin tih te a a wma, ka hrechiah lova. Chutih lai chuan P.H.E. project a ni bawk si a, chumi avanga hetianga tang rei lutuk anih avang hian Pu Speaker, kan Phase – I atana 16 crore a hmaa kan lo tihfel vek tawh U C leh Progress Report thawn theih miah loh kha tunah hian govt. of India ah a tang a ni. Hei hi ka ngai serious khawp mai a. CSS kan implement dawn reng rengin timely implementation a pawimawh a, timely execution a pawimawh a, supervision engkim kha a pawimawh a. Hei kum chanve sanction kan hmuhna a ni tawh a, hmantheih lohva a awm hi a pawiin ka hria a, chuvang chuan PHE in a hma an lak vat theihna tur hian tunthla chhung hian tihfel nisela tih ka sawi duh a ni. Engpawhnise, Urban Development-in pawisa dang hman tur an la nei tho turah ngai ila, pe mai teh u, tui hi a pawimawh si, hetiang chuan hma kan la thei dawn lo tiin ka'n sawi a ni. Pu Hiato a lawm anga, Pu Zodintluanga a lawm lo ang tih chu ka hlau, mahse, sorkar hmunkhat kan ni. Chuvang chuan khati zawng khan ka sawilo tih kha ka tarlang duh a ni.

Tichuan hei Lunglei hi kan harsa khawp mai a, bial lamah ka lut lo ang ka ti a, ka'n lut lawk teh ang Pu Speaker. Kan harsatna lian hmachhawn tur hi he thil kan tih hlawhtlin loh chuan a turu dawn lutuk. Tunah hian Ramzotlanga tuizem hi namenlo in a leak a, heng siamthat vatna tur hi. Tin, kan C.S. tlang kan tih mai D.C. Office chhaka kan tuizem khi a leak chhe NASA hle bawk a. Assam Rifle Lunglawn P.S. Tank khi feet 4 chiah a dah theih a, a hmanhmawh thlak a ni. Tin, Chanmari a kan Higher Secondary School bula tuizem thlakna tur te, repair-na tur ang chi te. Khatiang khan thil tam tak vawiinah hian he pawisa tang awm reng tawh si kan hman theih loh hianin min tibuai a ni, a serious khawp mai. Khawngaih takin kan Minister-in min lo chhinchhiah sak la. Ka bial chauh nilo Lunglei khawpui chhung leh a chhehvel hei hianin NASA takin min tawrh tir a ni. Chuvang chuan ngaih pawimawh ka duh hle a ni, tih kha ka tarlang duh a ni.

Tin, chumirual chuan hei Pu Speaker, MNF ina hmachhawp Renewal of Aizawl Phase I Estimate nuai 1681 sanction vek tawh te, tin, Greater Water Lunglei Supply Scheme nuai 983 sorkar hmasain a lo tihfel tawh ang chite. Tin, Serchhip nichina ka han sawi ang chi te, tin, Kolasib-ah hian Vaibelchhe 12 bawr

vel a ni bawk a. Tin, Lawngtlaiah vaibelchhe 38 te, West Phaileng ah vaibelchhe 9 zet. Heng sorkar hmasa ina sulhnu a lo neih tawh thil engkim a lo ruahman fel tawh ang chi hi kan sorkar vawiina kan neihte hianin chak takin hma la se ka duh a.

Tin, chutih laiin Tlabung a Water Supply Scheme pumping system tih te, Sakawrdai ami te, 2007 dahi tawha submit te Bilkhawthlir a nuai 759 project, Biate lama crore 40 chuangte, N.Vanlaiphai crore 2 zet te, Reiek – Ailawng Water Supply pumping system te, heng thuil lian tham pawimawh tak tak mai E.O.I. a fel taka tih thlak tawh, heng hi vawiinah hian kan Minister te hianin an ngaih pawimawh a tulin ka hria a. Tin, nikum khanin helai House a thu chuan kan la hriain ka ring a, kan Budget Session-ah khan thingtlang khua Pu Speaker 355 kha tui khamkhawp pek tawh a ni tih kha, khatih hun lai kan Minister khan a sawi chhuak kha a ni a. Tichuan tun kum kalchho atan khaw za vel tuikham khawp pek leh tur a ruahman fel kha a ni a. Kumin kalchho mekah hian kan Minister hian engzat nge ni kan pek theih tawh tih hi ka'n zawtin, a chhanna ka'n ngiat deuh bawk a ni. Tichuan, Aizawl khawpui bik hi a tawp nan chuan ka'n sawi duh a, in demna ang zawngin tumah inbei lo ila a thain ka hria a, harsatnaah hian kan rilru leh ngaihtuahna rorelnaah pawh hian dah bing ila thain ka hria a, engemaw kawng zawng tala tun thal lo awm turah hian he harsatna hi kan sutkian ang tih hi kan ngaihtuah a ngaiin ka hria a, tahchuan ka hriatsual loh chuan PHE hi pawisa lamah an harsa viauin ka hria. Vawiinni thlenga ba an neih hi liabilities hi vaibelchhe 30 vel niin ka hria a, a thawktute hi ka fak a, zanlai rei tak tak thlengin khawlaiah pipe chhia repair-in Pu Speaker, keimah ngei pawhin ka hmu thin a, an hnathawh a ropui a, chutih lai chuan maintenance fund an neilo lutuka hi chu sorkar ang pawha en a thain ka hria. Chu chu ka'n tarlang duh a ni.

A tawp bera kan sawi duh Tourism hi minute khat lekah zawh ka tum ang a. Hei hi pawimawh ka ti khawp mai a. A hnathawk ho hi an ng het thei miah lo mai a hi kan hunlai pawh kha a ni tho mai. Kan Minister thar pawhin lo en chho veleh hrim hrim se thain ka hria. Kum 10 chuang chuang an thawk a, an khawngaih thlak khawp mai. Hei hi enfel ran a thain ka hria. Tum khat chu Silchar atanga Aizawl kan rawn tlan chhova thingpui inna tur mumal hi a vang khawp mai, dawr an khar hma si, chaw eina tute phei chu order lawk loh chuan a buaithlak khawp mai. Lunglei – Aizawl kawng hnai zawk kan han tihah pawh hian Thenzawlah sawn chaw han eina mai tur hi a vang khawp. Helaiah hian Tourism Department hma inlak rualin private a ti thei tur ang chi te pawh hi entin ngeni encourage a ngaiin ka hria. A pawimawh ka ti khawp mai a. Helamah hian vawiinniah hian tan takzet a sorkar thar anihna ang pawha tan inlak ka duh a ni.

Vawiinnia kan budget hi a vawikhatna demand kan sawina hmasa ber a ni a. Kan Minister te pawh kawng lehlamah chuan ka'n congratulate duh a. Amaherawhchu, sum hi a nih dan tur dik taka hman nisela, a hmanna tur dik taka kan hman leh a thlenna tur dik taka a thlen hi Pu Speaker, a tam emaw a tlem emaw a hluin ka hria a. Chutiang tur chuan vawiinni hian sorkar pawh ka'n chah duh a ni. Ka lawm e.

**S P E A K E R** : Kan sawihona kan lo duhtawk dawn taw hang a, mi 19 in kan sawi a, hun hi kan inpek belh deuh zel zawk a ni minute 10 kan han ti naa Pu K.S. Thangan sawi leh mai rawh se, a nih leh a hnuhnung berah reilote asawi thiam bawk nen.

**Pu K.S. THANGA, PARLIAMENTARY SECRETARY** : Pu Speaker, ka lawm e. Nichin khan ka phar a, ka hming pawh kha i lam a, ka lo inring ve a. Engpawhniela, hun min pe leh hram a ka lawm e. Minute 10 chhunga sawi a huphurhawm a, amaherawhchu, theihtawkin kan sawi rang mai ang. A hmasaberah chuan Demand No. 25-na hi ka sawi hmasa duh a. Water Supply & Sanitation hi. Christian Medical College awmna Vellore khu Tamil ho khuan hming an phuah a. ‘Fort without king, girl without duty, river without water, an ti a chulai tak chu ka’n sawi duh chu kan bial South III ah Water programme lianpui mai ina cover ve anga lang si Greater Aizawl Water ina a cover ve si, vaibelchhe za chuang hmanral tawh pawh a mipuite harsatna saw vawiinah hian ka sawi loh chuan nakum budget session daih a ni tawh dawn siin ka hria a. Kum 10 chhung khan he programme hrang hrangah hian sorkar ruling a mipuite an awm reng a, ruling MLA ina enkawl reng chung sawn tui harsatna saw solve a ni lo tluan chhuak thak a. Pu Speaker, ka ngaih pawimawh em em chu tunah sawn Falkawnah Referral Hospital te a awm a, tuna Police Battalion Headquarter te engemaw chen chhung atan dah tur a ni a. Tui harsatna saw a nasa a ni. Chuvangin a kalkawngah sawn thui tak chu pipe te pawh phum a ni tawh a. A lehlamah heti lamah a hnar lamah a zawmna a awm si lova, km hnih vel emawni a chat lak tlat mai a. Chuvang chuan a gravity a luang phei mai thei tur khan a kalkawng 2 kms vel Tuikhuattlang atanga Saikhamakawn thleng vel sawn pipe a awm lawi si lova. Chuvang chuan mipuiten saqwttilai a pipe inphumah khan tui an dawt thei lova, mipui harsatna saw, Referral Hospital te, Medical College and Hospitality kan tih te sorkarin ruahman a tum mek lai hian hei hi department ang pawhin, a Minister ang pawhin ngaihtuahna hman a hun hle a. Mipuite saw vawiinni thleng hian a khua awmtirh atangin tui harsatna sawn a la thlahthlam lova. Saw saw pawimawhin ka hria a. A theih ang anga hmalak tul hlein ka hria a ni.

Tin, a bikin Aizawl khawpui chhunga awm ni ve si, melthum leh Hlimen te hi Aizawl Water Supply hian vawikhatmah a la thleng ngai lova. Tunah pawh hian khawngaihthlak em em mai chu kumin thal lai khan Minister hnenah te kan sawi a, PHE tui kan han chawina chu an han ti ve tang tang a, hei Bill an pe leh thei si lova, department lamin. A motor te kha loan a an lo lak te a lo ni a, chuan Bank lamin an motor te chu an lo man sak leh a. Chutiang harsatnate chu Aizawl khawpui chhungah hian an tawk a ni tih kha vawiinah hian ka han sawi duh a.

Tin, thil mak em em mai pakhat, Saikhama kawn leh Tlangnuam inkar, Saikhama kawn area chhungah sawn chhungkaw 26 an awm a, an awmna kha tui line khan a kaltlang a mahse, khalai area te khan vawiinni thleng hian hemi PHE atanga tui supply hi an la dawng thei lo a ni. Department hotute, Chief Engineer -

in-Chief thleng pawhin kan sawi tawh a. Hengte pawh Aizawl khawchhung ni si a, anmahni pawh kaltlang si a, khatianga PHE tui dawng ve lo tlat mai kha thil mak tak niin ka hria a. Hei hi pawimawh ka ti em em a. Chuvang chuan hemi Emergency Water Supply by Truck kumin a kan pawisa dah te ang hi sawlai mipuite, kum a lo thar leh dawn a, December atangin tui an harsa leh dawn a, helai tui pump hi an thlen ve loh avangin. He harsatna hi a bikin Minister pawhin min lo hriatsak turin ka duh a. Tin, Operation and Maintenance of Rural Water Suppy Scheme-ah pawh hian pawisa lakhs 400 lai dah anih avangin heng hi chung kan sawi harsatna ngaihtuah hmasak ah hian khawngaih takin min lo hriatsak sela ka duh a ni.

Tin, Demand No. 42-na, sawi a nuamlo nain Development kan sawi hianin sawlaiah sawn tunah sawn hmasawnna a rawn thleng chho mek a, 1996 atanga World Bank Saving Investigation an tih a sawlai pawisa hmanna tur a ruahmanna kal chho sorkar kalta kum 10 a tih puitling leh kha tun sorkar hian a ngaihtuah chhuaktu a nihna angin a tipuitling ngei dawn ta niin a lang a, ka hma a member zahawm takte sawi ang khan mipui ten an chhawr tangkai dawn a ni.. Lunglei atanga hmanhmawhlo taka ka rawn tlan pawhin darker 5 ah Lunglei atanga Aizawl hi ka thleng daih mai a ni. Nidanga Saiha atanga rawn kal a Aizawl zan dar 9 velah te rawn thleng thin kha, tlai dar 4 ah te Aizawl khawpui an rawn thleng tawh a, nuam anti hle a ni. Kawngtha kan neih mek laiin a kar kawngah sawn hahchawlhna hmun nuam tak tak mai a awm a, mahse, duh ang a la chei puitling loh tam tak a awm a. Hmuifang, Lallianruma hmun te, Sialsuk thlilian tlang tih te saw, Aizawl mipui leh sumdawngte pawhin a hahchawlhna, chep tak a kan awm thin family anga va intih thawven nan te pawh tunah hian an hmang tan a, chung atan chuan mipuite hahchawlhna tur hmun tha zawk la buatsaih sak saw tulin ka hria a, kan Tourism lamah pawh hian hengah hian ngaihtuahna hman a tul hlein ka hria a, Aizawl mipui ten hahchawlh nan an mamawh hle dawn a ni. Tin, ahma lamah pawh kan sawi tawh sorkar hmasa lamah pawh han cancel awm anga han tih kha sawlai bial chhungah sawn hmanni chu Department hotute Tourism te, PHE te, Power hotu Engineer-in-Chief te nen hna kan va enpuia, chutah chuan thla 12 Work Order hum tawh hna la thawk si lo, chungho thawhna turte chu ka va en sak a, kha kha a nuihzatthlakna em em chu nikum September-ah Election boruakin a tihbui hmain Election Commission-in a rawn phuar hmain Work order an lo insiam si a. Mahse, hna thawh tur ala awm si lo, pawisa a la awm bawk si lo, estimate an la siam bawk si lo a, tun September thla vel khan a hmun te kan va thlan sak a. mahse, kan sorkar hi a tha hle aniang nuai 100 tel man chu cancel lovin a kal tlang tir a. Kan sorkar hotute leh Department hotute an ngilnei hlein ka hria a, ka han sawi ve mai mai duh a ni.

Tin, No. 42-na Transport hi Pu Speaker, ka'n sawi zung zung mai ang a. Transport Department-ah hian nichina kan ngaihthlak ang khan Bus te pawh engemaw zat kan indaih lohna te phuhruk turin kan Minister-in a lei dawn niin a lang a, pawisa budget-ah te pawh a lo lang a. Engpawh nisela Krismas-ah hlim taka Aizawl atanga mahni khua an hawnna tur mipuite tan Bus an mamawh ang zat an nei thei ang tih beisei ila. Tin, ka'n sawi duh tak zawka chu hemi Aizawl DTO

Office-ah hian Camera Driving licence siamna kha computerized a ni a, a tha khawp mai a. Amaherawhchu, tuna an Camera dah hi a tha lo khawp mai a, hei hi Minister-in lo chhinchhiah sela, webcam an tih hi cellphone-a camera ai pawh hian a tha lo zawk a. Hei ka rawn la chhuak a, hmel tha deuh pawh hi an sawi bui mai a, driving licence hetiang han kawl hi a nuam vak lo a nia, a kawltu pawh hian nuam a ti vak lova. Tin, a size pawh hi ATM card ang chi walleta han ah mai theih ang hi ni sela, a hlai deuh a, a karawl a tam a. A ho viau naa thlalak te pawh hi chhe deuha lan ai chuan tha deuha lante hi kan duh a. Chuvangin, Minister khan min lo hriatsak sela tih kha ka'n sawi duh bawk a ni.

Tin, LAD lamah hian pawisa step-ah te, retaining wall te, footpath atan te pawh hian pawisa dah hnem a ni a. Kei hi Aizawl hming pu si thingtlang mi deuh ka ni a. Khawpui chhung hamthatna hi ka bialte sawn an chang ve tak tak bawk si lova. Thingtlang malsawmna hi a thenah kan dawng leh bawk si lova. A hreawm ang reng khawp mai a. Chuvang chuan a hrim hrim thuin hetiang LAD step leh Retaining Wall, Foot path te pawh hi kan bial sawn an mamawh ve hle a ni, tih kha Minister-in min lo hriatpui sela tih kha kan sawi duh bawk a.

Tin, hun a chep deuh avangin Art & Culture ah hian thil pakhat lek kan sawi leh duh chu Demand No. 23 naah hian hei Heritage atan hian 1.2 crore a ni a, a tha tham viau e, a lawmawm e. Ka bial saw kan sawi leh duh chu hetiang heritage side ah hian engemaw zat puan a awm a, sap ho kutchhuak te leh a aia hla zawk deuh amite chu chu nichina kan sawi ang khan Aizawl ami ten hnaivai taka Mizo thil ropui tak takte leh thil hlu tak tak te, kan pipu hun atanga thil hlu tak tak te, tha leh tui seng vak lova an va hmuh theih nan te thil tha tur tam tak a awm a. Hei Bengkhua'n Zoluti a lakna hmun tih ang chite thil tam tak a awm a ni. Sawnglai saw tuna hetiang Heritage a hma an lakna turah pawh hian min rawn hriat sak ve sela. Hmanni khan heti lama hotute, Mizoram hotute pawh an lo kal a, sawlai hmun saw chei leh hmalakna tur tamtak a awm a ni tih an rawn sawi a. Chung chu Art & Culture Minister pawhin min lo hriat sak sela, a thain ka hria a. Pu Speaker, i hmanhmawh tawh si a, ka hun a chep bawk si a, chuvang chuan kha kha ka duh tawk ang a, ka lawm e.

\*Speech not corrected.

**S P E A K E R** : A lawmawm e, ka hmanhmawh thil pawh a ni lova, Demand hautak zawk pui pui, a aia turu kan la sawi zel dawn a, a hmasa berah pawh a kan tei rei phei chuanin, tlaivar ngam deuhte pawh kha a ngai dawn a, ka hriatpui vang zawk deuh cheu pawh a ni a. Keite chu Pathian khawngaihna zarah ka hriselna pawh a tha a, ka ngaihtuah awmlo. Tunah chuan, kan Demand hote kan han sawi a, nia kan khawp kham lo hlawm hle a, a lawmawm a, hmalam thlirnaah. Kan ram kal zel danturah hmabak ko tak tak kan neihte hlen chhuah kan tumna lampang a ni a, a lawmawm a, sawihona kan lo duhtawk tawh ang a. Pu S.Hiato, Minister zahawm takin a Demand te rawn wind-up in pass rawn dil nghal se a tha ang. i lo ko ang.

**Pu S. HIATO, MINISTER:** Pu Speaker, Ministry hmasaah khan a awm tawh sa ho kha, eng eng emaw zat kan awm a. Dr. Thangtea khanin a subject pakhatah pawh minute 30 ah hian a khung leng ngai lova. Chuvangin tawitea han tih tum pawh hian a har viau mai thei a ni. Chu chu min hriatpui ka duh a.

Kan MLA zahawm tak takte khan mahni bial lam chanchinte, in ngaihmawh zawngte in han sawi a, kan ngaithlaa kan chhinchhiah vek a. Vawiinah hian kan vanneihna chu keini Minister ringawt nilo hian lehlamah kan Officer kimin an ngaithla a, hei hi vanneih thlak ka ti a. Anni ho hian an vote vek dawn a, tam tak hi chu ka interfere hma pawhin chhanna inhmuh mai ka ring. Chu chu kan sawi hmasa duh a.

Tin, Ministry hmasa kha han sawi loh te hi kan duh thin a, a bik takin kei tak phei hi chu. Minister kan nih ve chuan va sawisel loh hram hi ka duh thin a. Mahse, a ngaihna tlat te hi a awm ve thin a. Khalai kan lo sawi palh chuan min lo hriathiam ka duh a ni. Chutilo chuan a tha lai ringawt kan sawi kan sawi chuan, a chhiat lai kha insawi duh mang tawh si lova. Kalkawng that zia in sawi a, Chawngte kalkawngah inkal ngai bawk silo a. Khatiang deuh chi kha atam a nia. Keini ho han thatzia chu kha vawiinah kan Minister Pu Nihar Kanti khan a lehkathawn kha inhmuh tawh em ? Nia, a hmasa lamah engmah dawng ngailo Silpauline a awm leh awm loh pawh hre ngailo kha vawiinah chuan, Opposition leh Ruling ang khan in bundle thum theuh han sem mai te kha ngaihtuah ula. Keini chu kan tha mawle that chu le. Nangni hun lai khan Housing Loan pawh min pe duh lo. Silpaulin pawh min pe duh lo. BPL list ah min paih bawk si, contract kan hmu ngai bawk si lo. Kan ro tlawk tlawk kha a ni a a tak takah chuan. Vawiinah chuan kan hotute hian sorkar Mizoram huapin a kalpui dawn a, tunah pawh MLA zawng zawng an huap tan ta te hi lawmawm inti theuhin ka ring, chuan han react vak hi a har dawn si a. Tawite theuh in duh si a, kan hotute hnungah an awm bawk si a, tawitein kan sawi phawt mai ang a.

A hmasaberin Tourism Department hi ka sawi hmasa ang a Tourism Department hi dik tak chuan sum siam lutuk tur emaw, tin, keinin kan hmu tur a intha pui pui kan sak hi kan ropuina tur a ni lo tih hi kan hriat ka duh a. Tourist reng reng hian international a ni emaw, ram chhung mi ani emaw an hmu duh ber chu, eng ang mi nge kan nih, engnge kan khawsakzia, kan Custom leh Tradition hi engnge ni ? Kan inneih dan te mithi kan sawngbawl dan te, kan khawtlang nun dan reng renge hi min hmu duh a. Five Star Hotel emaw, 3 Star Hotel emaw cheng thang ho kha an lo kal thin a, an tan kan in te te hi chu chhe tak a ni. Amaherawhchu, engvangnge vawiinah pawimawh tak a kan sawi t heih vek kan tih chuan, Mizoramah hian riahna tur emaw chawlhna tur emaw f acilities kan nei chhe em a tin ni, G.A.D. lamin Circuit House pakhat bak an nei tawh silova. Department tin a Rest House an maintain vel te kha tih phal a ni tawh si lova. Chuvangin Tourism Department hi kan vaiin kan intawm a ni a, kiltinah kalin Tourist tel lo chuan thlenna a awm tawh lo tih hi kan pawm a ni. Chuta tan chuan theihtawp chhuahin tan kan han la a. Amaherawhchu, kum engemawzah kalta anih avang khan a changing Look East policy a awm a, a changing Look

West policy leh Look South te a awm ve thei tih kha chu kan pha lova, chutih chung pawhin, a rual thei ang bera siam rual hi kan tum a ni. Chumi atan chuan min ngaih pawimawh sak em em a kan hriat chu, kan hnathawktute hi Muster Roll vekin vawiinni thlengin an la awma, midang Muster Roll ang hi an ni lo tih hi min hriatpui kan duh a, invaia enkawltu tur che u Muster Roll hi an ni a. Kiltin a lo awm an ni a, kan sawi angin hmunfai tak tak a awm lova, chawlhna tlak a awm lova, eitur thianghlim pawh a awm lohna hi a tam em em a. Chuvang chuan chumi atan chuan theih tawp chhuahin Tourism Department hi tan kan la a ni tih hi ka sawi duh a, in sawi zawng zawng kha, a chhanna atan engnge kan tih tih hi kan programme pakhat hi kan sawi chhuak phawt mai a nga. Chuta tang chuan inbial theuh inngaihthahna te kha a bo ve deuh ang a, kan sawi phawt mai ang e.

Tin, Champhai leh look east lamah nichin Pu Zothansanga bial engkim awmna bial a tih ang deuh khan (Deputy Speaker, khan a phallo naa), Champhaiah hian tunah hian tha deuh mai hi kan nei a. Chubakah a aia tha sak belhna tur sanction kan hmu tawh a. Tin, Hringlang tlangah hian chumi tur bawk chuan kan hmu tawh a ni. Chumi atan chuan tunah hian tender ti thei turin kan siam mek a ni tih kan sawi duh a. Tin, hetah Tourist Circuit, Lunglei lamah Bung Picnic Spot hi tunah hian keini Centre tan sak mek a ni a, zawh tep a ni a. Hemi kan zawh chuan training chi hrang hrang Tourism lama training hi kan pe dawn a. Mizoram ringawt pawh ni lovin, India ram hmun hrang hrang atang pawn lo kal tura ngaih a ni. Pawl sawm class (X) atanga BSc. thlenga pass theihna turin tih hi kan ruahman mek a ni tih kha ka sawi duh a.

Tin, Sairangah kan zo tawh a, Chhiahtlangah kan zo tawh a, tunah Hnahthial pawh kan zo tawh a, mahse, a dang tihbelh hi kawng hetia a danglam tak deuh avang hian ngaihthah that a ngai ta a. Zotlang, (Lunglei) pawh tunah hian sak chhoh mek a ni a. Tin, Zobawk, Tlawng hnar pawh tunah hian kan sa chho mek a ni, a tharah. Tin, Reiek leh Beraw tlang hi chei that kan tum a, Reiek khi a hnai a, Tin, Chubakah kan hotute sawi angin thalai te tan pawh family te tan pawh outing awm lo lutuka awm hi a thain kan hre lova, tunah Reiek hi tihtthat a, equity Tourism angle, tin, nakinah phei chuan medicinal lam te nena tih a, khilai ram zawng pawh lak belh tur tih te hi kan department hian a tum chho mek a. Chumi tur chuan Reiek pawh hma kan sawn ang tih kan ring a. Tin, Beraw tlang pawh hi recreation hall te, tin, tuna room aia tam zawk daihte neih kan tum bawk a ni. Northern lamah Changsil, Thingdawl, Kolasib, Vairengte, Buhchang, Bairabi, Mamit, Lengpui awm mek bakah hian tihbelh kan tum a ni. Tin, Chaltlang Tourist Lodge khi, a lun ber a, (tunah hian) a dang, tuna a thar tluka lian khi sak mek a ni. In hmuh hlawm tawh pawh ka ring a ni. Tin, Chalfilh tlang hi tunah tihtchhoh mek a ni a. Engemawchen zawh tawh a ni a. Zawh chuan, Chalfilh tlangah khian engemaw infiamna chi hrang hrangte awm theihna tur khawpin buatsaib mek a ni. Tin, sawlamah South End lamah Hrangchalkawn te, Tawipui te, Lawngtlai te Paithar te, Tuipang te New Maubawk te, Saiha te, Bualpui Ng te, Vawmbuk te Sangau te, South Vanlaiphai te, Darzo te tunah hian sak zawhte leh sak zawh tep tawh hi engemawzat kan nei mek a ni. Eastern Tourist circuit-ah North Vanlaiphai,

East Lungdar, Khawbung, Farkawn, Zokhawthar, Hnahlan, Saitual leh Tamdil te hi zawh tep leh sak mek te an ni.

Tin, Southern Tourist Circuit Phase – II ah hian Saichho, Haulawng bul ami hi sak zawh tep a ni a. Thenzawl hi a tawt tawh avangin tunah sak belh a ni a, reiloteah kan sak zawh chuan tun aia hnianghnar deuhvin kan tih theih chu kan beisei a ni. Chutiang bawkin Sialsuk te, Hmuifang te, Hmuifang te hi chu a sak laiin tlem a sawisel awm mahse a hmun a rem a ni. Kumin a Krismas leh kumthar vuak vetah hian tun atangin booking an ti tan tawh a ni a. Nangniho pawh family tan chuan kalna tlak a ni ve a, in kalna tur pawhin kan buatsaih a, theihtawp kan chhuah a, sak belh te kan tum a, lamna hall te, massage parlour thleng pawhin tih kan tum a, hma kan la mek a ni.

Chutiang bawkin Aibawkah sak thuai kan tum a, Durtlang Green Gallery kan nei mek bawk a ni. Tin, Sakawrdai lamah pakhat kan zo tawh a, pakhat dang sak leh mek a ni a, zawh tep a ni. Darlawn pawh kan zo tep tawh a, Khanpui pawh zawh tep a ni tawh a. Thingsulthliah pawh zawh tep a ni. Tin, Kanhmun lamah Tourist Lodge te, Tourist Lodge Zawlnuam te, Tourist Lodge Tuidam te, Tourist Lodge West Phaileng te hi zawh tep te leh thawh mekte anni. Tin,a thar tunhnaiah Burma ramriah Niawhtlang leh Chakhang hi sanction kan hmuh belh a, Chungte chu kan tih zawh chuan hei ai chuan hma kan sawn kan beisei a ni.

Pu Speaker, heng ringawt hi nilovin Central sorkar hi Tourism ah hian a inphal khawp a, kan hotute duhthusam te a vaiin tlinlo mah ila, engemawchen chu kan tlin chhoh kan inbeisei a, chu chu Tourism atan chuan ka sawi theih ni phawt se, mikhual min rawn tlawh thinte an awm a. Chungte chu an hriat duh chuan Foreign te, hetah domestic te, engemawzat hi Mizoram min rawn tlawh tawh thin a. Mizoram min rawn tlawh a, an lawm em emna kan hriat chu, kan hlimna hi a ni. Politeness, chu chu anuam hi an tiin kan hria a, chuvang chuan, Mizo ziaah hian Politeness te, hawihhawmna te, a awm tel hi a ropui an ti a, chu chu kan chhawm nun zel hi vawiinah ka duh a ni. Chu chu Tourism-ah ni phawt se minute engzatnge ka hman ka hre lova.

A pahnihnaah chuan Industry-ah kan lut duh a, nia kan hriat angin Industry hi Mizoramah duh angin a kal lohna a rei tawh a, kan ti dawn nge ? Enkawl loh a nihna a rei tawh a, kan ti dawn nge, vangin hmasawnna lian tak a awm lova. A zahthlak kan ti ang reng khawp mai. Kan hming han that vena deuh chu Handloom and Handicraft a ni a, puan ze mawi tak takte an tichhuak a. Tin, tunah chuan India ram hrang hrangah pawh hralhin a awm mek a. Chutiang chu, kan chuan vena a ni a, hei hi tih hmasawn chhoh zel kan tum a. Khawvel ram hran hranah pawh zawrh ve turte tun November ni 14 leh 27 inkarah hian International Trade Fair a awm dawn a. Tah pawh chuan helai kan puan mawi tak tak te hi modeling ho through-in zu show pawh kan tum nghe nghe a ni. A kal thei phei chu inkal thlak ve a, min enpui ve pawh kan sawm che u a ni.

Tin, Pu Nirupam te, tin, midangte pawhina an rawn sawi D.C. thuam thatloh chungchanga kha kan thuamtha thei rihlo a ni. Tunah hian District-ah kan han inhlankai a, vawileh khatah post kan fill-up thei mai si lova. Chuvangin, Lawngtlai te, Mamit te, a dang D.C pawh kan pek theih lohte kha a awm a ni. Mahse, kan pelo ang kan ti lova, tunah hian engemawzat post ruak kan nei a, DP &AR kan Minister ka bulah a rawn thu a, Tin, Finance te pawh kaltlang a ngai a, hetia kan kaltlang chuan reiloteah kan inthuam dawn a ni. Chutiang bawkin, Chawngteah pawh min chhang rawhse a tih avang khan Chawngte kharna chhan pawh kha District headquarter Lawngtlai pawh kan pek theih loh laiin SDIO kha khutah zu pek kha kan thei lo, tunah a inkhar rih a, dam chuan reiloteah inhawng turah ngai ila a tha awm e. (**PU NIRUPAM CHAKMA** : Pu Speaker, point of clarification-ah chuan) (**SPEAKER** : Ok) (**PU NIKRUPAM CHAKMA** : Tunhma awm tawh a kha khawiah nge a awm ka ti a ni) Tunhma awm tawh a kha eng atangin nge a lem a lo nih tak tih a zawhna a nih ka ring deuh a. Khawilaiah emaw kum 10 chhung khan (**PU NIRUPAM CHAKMA** : Pu Speaker, a lem a ni lo, pawisa pawh pe tawh, building pawh an sa tawh last 10 years ah sorkar chalai tuten khawiah nge an dah?) A lem kha a lo awm ta a ni mai thei. Pu Speaker, staff kan indaih loh vang te a ni ber a. Staff ho kha hmun hran hranah sem rual a nih tak avangin, tunah ala thleng pha rih lova, a thlen phak veleh a thleng mai ang tih kha ka'n hrilh duh che a ni.

Tin, Pu Speaker, kan MLA tam tak te'n an sawi kan Co-Operation ho hi kan mangan pui a ni. ZIDCO kan nei a, KVI kan nei a, ZOHANCO kan nei a, tunah hian hlawh inpe thei lo vek Co-operation kan nei a ni, pawi kan ti khawp mai. Mahni a sumdawng a, mahni a inchawm tura ngaih an ni a, (**SPEAKER** : ZENICS a tel em ) ZENICS chu tunah chuan IT ah a kal a, chumi hma chuan kan hnua amite, an ni pawh a in ang tho ang Pu Speaker. Chu chu kan dinhmun a nih avangin pawi kan ti a, thla thum hlawh la la lo te hi tunah pawh an awm a ni. MIFCO hi chu, hman deuha lo lang ve kha chu kan Passion fruit leina leh thil kan leina kha kan kut a hnathawktute pek a ngaih avangin, engemaw ti ti in kan la a kan pe hram a ni. Chutiang dinhmun ah kan din avangin nangni House a mi pawhin min hriatpui ula. Hei hi tunah mai hian mawhchhiat tur a ni lo reng reng a. Kum engemaw zat rawn kal thla atanga rawn kal hi a ni a, a rawn tuar thla zel a, a tawp kan thleng a ni mai. Engtiangin nge kan kal zel dawn tih hi Phase II kan sawi ang deuh hi a ni, kan mangan pui khawp mai.

Tin, chulaiah chuan beiseina kan neih chu Geology and Mining hi a ni ve thung a ni, Pu Speaker, Geology and Mining hi kan hotuten an sawi tawh a, leilung hausakna Pathianin min phum sak a, tam tak leihnuaih, chumi explore tur chu kan ni a. Hman deuhah Geology and Mining Directorate a han dah kan han tum te pawh kha min phur puiin kan lawm a ni a. Cabinet memorandum pawh awm thuai thuai se, then zung zung ila, han thawk tlang ila, Opposition ho inlungrua vek ila, keini tan pawh a awlsam awm mange, tih te kha ka'n ngaihtuah khan, kan lawm viau a ni tih kha kan sawi nawn leh duh a ni. Remtih loh kha nangmahni remtihna ringin huaisen takin kan lo kal ang tih ang khan min lo ngaihsak rih mai the u.

Tichuan, hemi leilung hausakna ti tur hian kan sawi tawh thin angin Global tender te han siam a ni a. Chumi siam ringawt pawh ni lovin tunah hian Mizoram hi 58.9% an survey mek a ni. Chumi survey mek tur chuan keini Geology and Mining hi chu ava tanpui ve tu mai hi kan ni a. Chulaiah chuanin Russia atangte, Reliance atangte, Finance atangte, India ONGC atang tein tunah hian an thawk mup mup mai a. Gas hi chu a awm ngei a ni tih hi chu an ring a ni. Inhriat angin sawlai Thiltlang bulah phei chuan an verh saah chuan an va hala chaw an chhum thei a nia. Khatiang khawp khan Gas hian min hual a. Gas hi chu kan nei ang tih kan ring a ni. Oil hi kan neih dawn leh dawn loh chiang takin hre lo mah ila, beiseina sang tak a awm a ni. Chumi tur chuan an ti mup mup mai a. Kan hlawhtlin chuan Mizoramah chuan kan Industry ropui ber chu a ni mai awm mang e, tih hi keimahni a kan inhnemna a ni a. Pu Lalduhawma khanin Uranium te a awm em ? Chinai te a awm em ? tih te kha zawhna a siam a. Uranium hi chu an han en thin a, a percentage awm a hi tlemte a ni. Chutiang khawpin beiseina sang lo turah an hmu a. Tin, Chinai pawh hi Muthi tlangahte an han enchhin naa, chutiang khawpa inhnangfakna tlak awmin an hre lo a ni. Kan harsatna ve thung erawh chu kan kalkawng a zim lutuk a, Motor lian a lokal thei silova, hemi a lo kal zung zung loh chuan tuna Hortokia an tih mekte khu beiseina sang tak kan neihte an ni a. Helamah Lawngtlai thlengin kan sawi angin Mizoram pumpui dapin an rawn ti tawh a. Chumi atan chuan hma an la mek a ni tih hi kan sawi duh a.

Tin, thalai tan Pu Speaker, a la rei lo turah min ngaih sak la, thalai tan PAEGP? Tunhmaa PMRY loan tih te kha engemaw zat kan pe a. Tin, tunlai hian scheme thar thar, a thar dang thalaite ho thleng pha turin tam tak hi kan siam bawk a. Chubakah thingpui industry te hi a tha viauva chumi tur chuan tan kan la nasa a ni tih hi ka sawi duh a ni.

**Chubakah Pu Speaker, Geological survey of India ho khan Field Training Centre Aizawlah min dah sak turin 45<sup>th</sup> Meeting of Centre Geological Programme Board Meeting Delhi ah khan an passed tawh a.**

Chutiang chuan Geological Survey Training Centre hi Aizawlah te kan neih thuaite hi kan ring a. Chumi atan chuan beiseina sang tak nen kan lo thlir mek a ni tih hi House hi ka hrilh duh a. Aizawla min dah sak turin 45<sup>th</sup> Meeting Programme Board meeting Delhi ah khan an passed tawh a, Tin, Zuangtui te khulamah Luangmual te Industrial leh Lengteng ah Centre kan han din a, Ni e, allotment hi pek loh theih a ni ta silova, engemaw zatah khan duh duha sem kha a ni ta a, khawiah emaw chuan Ar an vulh a, Vawk an vulh a, duh duh an ti kha a ni mai a. Chuvang chuan tun sorkar chu i strict deuh teh ang Industry a ti lo ho hi chu pek loh hram nise kan ti a, kan hotu tam tak pawh kan ti vui mek a ni. Chutichung pawhin kaltlang pui zel kan tum a ni.

Tin, chubakah hemi tihna tur hian Luangmualah te Zuangtuiah tui te electricity te a in tur te pawh sakna tur ruahmannu tunah hian kan tan chho mek

a, tichuan a hmunah ngei awm chilhin hna thawk se tih te hi kan duh a. Chumi atan chuan hma kan la mek a ni. Tin, Mizoramah chuan Bamboo development hi a pawimawh si a, chumi tur chuan tunah hian engtinnge kan tih ang tih hi kan ngaihtuaha, sorkar hmasa pawh khan tan a la a, Venus Bamboo an han din lah kha tunah Inquiry Commission hnenah te a lut a, mahse, kan zuk tlawh a, rin aiin a khawl khu a tha a, hluihlawn chi pawh a nilova. Taiwan siam tha tak tak vek a ni a. Khumi khu kan hman thiam chuan nasa takin tan kan la thei dawnin ka ring a, mahse, Commission report-ah te pawh kan innghat a, tunah hian Bamboo chips siamna tur te Agarbati stick siamna tur te hian hma kan la a, chumi atan chuan nasa takin hma kan sawn mek a ni, tih hi ka sawi duh a ni.

A tawpna atan chuan Pu Speaker, PHE ah lut ila, PHE hi kan sawi hian thil dang an thawh that zawng zawng theihngihlh thak hianin Phase – II hi a lo lang leh thin a. kan mangang hlawm a niin ka hria. Estimate Committee pawhin an lo try tawh a, kil tin atangin thahnemngai takin Chanchinbu zawng zawng pawh hian min tuipui a ni a, kan mangang tlang chu a ni ang. Lehlamah chuan kan ti tha e ti mahse a that loh miau chuan sawi a ngai si a, chulai chu Ministry hmasa sawisel ngai mang hleilo khan sawisel a ngai tlat hi pawi ka ti khawp mai Pu Speaker. A tir atangin dik lo ka tih kha, mahse, a dik lohna ka sawi ka sawi tawh lo ang a, a rei dawn si a. In ngaithla a zighthna leh chhanna atang pawhin engemaw zat a lang tawh a. Chuvang chuan pahnih/khat conviction siam a ngai a ni. Nichinah Dr. Thangtea khan Lunglei Water Supply Scheme-ah percentage a sang lutuk a tih te, hetah a dang kan neithe pawh kha a rawn sawi a, Aizawl Phase – I te, Mahse, ka sawiang kha a ni lo tih kha ka sawi duh a. Lunglei te kha 400% a pung angte khan a sawi a, mahse 50% vela a pung ang a ni a. Amaherawhchu, Lunglei bik hi khalaia MLA zawng zawng pawh khan an va en kha a ni a. Chief Minister thiltih hi a dik love tia an va enquired-na hmun an va tlawh kha a ni a, a dik a ni. Chief minister hi lo inrawlh deuhhlek sela hei aia tha mai tur ti khawpa recommend an pek kha a ni.

Tin, Phase – II pawh hi tunah hian Phase-I hi awm lo sela Phase-II hi ngaihtuahna awm lo khawpin a awm a ni, chu chu a pawi em em a ni. Common issue in ‘The aim justifies the mist’ an tihi a tawpna hian a hril chiang a ni a ti a. Lunglei Phase- I hi chu tihah chuan member zahawm tak tak pawh a tha a lawm mawle, hei Lunglei hi tunah a failed ngai hleinem, Kolasib kan hunlai khan ti failed ngai hleinem, Serchhip afailed hleinem, pump tak tak a ni a. Helai Phase-II a dik lo kha keini min puh tum ngawt angte kha chu a dik lo e tihi tlem sawi ve loh chuan a chiang lo deuha ka hriat avangin ka sawi ve duh a ni.

Tin, tui sem rual tihi ngaih pawimawh tlan a ni a, a dik a, Phase – I atanga pipe line lo kal kha mi 80000 tan chauha buatsaih kha a ni a. Mahse, tunah hian mi 300000 vel lai kan awm si a, kan tui pump-na hi rawn pump thei mabsela sem ngaihna a awm lo a ni. Mi kan pung lutuk a, chuvang chuan theihtawp chhuaha sem rual te in han suggestion te kha chu tih hram hram kan tum vang a ni. Ni 7 danah lo chuan kan la sem thei lo leh tho dawn a ni tihi ka hrilh lawk duh che u a. Amaherawhchu, a bak erawh chu, Asia Development Bank atang hian

engemaw zat phuhruk kan tum a, chu chu reiloteah hi chuan tun dinhmun ai chuan kan tan chhoh kan ring a ni.

Tin, Mualpui kha kan sawia, Mualpui Battalion khu kan ngai pawimawh a, anmahni deposit hna an thawk a, pawm tawh a ni a, pek tawh thin a ni a, mahse, pipe te a chhiat avangin pipe kan neih ngai loh avangin tunah kan repair mek a, reilote a kan tih theih kan beisei a ni. Tin, G.I. pipe hi Pu Sangtea khan P.C. hunlaia lei kha tha bik riau anga a sawi kha, a ni emaw chu ka hre lova, mahse, mithiamte chuan G.I. pipe reng reng hi kum 7 – 10 inkar hi a quarantine period a ni, an ti. Kum 1985 a kan phum tawhte kha, khami, hmania phum tawhte kha chu a lo chhe tur tawh chu a ni. Chumi atan chuan zawhna tam tak kha kan dawnga, chumi kan dawnnaah chuan replace hi kan duh a, a bial neituten an report a hi chu tlem tlem chuan kan thlak chho zel a. Chubakah P.W.D. kawnglah, PMGSY kawng laihin min laih chhiat sak hi kan tuar em em a ni. Chumi atan chuan kawng laitute hi Contractor kan thinga, kan thing hlawhtling thei silova. Kan P.W.D. incharge a awm bawk a laih hma hian hemi tur hi chuan compensation min dahsak sela, tun ai hi chuan hma kan sawn hi kan ring a ni. Tin, tui pipe hi acidity, a leilung zirtein a tloin a tlo lo a ni a, chuvang chuan chumi atan chuan theihtawpin tan kan la anga, insawi miah lo mahse a pawimawh si, Public Health & Sanitation tih kan nei a, sanitation lam kha fakna emaw sawi kha a awm mang lova, Health Department emaw a bet tlat angah khan an ngai a. Chu chu a dik lova, Sanitation hi Mizoramah PHE hnuaih hian thawk tha tak kan ni a, India ramah pawh hei a tha ber nihna hi kan hauh tawh a ni, khaw engemaw zat hi faina lawman te kan hmu tawh a, mi 1000 hnuailam chu singnga an hlawh a, sanghnih hnuailam chu nuai 1, sangnga tlingloah khan nuai 2, engemaw zatin an hlawh tawha khaw engemaw zatin kan hlawh belh leh dawn a ni. Chumi atan chuan School tin hi sanitation pek angai a, chubakah tui intur thianghlim amaha inhlifim chawp mai tunah hian engemawzat kan install mek a ni, inbial theuhah hian a rawn thleng anga, chumi atan chuan ka inruahman mek a ni tih hi kan sawi duh a. Tin, metre hi a consumer atangte engemaw atangte pawhin awm tawh lo se, tih hi min rawn nawr nasa a. Dik chiah chuan term hmasaah pawh keini opposition a kan awm lai khan kan nawr ve tho a ni. Mahse, helama that chuan a danglam that nilovin, a pawimawh ta a ni tih hi ka sawi duh a ni. Asian Development Bank-ah hian tih ngei ngei tur tih khawpin a awm a. A chhan chu Tuikhuatlangah kan pump chhuak a, kan semchuah lam kha metre awm loh chuan a che si lova, engzatnge an hmuh tih kha kan hre thei lo a ni. Chumi atan chuan tih a ngai a. A fee lak leh lak loh chu sorkar thu a ni mai a, a thenin hmu reng chung siin “Ka hmu lo” ti te an awm a. Meter a awm chuan a hmu leh hmu lo kha a chian dawn avangin, chumi atan chuan Asian Bank pawh hian nasa takin tan a la chho a ni.

Tin, nichina Pu Thangtea sawi kha, Lunglei lama Tanky chhe tak tak tawh te kha a awm a, a dik a, kan tum a, tunah ADB atangin tender pawh kan ko mek a ni. Pawisa nichina UD & PA in chuh deuhva an sawite pawh kha a tirah chuan keini Minister pahnihte pawh hi kan inbia kan inbia a ni. “Nangnin tih intum em ni? Lunglei lam hi a va tlai ve? Engatinge Serchhip a awm loh? Engatinge a chhuah theih loh?” tiin kan in zawt kan inzawt a. Mahse, UD & PA in an huatthu lovah

Department thar anni a. Tichuan, a inzawh kualna querry a kalnaah Finance ah a kal a, Finance atangin Querry an siam a, querry an chhang leh a, Planning ah a kal leh a Planning atangin Finance ah a kal leh a, tunah hian a fel tep tawhah kan ngai a, hemi a fel veleh hian (**Dr.R.LALTHANGLIANA, MLA (MNF)**) : Pu Speaker, Point of clarification, kha kha a pawimawh riauva. A chhan chu March thla vela sanction tawh AA theih loh te, tin, a hmang tur velah khan thil buaithlak deuh chu khulama lokal leh zel tur Phase – I a khami 16 crore te pawh kha a khawih buai tlat mai a. Pu Speaker, khawngaihin kan request zawk a chu speed it up chak a ngai tlat a ni. Anih loh chuan nakinah a dang zela kha a khawih buai tlat CSS implementation ah chuan tih kha kan tuinhn duh a, tin, chubakah chuan Pu Speaker, hei kan pipe chhe tawp tawh lutuk, tuiet chhe tawh lutuk thlakna tur te kha a ni a. Kha kha a pawimawh riauva.). (**Pu P.P. THAWLA** : Pu Speaker, khawngaih takin, nikuma Pi Sonia Gandhi zu lenna Tawngkawlawng khua Tanky chhe vek tawh lampang kha min theihngihil sak lo hram sela ka duh a nil.) Tun tumah khan Pu Speaker, sawlam bialtupa a lo kal a, Tawngkawlawngah sawn tuhnar kan nei lova, chu c hu Tanky lian deuh siam a, tlemte Assam Rifles bula mi pump a khawl tur a ni a. Chumi tur chuan tan pawh lak mek a ni tih kha kan hrilh ang e. Tin, hei Work Schedule kha kan ngai pawimawh tlang a, a lawmawm a, keini chuan kan siam tawh a Draft a la ni a Pu Liantlinga te khan an ngai pawimawh a, a dik a. Kan thawh tur zawng zawng hi hetah hianin kan rawn ziak tawh a ni. Kan thawh tur hi chi dang dang a awm a, a chhan chu Rural Water Supply Scheme hnuiah te CSS hnuai te, under ground te, pump tur te leh gravity a kal tur te. Tin, a khawlian lian hi ngai pawimawha lak tur te, DoNER a awm mek te estimate siam mek te hi hetah a kim vek avangin Pu Speaker, nakinah kan la sem ang a. Chuta tang chuan a chiang ang a kan Session chhung hian sem hman hram kan tum ang a. Chumiah chuan sawi thui lo ta ila.

A tawp lam ka hnaih anga Pu Speaker, vawiinah kan Department chante a chhelam emaw tlema duhthusama sawisel ni lovin nasa takin suggestion te an siam a kan lawm tak tak a. Chuvang chuan inhnena lawmthu ka sawi duh a. (**PU C. RAMHLUNA, MLA, (MNF)** : Pu Speaker, Lawngtlaia Water Supply Scheme chungchang thu kha) Lawngtla kha chhuah tep tura kan ngaih kha DONER ah a awm a. Mahse, census 2001 ah khan khawpuiah khan a lo tel si lova. Chuvang chuan khawpui angin a tih theih loh anga, Rural-in tih nise an tih avangin tunah hian Rural angin a kal mek a. hman deuhah pawh sanction theih mai tur kha engemaw clarification siam avangin a la chhuak lo mai a ni. Chutiang chu engemawzat a awm a ni. Chuvang chuan Pu Speaker, hemi ka chanvo 3 ka rawn chhiarchhuah tak kha chhiar nawn a ngaih ka hre lova, khawngaih takin min pass pui turin ka ngen che u a. Chu chu Demand No. 25 – Water Supply and Sanitation crore 108,81,32,000 Demand No. 40 Industries crore 27,72,45,000 leh Demand No. 43 Tourism crore 5,31,10,000 hi he House zahawm tak hian min pass pui turin ka ngen e. Ka lawm e.

**S P E A K E R** : Awle, Pu S.Hiato, Minister zahawm takin a rawn wind-up zawh hnuin a Demand No. 25 na Water Supply & Sanitation Rs.

108,81,32,000, Demand No. 40 na Industries Rs. 27,72,45,000, Demand No. 43 Tourism Rs. 5,31,10,000, avaiin Rs. 141,84,87,000 te pass a rawn dil a, pass remti apiangin remti ti rawh ule. Remtilo kan awm lo maw? Ka chhiar dan kha, mak inti deuh mai thei a, an coma, ziah dan in ka chhiar a ni. Chuvangin ten thousand, thirty two thousand, eighty one lakh, one hundred & eighty crore a ni tlat a ni. Chu chu a zotawngin ka rawn chhiar. Awle, Pu S.Hiato Demand avaiin 141,84,87,000 te hi House in lungrial takin a pass a ni.

**Pu S. HIATO, MINSTER** : Pu Speaker, nang leh min pass puitute zawng zawng chungah lawmthu ka hrilh a che u. Ka lawm e.

**S P E A K E R** : Tunah Pu P.C. Zoram Sangliana, Minister zahawm takin a Demand te rawn wind-up a pass rawn dil nghal turin ilo sawm ang.

**Pu P.C. ZORAMSANGLIANA, MINISTER** : Pu Speaker, a hmasa berin hei kum 10 hnuah helai hmunah Demand te pass tura dil leh theia min hlangkaitu Pathian chungah lawmthu ka sawi hmasa duh a. Kolasi bial mipuite, tin, hemi hmuna min dahtu kan Chief Minister te tin, Demand kan han neih ve te thahnemngai taka min han sawi sak tu leh suggestion tha tak ta mai han thawhtu memberte chungah lawmthu ka sawi duh a. Consultative hi kan han din a, chutah consultative member-te chungah hian lawmthu ka sawi duh a. A chhan chu nitla van vuaia kan beih pawhin kan hriat duh zawng zawnge Minister leh Department hnenah te an zawt a chutiang chuan an ti tawh a. Chuvang chuan vawiinniah khan mak inlo ti zawk ang tih ka hlau deuh hlek a. Consultative member tena kan department chhunga a rawn cheng vaklo a kha a lawmawm lamah min ngaihsak turte pawhin kan sawi duh, a chhan chu hetah hianin thil kan theih ang angin kan inhriattir a ni tih te pawh hi ka'n sawi hmasa duh a ni.

A Demand dawt dan ang deuh hlekin han sawi ta ila. Printing & Stationery hi han sawi hmasa ber ta ila. Member ten thahnemngai takin 20 zingah 10 a zahve chiahin department hi in sawi a. Nichina ka hmaa Minister zahawm takin a sawi ang khan keimah mai bakah kan Officer te Directorate lam a ni emaw Secretariat lam ani emaw chu chuan member tinreng ten insawi kha min chhinchhiah pui a keiman ka lo chhinchhiah mai bakah hian. Kan Session zawahh hian hun remchang hmasabera House a kan wind-up na a ni emaw member ten an sawi emaw hi kan la thlir ho leh ang a, chutiang chuan tih kan tum dawn a. Tin, chumi mai bakah Consultative member te ngei ngei pawh kan House thlir letna leh kan hun kaltawh thlir let leh tura hmachhawp kan ni a, sawi ang khan a mal te tea rawn chhang lovin a wind up tak tak deuh angin department hmalakna thenkhat member ten an sawi pawh, sawi loh pawh chungte chu sawichhuak ta ila, tawite tein a tha zawkin ka ring a. Chu chu kan inbuatsaih atan leh House atan pawh a informative zawk ang tih ka ring deuh a. Chutiang tur chuan sawi ila a thain ka ring a.

Printing & Stationery Department bikah hian member thenkhat ten an sawi a, Press te hi tha tak kan hnutchhiah a, vawiinniah pawh thil chi hrang hrang mawi hnai taka chhut theih ang ten House ah kan rawn din hma zawng khan in lo hriat dan a ni a. Mahse, 2009 – 2010 kumtirah hian Govt. Press tih changtlun nan hian khawl Autoprint 3 Aizawl ah 2 leh Lunglei ah 1 tan. Chumi chu Mini Offset ang hi a ni mai a, Gazette te kan chhut theihna ang hi ani a. Chumi leh Gestetner Copier Printer 2 te chu pawh chu Mini Offset Press ang tho hi Computer Set tih te hi keini Department ang tan chuan 7 lai mai kan han nei thar te hi chu ropui tak a ni. Kan lawm hle a ni. Chutiang chu a ni a. Chung angah te chuan hma kan han lak chhohna atang hian vawiinniah thil thar a lo lang chho ta zel a. Hemi a page an sawi bikah hi chuan kan han sawi duh a chu - Tunhma khawlha rem nawk nawk, Thuthlung hlui thil ang kha a awm ta lo a ni. Kha kha chu ramhluizia, kan khawl ha remna thin pawh kha Minister ngenna angin ti mai ang, vawiinniah chuan Museum-ah a awm tawh a ni. India ramah hian khawiah mah khawl ha rem hi a ni ngai tawh lo a, Gazette a chhuah nita sela. Tun tum Session mekah pawh hian Khawlha remah khan la innghat ni ila, lo chhe hlauh/lo bo palh ta ni se hawrawp pakhat/pahnih pawh kha, hawrawp kimloin kan budget bute hi a chhuak dawn a. Chuvangin he sorkar ding thar hian heng angte hi a han lei chho ta a. Khang ang thil chhuang taka an lo enkawl thin te kha museum lamah dah a ni tawh tih hi ka sawi ve duh a ni.

Stationery Supply bikah hian ka sawi tel duh a chu, sorkar/department mamawh central item te hi leikhawm a ni thin a. Eng ang nge department-in a rawn lak dan te, department-in stock atanga a lo lak dan te hi chhut miah lova, alo leina avangin hun kal tawhah te 2 crore man hi kan Go-down-ah stock a awm tlat mai. Chu chu Consultative Committee ah te pawh kan report a. Chumi anih avang chuan tun thla 2/3 atang khan Stationery Supply te hi tihfel a nih phawt loh chuan indent belh tawh lo ang kan ti ringawt ta mai a. Chutiang chuan vawiinah hian kan ti a. Chief Secretary pawhin hemi chungchangah hian Department hrang hrangah Department atanga Stationery te rawn la turin order a chhuah nghe nghe a ni tih kha ka han sawi lang duh a. Hemi kan han sawi duhve chhan kher a chu, henga kan stock quality te hi Department ten a dawr dang/private firm a an va dawr a an stock ang tho hi a ni a; a tha mah zawk te pawh a tam zawk a ni tih hi ka sawi duh a ni, kan hna kal lai mek chungchang bikah hian han sawi thui deuhhlek ka duh a awm a.

Printing & Stationery hmachhawp lian deuh thenkhatte hi han sawi ila. 1) Project for strengthening of Government Press and Establishment of printing Institute in the North – East at Aizawl, DONER Minister kalta Mani Shankar Aiyer phei kha chuan, a hming atan hian “First Printing Institute in the North East at Aizawl” tiin dah rawh min tihsak nghe nghe a. Amaherawhchu, helai a kan Planning lamten uluk taka an han zir chianna atangin hetiang zawk hian tih ni sela a tha ang e an ti a. Chutiang chuan hmalak a ni a. Hemi tur hian DONER Ministry ah phalna kan dawng tawh a 8 crore 75 lakh hi min pawm sak tawh a ni. A DPR hi siam mek a ni a, hei hi tihhlawhtlin a nih chuan Institute hi private Press a thawk te leh State dang Printing Press, Department danga thawkte tan

training-na tha tak kan nei dawn a ni a. Kan tum dan a, a vawikhatnaah chuan Certificate Course Training kan pe phawt anga, kan tilian zel anga, Diploma Certificate Course alo kal leh a nga, a pathumnaah chuan degree course te pawh kan kal pui thei dawn a ni. Vawiinniah pawh kan Printing Press ah Advertisement in lo hmuin ka ring a, Technician kan mamawh a, mahse, mi qualified Mizo kan nei tlat lo mai a ni. Kan chhuah nawn leh ringawt mai a ni tunah hian, kan hotute kan rawn a Subject danga deploma neite, kann lo la anih pawhin Pu Speaker, he House ah hian kan dinhmun dik tak sawichhuahna a nih avangin kan tilui duh tal a ni. He project hian khawl tam tak Mizoram a kan la neih miah loh Truly Computer, Control Power Offset machine te School Text Books nichina member zahawm tak takte han sawi chhutna chi ang deuh kha Computer hian a keng tel ta a. Hemiin a rawn ken tel chu your high web colour offset te, Computer te plate machine te, lehkhabu kawm leh milem duhlai tihtletna te, tin UV clothing Machine te digital test te a ken tel dawn avangin, Phailama hna avanga Mizoram atanga kum tina crore tel liam thla thin hi kan State chhungah revolve thei dawn a, hemi hi kan nghakhlel hle a. A thuphunga Ministry pawhina min han pawmpui tawh leh vawiina kan Planning Department tena DPR chak taka buatsaih tura min han tih kan han tih mek hi a hlawhtlin hlan kan nghak a, kan hmalakna hmachhawp anih avangin kan han inhriattir duh a ni.

Tin, E-Government hmangin hmasawnna tih hi kan inbuatsaihna a ni bawk a, Printing & Stationery Department-ah Stationery leh Printing Press lam chu stock keeping leh maintenance atan te billing leh invoic-ing atan te, Pay roll leh establishment chu Computerise a, thluak hmanga hna thawk tur a ruahmann siam a ni ta a. Hengte pawh kan Consultative Committee ah pawh kan pharhin Planning Department ah vawiinniah hian chak takin kan nawr zui a, anni pawn min phur puia kan lawm takzet zet a. Hemi bak a tunlai hmasawnna E-government chhawr tangkain Mizoram Gazette leh tul pawimawh dangte Website ah en leh download theih mai turin DPR pawh puahchah a ni tawh a, Sorkar thu pawimawh Gazette a tihchhuah reng reng hi kan Website ah keimahni kan lo upload anga, Pu Speaker, i Office atanga Legislative Assembly zahawm takin a member tinte Laptop min pekahte khan kan lo download ang a. Chumi a lo nih chuan keimahni ina kan Department Printing & Stationery atanga thil chhuak thin reng reng paper lo thlen nghak lo khan nangmahnin in inchhungah ngei ngei pawh khan inlo download ang a, kan lo upload sa kha. Chumi hunah chuan Sorkar thil chi hrang hranga hi keimahni M.L.A. te leh midang pawhin an hmu thei dawn a ni. Hemi mai ni lovin State dang atanga lo kalte leh midang engeni research bei turte tan pawh pawimawh tak a ni a. Foreign lam thleng pawha investment rawn ti duh tan pawha kan State in policy hrang hrang kan neihte an en theihna tur a ni dawn a ni.

Pakhat lehah chuan Pu Speaker, on our connectivity Govt. Press Aizawl leh Lunglei te leh Kolasib-te a bikin chumi kan inzawmna tur atan chuan kan khawl tha tak takte hi kan hmang tangkai thei tawh dawn ta a. Chumi chu tunah hian Network hmanga inthlun zawm turin hmalakna ruahman mek a ni. MGI Machine hi kan hmalakna kalmek a ni bawk a. He khawl hi Digital Press chikhat plastic te pawh a thil print theihna a ni a. Hemi khawl hmang hian Sorkar thil pawimawh

tak tak Identity Card-te, Driving licence te leh thil dang te pawh, chu chuan Transport pawh a kaihhnawih nghal vek a. Tuna lar em em mai Taxi a sticker bel te pawh hi a lem, (duplicate) kha a awm thei tawh dawn lova, chumi a chu vawiin atan hian kan han buatsaihna a ni a. Ashoka Pillar gold embolden-na te pawh hi India ramah hei Kolkatta ah pawh tihna a awm lo a ni a. Pu Speaker, i letter head ngei ngei pawh hi han siam dawn se Ashoka Pillar a gold embolden-na ni bawk Kolkatta ah pawh a siam theih lova, Delhi ah siam a ngai dawn a. Chuvang tak chuan helaiah siam theihin hemi hmang hian MGI Machine hmang hi chuan kan ti thei tawh dawn a ni.

Chumi bakah chuan Centralisation of Supply & Stationery Articles tih, heng ang te hi vawiinniah kan hmalakna kal mek a ni a. Purchase leh Supply system thar hmangin Computerised tum a ni tihna a nih chu. Chumi anih chuan miin a mamawh kha kan hre thei zung zung dawn a. Quality kha Minister dawhkan atang pawhin, Comptroller Printing & Stationery dawhkan atang pawhin a control ang a. Department dang min rawn dawr duh pawhin chuta tang chuan a lo hmu thei dawn tihna a ni a. Heng ang hi engtikahngé kan hmantheih mai ang tih erawh chu kan han puang mai thei lova. Vawiinnia kan hmachhawp a ni tih ka'n sawi duh a. Nichinah member zahawm takte rawn sawi ang khan. Hei kan hnathawh a hi inhre thin anga kan Department hotute pawh hi hmun laili kher kan chuhve lo, keini hi chuan. A huhova kan awm theihna tur hna hei tunah pawh kan Session dawnah pawh Pu Speaker, kan Staff te chuan zan tin dar 11 leh 12 an thlen a ngai a, khang ho thlahna leh lamna tur ngailo khan, khutah Luangmuala kan ram neihte Chawnpuia kan ram neihte, kan Building te hi min sak sakin min dahkhawm sak thei se, hengte hi kan awlsam phah em em ang, sorkar tan leh staff te tan pawh tih te hi kan sawi tel duh a. Tichuan, member 10 ten in rawn sawi kha kha lai bawr velah khan kan rawn thun kim viauin ka hria a. Chu chu Pu Speaker, kan sawithiam dan ni ta sela, khalai bikah khan.

A pakhat lehah chuan Demand 23 Art & Culture chungchangah khan mi 18 lain, thahnemngai takin an rawn saswi a, kan rama thil hlui leh thil tha kan Pi/pu te Rohlu leh kan tradition thleng pawha vawn nun duhna an awm te hi lawmawm kan ti takmeuh meuh a, eng ang pawhin Development te sangin kal chak mabsela, kan hnam rohlu leh kan culture te hi ngaihsanna chang kan hriat si loh chuan kan hnam hi hnam dingchuak kan ni ngai dawn lo a ni. Chumi anih avang chuan heng atan te hian kan Department hian hma a la nasa em em a, heng langsar deuh bikah chuan insir tawn tawna kan han tar ang chi leh lenbuang thuam te angte hi kan Member zahawm tak Aizawl South I bialtuin a rawn sawi ang khan, a lem a ni tih helai Member te hian kan hrelo mai thei a, helaiah hian tar lo ila i phalna ngei leh he House phalna hian a tak tak te hi min tar tir phal la, kan va lawm dawn em kan ti deuh nghe nghe a ni.

Hengte pawh hi kan hnam rohlu, kan thil neihte kan roh zia atang te hianin min hriat sak kan beisei a. Infrastructure chungchang bikah hian saw kan hmu a, New Capital Complex ah State Museum puitling kan han sa mek a, progress pawh a tha thawkhatin kan hria a, kan lawm hle a. 12<sup>th</sup> Finance atanga grant hmuh leh tur

chi hrang hrang Museum a dah tur te, hmarchhak State atangin leh Mizoram ngei ngei atang tepawhin kan la khawm a, heng hi sak zawh anih hunah chuanin Mizoram tana rotling leh pawn lam mite tan pawn hmuhnawm tham a nih kan ring a.

Vawiinnia kan han neih angah te hi chuanin, kan neih chhun ang angte pawh hi, Foreign leh Tourist te ang te hian min hlutpu em em a, heta kan sawi duh chu kan Pu Chhurbura phylosophy han hrilh vel te Chemtatravta chanchin ang te hi kan Officer ten an han hrilhfiah hian an let a, engtin emaw ? an ti leh thin a. Chutiang khawp te chuan miin min hlutpu a, chu ang atan te chuan kan Department hian hmun laili leh hmun tha zawkah te hian hmun neitheila aw tih Art & Culture lamah hi chuan kan mamawh. Khawvel hmun hrang hrangah pawh kal ila Pu Speaker, mi museum kan hmuhte, mi Library kan hmuh chuan Heart of the City ah vek a awm a ni. Chuvang chuan sawilai kan Museum sak a ni emaw, kan Library sak a ni emaw tengte pawh saw alaili tawk lo kan ti a nih chuan, kan Department chuan hmun laili zawkah kan awm theihna anih phawt chuan sawtianga thar zawh mai tur mek ani chung pawh sawn thil dang nena insiamrem mai pawh kan pawiti lo viau a ni tih te thleng pawhin kan sawi duh a ni. Midangte tan anih chu.

Tin, Raja Ram Mohan Roy Library Foundation atangin, kuminah hian in Malsawmna kan han hmuh belh dawn a. Library tih changtlunna tur atan 2 crore, State share nuai 20 kan pek ve atangin 2 crore kan hmu dawn a, a hman dan tur an rawn ruahman sa vek a, chu ang deuhte chu Member thenkhatten an sawi han khawl deuh that dan chutiang khatiang chuan a awm thei ang ngem kan tih kha YMA hoten ti mai ang bial hrang hrang amiten an rawn dil nasa tawh khawp mai a. Heng ang te hi kan lo khawl tha a, nakinah hetia a tahtawl zela tih chhoh zel turah kan beisei a. Kum dangah chuan tlem tham te te a tih thin a ni a. Kuminah hianin a hmunah te zuk kal chilhin kan han ti bawk a, chuvang chuan heng te hi min rawn peta a ni.

Kan Demand a pawisa awmzat a chu Member tin ten in hre vek a, khami kha a tlem em em rualin kha Demand pawnah khan kan Activities kha Pu Speaker, a in hlawm tel tlat avangin a tam zawk bawk a chu tih tur a nih avangin Demand pawn iva sawi ve in tih pawn min lo ngaihthiam ka duh a. Kan Department kaltlang veka thil tih anih avangin, heng Sazaikawn Lunglei a Multipurpose Cultural Complex kan han sak mek te ang te hi Multipurpose hall Exhibition cum Workshop building kan han ti leh mek te leh Caretaker quarter kan han tih leh mek tengte pawh hi peih tep an ni a, hengte hi chhim lam tan (a bik takin Lunglei Mipuite tan) pawh chhawr nahawm tak a ni dawn a ni. Kan programme ah hian keini ho hi chu Pu Speaker, NGO nen hian kan insi tlat mai a, YMA te, Mizo Cultural Club te, MUP te, MAL, MZP te, chumi bakah hei keimahni min rawn ti tatu khawpa inngai kan han tih 'INTACT' kan han tih Officer pension an ti tawh mai thei a, an hnathawhnaah chuan leh kan mihrang hlui ho thiam tak takte, hengte nen hian kan thawhhona hi a tha em em mai a. Kan programme kan neih tam takte pawh hi anmahnite nena ti ho kan ni a, e chu angte chu avaia han sawichhuah hun a te kha hun a duh rei dawn avangin. Hengte nen hian thawhhona tha tak kan nei a. Department sum nei tam lo tak angin min min ngai thin mahsela, kan Department leh kan sorkar sum ni miahlo a programme tam tak kan neih te hi kan hnam culture

leh tradition kan pho chhuah theihna nia kan hriat avangin lawmawm kan ti a ni. Tichuan, hemi bakah hemi kaltlanga kan thalaite India ram State hrang hrangah vawi tam tak kan han tir chhuak te ang te hi lawmawm kan ti a. Heng kan hnamzia State danga pholan an nih mai bakah hian kan thalai tam tak ramdang tlawha ramdang zirna huntha tak mai an han nei theite hi lawmawm kan ti a, chu chu Pu Speaker, hun a duh rei dawn a ka sawi vek lo ang.

Thildangah tichuan han kai leh nghal ila, nachinah lam chi hrang hrangte pawh member ten an sawi a. Hemi Institute of Music And Fine Art lamah te hian Music leh Hnam lamah hian training kan pe a. Tahchuan hnam lam ringawtah pawh hian chi sawm leh panga lai hi training pek a ni. Chumi chi sawm leh panga lai a training pek an han nih khan VIP te an lo kal a, khualtha te kan han neih hi chuan kan hnam lam hi chu Pu Speaker, kan hre vek mai, a speed hi a lo muang tlat mai a ni. Hnamdang hian hmuhnawm hi an ti hlei thei mang lo tlat mai a. An hmuhnawm tih chhun deuh a hi chu Cheraw a nih loh pawn Sarlamkai/Solakia, hemi enge chai tih deuhte pawh hi chheihlam te pawh hi an han en a, an han thlek deuh vak vak tih lai loh hi chuan lehlam hi an lo hawi hman deuh zel mai a ni, hnamdang ho hi, kan khualte hi lo en thin mah ula. Chutiang chu a nih avangin hnam lam vawn nun reng kan tum a. Chi sawm leh panga lai te, sawlai Instructor-te pawh ni e, kan zirtir mek lai hian, heng hmunah hian kan han ti lang chhuak lo thin a. Amaherawhchu, Chapchar Kut ah a ni emaw, khawi bial ang huapah te emaw kan han tih hi chuan, heng kan hnam lam chi hrang hrangte hi a chi kim thei ang berin kan han tarlang thin a ni, tih kan sawi chhuak duh bawk a ni.

Tin, thingtlangah hian tunah hian library 430 lai mai hi kan enkawl a. Chungahte chuan an lehkhabu mai bakah khan an almirah te kan pe bawk a. Tin, Tribal a Research Institute in research hi an bei ngawrh em em bawk a. Vawiinniah hian a dik tak chuanin thil engemaw han inchuhte an lo awm khan, engemaw a dikna tak puanchhuah a ngaih avangin heng kan Officer te hian an bei ngawrh em em a. Mithiamte, hengah hian an rawn nasa em em a. Chung angte chu tun hnaiah hian hmalakna atan lehkhabu pahnih ‘The Pang of Mizoram’ tih leh ‘Mizo Inneih tih te an han published thar leh thei a. Lehkhabu tha tak tak an published mai bakah man tlawm te tein an han re-print leh bawk a. Hei te pawh hi tam tak sawi tur a awm a. Kan sawi vek seng lo ang. Tin, tunlai thil, malsawmna lo thleng leh thenkhat han sawi kan duh chu ‘Indian Museum’ Kolkatta te bul tumin 28<sup>th</sup> May – 7<sup>th</sup> June ah khan School naupang High School chin naupang 50 leh hotu 4 te, heritage store nei turin an thawn thla a, kan State pawisa hman hetah hian pakhatmah a awm lova. Anmahnina min tum sak vek a ni a. Tin, Kolkatta a hmun pawimawh tinreng an lo fan puia, hlim takin, dam takin an lo haw leh a, tunah hian chumi tur chuan nichina member zahawm takin a sawi ang khan naupang 35 leh hruaitu 2, ni 26 kar leh mai hian kan tir thla leh dawn a, chu chu batch 2 na a ni dawn a. Anni hian kumin financial year chhung hian zirlai 200 kal min phalsak dawn a. Chungahte pawh chuan Museum ah, Kolkatta an zu hmuhte chuan Mizo thuam a tlem zia te Mizo culture thil, tradition thil a tlemzia ang te hi naupang te te pawhin an rawn vei haw te hi kan hlawknaah kan ngai tlat a.

Tin, 12<sup>th</sup> Finance Commission hnuiah hian hmun pawimawh chi hrang hrang hmun 32 lai han cheithat te kan han nei a. Hmun 7 ah hian Resting Cubes an ti mai a, chumi chu tha takin sak a ni bawk a. Falkawnah Zokhua In thar 5 lai sak thar a ni a, a hluite chei that a ni bawk a. Engemawzat tih leh kan tum bawk a. Subsidy-in kan thil pek thinah hianin member te han sawi ang khan, hengte pawh hi Pu Speaker, kan hriat kan han tih rual hian kan roh hle a ni tih hi ka han sawi duh a. Tu ten emaw a mimal ta tur anga an hman mai mai te hi kan hlau hle a ni. Kan hnam ro thil kan han subsidise naah pawh hian, heng Puanchei te, Kawrcheite, Puandum te, Ngotekherh, Hmaram, Thangchhuah kawr than, Mara suit Vakiria, diartial khatiang chi Darkhuang, darbu set heng angle kan han tih pawh hian kan roh hlawm em em a ni tih hi i dawhkan kaltlang hian leh i thutna kaltlang hian memberte ka inhriattir duh a. Engemaw mai maia tan ni lo, kan roh em em dan te, sum kan neih a zat in hre reng bawk a, kan hre reng bawk a, Pu Speaker, heng ang te hi kan roh ang ngeia min vawn him pui turin kan han duh bawk che u a ni. Chuvang chuan, kan Department budget pawnah tam tak tak kan kai lo thei lova. Hetah hian pipu sulhnu, hmunhlui leh pipu sulhnu lo pawh, engemaw historical place te pawh i ti ang. Chung angle humhalh leh vawn that a hi kan department hian kan batah hian kan ngai a ni ber ang chu. Hetah hian tan kan la NASA em em mai a. Chutah chuan kan lawmna em em chu vawiinnia YMA branch zawng zawngte, MUP branch iti mai ang, Unit a ni zawk awm e, heng zawng zawng mai tena an khua leh ram chhehvela, Mizoram chhung ang pawhin sawi ta ila. Chunga hmun hlui leh hmun pawimawhte humhalh duha dilna an rawn siam kan han hmuu hian min tilawm tlat a ni. Kan lalte thlan te humhalh an duh ta a, kan milar bik te, chang nilovin kan khaw lal thlan te angle leh engeni Union lungphun tih te, Viceroy lung tih vel khatiang hrang hrang ang te kha min rawn dil ta sup sup mai a. Heng thil hlui humhalh duhna neihte hi hnam ral lo tur awmzia niin ka hria a, hengte hian min tilawm a ni. Chuvang chuan Pu Speaker, kan han sawi duh a chu Department dangten thahnemngaihna avangin heng kan humhalh mekte bul chiah chiah leh a ni chiah chiahte pawh kut lo thlak te hi a awm ve fo thin a, a lawmawm rual khan department kalphung lo kha thil kalphung a awm thei ve a, hei te hi inhriatsak kan duh. Lianchiari lunglen tlanga langsar tak maia concrete-a Waiting Shed sakte, Khawruhliana Pu Pawihbawih lung si renga Waiting Shed sak, zunin a si chet maia han sak tlat mai te, heng angle hi pawi kan ti takzet zet a ni tih hi House-ah hian kan sawichhuak duh a ni.

Chuvang chuan hetianga kan ti dawn anih chuan department hianin entirnan Pu Speaker, Vaphai pelh lawk hnuah Thasiama se no neihna angle hi step vawnban nen tih a ni chho tawh a, chumi mai a ni lo, a chhip lerah te chuan Department Officer pakhat hian a lung zawk te a la phun tir nia lehngthal ina. Hengte hi kan rilru a na ngawih ngawih maia ni. Khang angle kha a nia, a hlutna kha a awm thei tawh lova, chungah te thleng pawh kan han sawi tel talh talh duh a ni. Nichinah pawh helaia puan zeh tarah pawh, kan rilru a tina a ni department ang chuan, a tak tak hi i phalna ngei maia tar te pawh kan va chak em tih te pawh kan han sawi chhuah talh talhna kha a ni a. Chuvang chuan hemi piah lam pangah hian Pu Speaker, Victoria Memorial Kolkatta te nena inbiakremnain tunah hian sawi leh kan duh chu, kan Mizo thawnthu hi ti mai ang leh miropui te chanchina hi Hindi

tawnga thehdarh tur hian mithiam, chung mite chu kan insawm duh a ni. Chutah chuan an tihtur, Mizoram ina kan tih tur a chu Minister i/c ina forwarding ziah, chu bakah chuan, a kawmah khan Victoria Memorial Label lo chhut kai, chu zawnga chu tih tur a ni mai. A dang zawnga chu Khuangchera a ni emaw, Ropuiliani a ni emaw, khatiang mite chanchina kha midangte hriathiam theih turin kan nationalist na hi Vairengte gate thlanglamah hnam mihuaisen leh Ropuiliani chanchin hi i tarlang ang u kan han ti a ni. Chubakah pawh chuan, hei Department hmalakna chi hrang hrang an neih Vanapa Hall sak that tur atana phur tak mai a Planning Department-in hotutena Delhi tlang tleng tleng mai a min han ruahmanpui a, vawiinah pawh kan DPR ah te 55 crores ngawt mai kan han kalpui theite hi lawmawm kan ti a. Chumi bakah chuan, Memorial Park Field improvement, development of Cultural Heritage Centre kan tih, Alexanderpur thingpui huan atangin nichina Aizawl South III bialtu MLA zahawm takin a rawn sawi, Sailam Pu Bengkhuiaia bathlar saw tah Serkawn Zotlangah chung angle pawh chu phur tak maia hmalak anni thei a, vaibelchheruk leh nuai sawmnga man an awm theite hi lawmawm kan ti a. Tin, kan Chief Minister-in min tanpuina leh min phur puina atangin State Museum Modern Art kan han ruahman thei te, hma kan han la thei te hi kan lawm takmeuh a ni tih kha kan han sawi duh a.

Khangang kan han sawi atang khan Member 18 lai tena Art & Culture Department a thahnemngai taka in han sawina te kha kan cover kim niin kan ngai deuh hlek a. A bakah pawh nakinah kan la inzawt belh thei zel thova. Tin, chianglo a awm chuan Pu Speaker, Office lamah te leh Department lamah pawh zawh ni thei sela a thain ka ring a, chung chu kan sawi tel duh bawk a.

Chulovah chuan Pu Speaker, Member then khatten an sawi han sawi chhuah loh theih loh awm erawh chu MUP te excursion han tih te ang te hi keini tak hian a sin duh aw. Amaherawhchu, kan Budget kha min han ensak ula, vawiinniah zirlaithe kan han kal tir te chu khutah Kolkatta Officer ten a hmunah te kan han tlawhna zar te pawh a ni ve ang a. Chungte avanga min han tih sak kha a ni si a. Chutah pawh chuan an han fimkhur zia. College tel lovin High School chin aw an ti lawm lawm mai a ni. Khatiang bik atana an nih avangin heng ang kan ti thei rih lo te hi pawi kan ti khawp mai a.

Tin, nichina ka sawi ang khan kan lam te hi thalai ten thiam hi an chak a ni tih hi kan hria a, kan Cultural Dance te ti ila, kan hnen atanga zir chhuak nilo tu tu ten emaw an lo zirtirna lam dan style te hi a danglam, step dangte hi a tichhuak tih hi kan hria a. Hengte pawh hi kan department-ah lam thiam zirtirtu instructor/instructress te kan nei a. Chung ho te chu englai pawhin heng ang tanpui tur atan te chuan in an inhuam em em a ni tih kha kan sawi tel duh bawk a ni e.

Tin, 12 Finance Commission atanga Budget a lo lang lai kha Pu Speaker, han sawi lawk ngai chu - 1.25 crores han awm kha Works-ah a lang lo tih kha a dik chiah a ni. Works-a lang chi a ni lova, hemi hi Grand-in-Aid a ni a, chuvang chuan State Level Monitoring Committee an awm a. Nichina kan sawi chi hrang angle pawh chumiah chuan kan thlen a, chumi te chuan ‘hei hi humhalh ang’ hei hi siam

tha ang' tia an rawn tih thin a ni a. Chu chu kan han hman dan a nih avangin Works ah khan lang chi a ni lo a ni tih kha kan sawi duh a.

District Library tihchangtlun duhna te an rawn sawi ri a, tuna kan han kalpu mekah chuan Serchhip bialte pawh kha bialtu MLA zahawm takin a rawn sawi ang khan kan tih tur, kan hmachhawp zingah hian a tel a ni. Consultative Committee ah pawh chungte chu min pawmpui zingah khan a tel tih ka'n sawi tel duh bawk a ni.

Transport Department chungchangah hian Pu Speaker mi 18 in thahnemngai takin an rawn sawi a, hei lawmawm ka ti khawp mai a, a bik takin kan Driver-te an ni emaw tute pawh hi fimkhur thei ang bera an motor te enkawl tur hian kan beisei a, chah pawh kan inchah nasa a, Training te pawh hi theih ang angin kan pe a. Tin, NGO dang Zoram Drivers Union an ni emaw, khami concern anga NGO dangte nen pawh hian thawhhona tha deuh mai kan Department hian kan nei a ni tih ka'n sawi duh a, Department tereuhte anga lang ni thin a kha, vawiinah chuan Earning Department anga kan Chief Minister, Finance Minister zahawm takin a sawi anga a speech-a a sawia min han beiseina te pawh hi tihhawhlin ngei tumin tan kan la a ni. Chumi tur atana pawimawh nia kan hriatah hian a staff ten incentive phurna an nei tur a ni ang tih hi kan hotute'n an ngaihdan a ni a, chumi tur chuan vawiinniah House zahawm takah Watch & Wards boy ten uniform nena an veng ang em a kan ti thei lo anih pawhin kan Driver-te leh kan Conductor, kan motora chuang thin ten an hriat hran theihna tur atan, chutiang atan chuanin Uniform te pawh hi pek kan tum nghe nghe a, kan Budget-ah pawh hian Budget sum a a awm ang ang atang hian, Uniform chuan a rawn control tha dawn bawk si a, chung angte chu vawiinah hian a Department khan ka'n han hmalakna a ni e, ka sawi ang khan mi 18 lai main insawi a kha a mal te te a rawn chhang lovin kan hmalakna tlangpui hi han sawi leh ta ilangin chu chuan ati kimchang mai chuan kan ring deuhva.

Pu Speaker, tunah hian Department-in hmalakna atana pawimawh kan tih em em kan la ken zawh theih si loh kan nghahhlelh em em a chu Department re-structuretioning chungchang a hi a ni. DP & AR ah te MPSC ah te chutiang zelin a kalna tur ang angah an kal a, a lo let leh zauh thin te pawh hi pawi kan ti a, hemi re-structuretioning hi a hlawhtling thei a nih chuan vawiinnia sorkar leh mipuite pawhin min beiseina angte pawh hi thui tak kan kalpu thei ang tih kan ring a. Vawiinah hian kan han kalpu tan mek a, keimahni chhungah pawh chuan, District-a DTO leh Station Superintendent awm hrang thin te pawh kha tunah chuan kan han amalgamate tan ta a, chutiang chuan re-structuretioning hi kalpu a siam anih hunah chuan kan Department hi Earning Department kan beiseiah hian kan lut thei ngei ang tih kan ring tlat a ni.

A Department chhungah hian han lut leh ta ilangin, Directorate Building, hei Vanapa Hall bul maiah kan nei a, chu chu thiah a ni a, chumi atanga an lo estimate dan chuan sak leh mai tur a ni. Sorkar thar an lo ding ta a, chutah chuan Chief Minister remtihna sawmi saw tunah chuan estimate thar siam a nita. Tizawng hian sawita ila Pu Speaker, a chian lehzual nan. Temple level ah a base ah Parking a awm ang a, a chungah chhawng hnih a awm ang. Chumi chhawng 2 chuan Vanapa Hall road level aiin tlemin a sang hret ang a, amaherawhchu, a sang hret ang a, chumi lai

chu open parking a ni leh ang a, a chungah chhawng hnihna chu Officer a ni anga, a pakhat chu Driver te training Centre Training Hall atan hman a ni ang tih Chief Minister pawhin min pawmpui tawh a, tunah hian chuta tan chuan hmalak chhunzawm zel a ni a. Nuai 350 five year plan atan khan dah a ni a, tunah hian P.W.D. ah nuai 44.16 dah fel a ni tawh a. Tuna tan hian nuai 10 dah leh bawk a ni a, tankum kallai ah hian, drawing leh plan te tunah hian buatsaih mek a ni a, hna tan theih thuai hi kan beisei a.

Tin, Bus chungchang hi kan sawi deuh reng a, Pu Speaker, JMNR atanga Bus kan neih tur 25 hi kumin January thla a Delhi a kan zu kal a, Transport Highway Minister Conference kan zu neih khan Tamil te, Chennai te, Mumbai te Kolkatta tih te an dil vel lai hi hrefuh a dil thar ve kan ni a, tah chuan min rawn phal ta a, a lawmawm khawp mai a, kan Officer ten an bawhzui chak a, he thilah hian Bus 25 min rawn pek anga hi lianpui pui a ni a, kan khawpui Aizawl angah hi chuan a tlo ber dawn si lova, hotu ten theihtawpin an nawrzui zel ang a, vawiinniah chuan kan ram khawpui mil tur ang beisei ila. Hei hi khawpui chhunga tlan tur anih avangin Aizawl khawpui pawn amiten inlo beisei a, khami kha kanlo pe thei lo anih che u pawhin khami ina a huam loh a ni tih hi min hriat sak ula, vawiinniah College ten an mamawh a, University ten out reach of the city timai ang, nichina E-I MLA zahawm takin a rawn sawi ang khan kan bus hi Sihphir atangin Workshop thlengin a tlan reng a ni, a let leh a, chu chauh chu nilovin coupon system-in vawiinniah hian kal tir kan tum nghe nghe a, chungte chu a ni a, kan plan chghung kan hmuh ang khan Deluxe Bus pali leh Mini Bus 2 chung chang chu, lei tum a ni a. TATA Megie – I Driving School, chungte chu tih kan tum bawk a ni.

Tin, chumi bakah chuan Driving Institution School hi kan ngaipawimawh em em mai a. Tunah hianin chuta tan chuan hma kan han la a. A hma chuanin Kilometre khat vel a ngai ang, kan lo ti thin anga khawvel thiamna (kan hotuten an lo hmu chhuak a) hmangin 30ft bial lekah khan a tih theih dawn a. Vawiinniah hian kan Project-ah a han let ta a. South Hlimen a kan Driving Institution ah te saw chuan chutiang  $\frac{3}{4}$  lai te chu a dah theih dawn a, nakinah Highway Driving an practice dawn tak takah chuan vawiina G.A.D. ten phal taka min hman tir Tuorial Airport-ah te khuan kan ti thei dawn a ni tih hi kan sawi duh bawk a.

Tin, kan hmalakna pawimawh em em mai pakhat, kan consumer petrol pump chungchang hi Pu Speaker, sawichhuah talh kan duhna chhan chu hemi hi sorkar pawhin Revenue earned tura min beiseina anih rualin hemi bawrah hianin kan Department-in hma alak chhohnaah hianin kan building te, khimi kan hmun hmate khi mi dang hian min rawn dil buailo se tih hi kan duh khawp mai tih hi House kaltlang hian kan sawi duh ani. A chhan chu helai bawrah hian heng angte hi kan hmalakna kal mek anih avang hianin kan sawitel duh talh talh bawk a.

Tin, Department chhung bik atana Information technology hi tih changtlun a pawimawh kan ti a, nichina member zahawm tak tak ten an rawn sawi ang khan vawiinniah he Tharah aizawl khawpui leh District tan a rampum ang pawn an rawn tih tho avangin, Motor register-na leh fee pek theihna kan han nei ta a, a tawt em em mai

a. Chuvangin vawiinnia Chaltlanga Directorate-a kan hman lai khi, khitah khian tun atanga reiloteah DTO Office kan sawn chho ang a. Chutah chuan Motor te leh Two Wheeler-in fee anpe ang a. Tin, Aizawl South lamah hian bialtu MLA leh Khawtlang V/C ten a thahnemngai taka an tihna avangin inluah tur te thlengin anlo zawng a. Chutiang thlengte chuan tih hlawhtlin kan tum a ni tih hi kan sawi tel duh bawk a ni. Chuvang chuanin, thil dang dang pawh sawi tur a tam dawn a. Thingtlang lamah te beiseina nasa tak innei thina. Bus chuanna tur chungchangah te pawh tun Krismas vuakvet dawnah te hian a tam leh dawn a. Amaherawhchu, kan Bus neih hi a beitham hle dawna. Pu Speaker, 53/52 tlan thei kan nei chauh mai a. Chung chuan tun hma 200 chuang Bus kan neih laia a Driver te kan la chhawr vek bawk si a. Hetiang te hi Department tan chuan over staff min ti duh a nih chuan a inhme riau. Mahse, sorkar kal tain chung a Driver a te lam ngaihtuah lova Motor chauh lo privatize a a mihring lam kha a lo ngaihtuah si lova. Chuvang chuan Pu Speaker, tih hnawk then tur tlem kan nei deuh hlek a. Helai bawrah hian min hriathiam kan beisei takzet a ni.

Tin, Guwahati ah te pawh khuan G.A.D. kaltlang hian kan Driver ten riahna nuam an neih theihna tur atan kan dil reng a. A chang phei chuan room an han chan loh chang pawhin kan hotuten (Department lam hotu ten) hriathiamna nen khawilai Hotel ah emaw han riah tir nawk nawkte pawh hi aawm thin a ni. Serlui bialtu zahawm takin nichina a rawn sawi erawh kha chu Pu Speaker, House ah sawi rik anih avangin, kan insawi thiamna angah min ngaih sak lo ula, thil awmdan dik tak kan sawi a tulin ka hria a. Bus Driver leh Conductor zuruiina Saipuma an thlenna thin te sawisa anga tih rik anih avang khan chu chu thudiklo ani tih hi Pu Speaker, kan sawi duh a. Saipuma kan Driver leh Conductor te thlen inpa fa zuruina a sawisak zawk a ni a. A pa ngei Pu F.Thangrikhuma, Rosangliana pa in a Joint Director, Transport Department Wing address a a ngaihdamna dilna lehkha pawh hetah hian kan nei a, thiam lo a inti a ni. Bhaga ah Zu a in a, chumi a rui chuan “ka han sawisa ta ringawt a, ka khawih ta ringawt a, chuvang chuan, indangte pawh luah tur zawng ta mai che u” a ti a. Chumi avanga hetianga hma la hi kan ni e. Chuvang chuan, kan Department hi an fel famkim ka ti miah lo, kan Driver te kha Zu an inlo tiin ka confirmed bik lo. Amaherawhchu, he paper erawh hi chu anmahni an thlenin thin ten a an pa ngeiin a zurui chunga a lo sawisak avanga kan Driver leh Conductor te a lo sawisak avanga ngaihdam a dilna kha han sawirik chu a hrehawm viau naa, mahse, House-ah tih rik anih avangin thil awmzia dik tak sawi hi kan tih tur a ni ang tiin kan sawi ri ve talh a nih chu. Pu Speaker, Member te tan kan sawi rei lutuk chuan a ninawm thei a, mahni tui ringawt mah ila, min tuipui loh theih avangin a rei thawkhat tawh bawk nen kan duh tawk mai ang a. Tukin zinga i phalna leh Governor recommendation ang ka rawn move ka Demand No. 18 na Printing 7 Statinery tan 9,16,00,000/- Demand No. 23 Art & Culture tan 7,08,55,000/- leh Demand No. 42 Transport Department tan 25,21,85,000/- te hi avaiin Rs. 41,46,40,000/- he House-in lungual taka min pass pui turin ka dil e. Ka lawm e.

**S P E A K E R** : Awle, Pu P.C.Zoram Sangliana'n a  
Demand No. 18, 23, 42 avaiin Rs. 41,46,40,000 te pass a rawn dil a, pass remti apiangin remti ti rawh u le, remtilo kan awm em? awm lo maw. Awle, Pu

P.C.Zoram Sangliana Demand No. 18 Printing & Statinery Rs. 9,16,00,000. Demand No. 23na Art & Culture Rs. 7,08,55,000 Demand No. 42, Transport Rs. 25,21,85,000 avaiin Rs. 41,46,40,000 hi House in lungrial takin a pass a ni.

**Pu P.C.ZORAM SANGLIANA, MINISTER** : Pu Speaker, i chungah leh House chungah lawmthu ka sawi e.

**S P E A K E R** : Tunah Minister zahawm tak Pu P.C. Lalthanliana'n a demand te han wind up se, pass han dil nghal se a tha ang e, i lo ko ang.

**Pu P.C. LALTHANLIANA, MINISTER** : Pu Speaker, ka lawm e. A hmasain ka'n sawi duh chu he House zahawm takah hian, member anga ka that vawikhatnaah Demand te Department pahnih tan a pharhna ka nei a, lehlamah chuan sawi awm tak sawi loh ka nei thei a, sawi awm loh tak sawite pawh ka nei theiin ka inring a, chuvang chuan Pu Speaker, Member zahawm tak takte hriathiamna a hmasain ka'n ngen duh a.

Tin, ka department pahnih Local Administration Department leh Social Welfare ah member ten thahnemngai takin duhthawhna, beiseina an neih thu te leh tha/thalo an tih te he House zahawm takah tarlangin thusawina an nei a, thenkhat sawi ve lo te pawhin hun an neih tawk loh avangin an sawi lo mai a ni a. Khang member zahawm tak takte thahnem ngaihna leh kan department tana rawtna tha tak tak an siamah te lawmthu ka'n sawi hmasa duh a, tam tak kan sawi hman lova, a thenin. Chuvangin House chhungah kher lo House pawnah pawh engtiklai pawhin he Department LAD leh Social Welfare atan hian an rawtna te, an thahnemngaihna te kan welcome a ni tih te pawh ka'n sawi duh a.

Tin, Pu Speaker, he budget heliae pharh anih theihna tura thahnem ngai taka thawk tute, rim taka thawktute, LAD Department a Officer te leh thawkkutte, Social Welfare Department a Officer leh thawktute he House zahawm tak kaltlangin an chungah lawmthu ka sawi hmasa duh a ni.

Pu Speaker, Social Welfare-ah kan tan ang a. Hei a tlai tawh a ti hian min pass pui mai rawh u ti ila, in duh tho mai awm mang e te ka ti a. Amaherawhchu, a tlangpui chu han sawi ve a thain ka hria a. Kan Plan Budget chungchangah duhsakna tawngkam te leh tlem tihna an nei a, khalai kha sawifiah hmasak ka duh a. Tun kum kan Plan Budget hi nikum ai chuan a tam a ni, amaherawhchu, nikuma Plan budget a kan neih ngai loh ICDS ah cheng nuai 186 te project thar kan hawnna tur avangin a ni. Tin, GIA te, NGO, Hemi ah hian cheng nuai 100 kan neih ngai loh kan neihna te. Tin, Bal Bhavan kan ti a, chu chu naupang te tana an thil zirna tur hmun ang chi ah hian nuai 27.80 kan nei bawk a. Khang kha kan Plan Budget a kan la neih ngai loh thil thar tun kum Plan Budget kan neih thar a ni a. Tin, heng kan neih ngai lohte leh article 275

clause i a pawisa ruahman cheng nuai 882 te, tin, neihsa a cheng nuai 631 tenen a vai hian nikum ai chuan kan Plan Budget hi nuai 276.25 in a tam a ni. Amaherawhchu, on going ah kha chuan 30% ang te chuan a hniam titu tan chuan a hniam thei ve thung. Englekhwale, a pumpuiah khatiang kha kan ni a.

Tin, nutrition-ah kan member zahawm tak Dr. Thangte an pawisa nikum aia nuai tam taka dah tlem a lo ni ta hi a han ti a, kha kha a chhan a awm a. Nutrition hi State leh Central 50 – 50 matching a ni thin a. Amaherawhchu, tun kum atang hian Central-in 90% a rawn tum tak avangin State in 10% chauh kan tum a ngaih tak avangin kan Plan ah hian a lo lang tlem ta a ni tih min hriatsak se a tha awm e. Tichuan Pu Speaker, ka Department Social Welfare hi a chhangchhe zawnga sawi duh chuan a chhangchhiathlak ve thei khawp mai a. Social Welfare hian a enkawl a ni a. Mihring min khawih a, mi chhumchhia, fahrah tak tak te, tin, kum tling tawh hnu tawh pawha mi awmtha duhlo kan tih ang chi te, an awmthat a mihring pangngai khua leh tui tha annih theihna tura enkawl leh mawh phurhna tam tak a nei a ni. Chuvang chuan kan chhangchhe khawp a, a Minister ber leh Department hotute pawh hi chhangchhe nu leh pa kan ni a, kan thawk mawh deuh ang tih te pawh kha min rinpui ula, in duh ang pawp pawp pawhin kan tling lo mai thei a ni, kan memberten tih te kha kan sawi duh a.

Tichuan, a tlangpuia he Social Welfare a member zahawm tak tak ten kan han sawi atangte leh kan hmjaknaah hian a chipchiarin vawiinniah hian sawilo mai ila thani ka hria a. Pakhatnaa sawilan ka duh chu Pianphunga rualbanlote chungchanga department a kan hmjakna te, kan nihphung memberte pawn thahnemngai takin an han sawichhuak a. Tunah hian Person with Disability Act 1995 kan nei a, chumi hmang chuan Mizoramah pawh theihtawpin sorkarin tan a la thin a, tin, vawiinni thlengin tan kan la. Hemi a chak zawka hmjak anih theihna tur hian Mizoramah Asst. Commissioner of PWD din sorkar pawhin min phalsak tawh a, chumi atan chuan Staff post te pawh create vek a ni tawh a. Amaherawhchu, fill-up phalna hi vawiinni thlengin kan la hmu lo a. Chung avangte pawh chuan duh angin helama kan hmjakna hi ala kim thei lo a ni. Tin, Chief Justice of India atang pawhin lehkha sorkarin kan hmu a, chutah chuan State tina MLA zawng zawnge pawh an MLA fund neih ang te, heng ang disable person te hamthatna tur lam hawia hmang tura thurawn min rawn pekna a ni a. Chungte chu Minister, Social Welfare ka nihna angin kan Member, MLA zahawm tak takte hnena pawh lekhain ka pein ka hria a. Chung ang an hmanna te pawh an lo nei a nih chuan inhriattir nise kan ti.

Tin, Pu Speaker, he Mizoram maiah lo India ram pumah pawh he rualbanlote dan hi a famkim tawk lo tihna a awm a. Chu chuan a implement kawngah harsatna tam tak awmin an hria a. Hmanniah Delhi ah Social Welfare Minister Conference-ah kan zuk kal a, chutah chuan kan Central Ministerte pawhin he PWD Act, 1995 hi amend a tul a ni, India rama a hlawhtlin tak tak theih nan tih a ni a. Chutah chuan State tin te tul leh tha kan tih ang te amend a, kan rawtna te kan neih angte thleng turin min ti nghe nghe a. Parliament Session hmasa berah amend nise an ti a, chutah chuan keini Mizoram State te pawhin kan

Director-te leh kan Officer ten tlawmngai pawl hrang hrange koin he PWD Act hi a famkim tawk em ? a tha tawk em ? tih te an thlir ho a, chutah an rawtna pakhat chu he House-ah hian sawichhuak ila - chu PWD Act ah chuan an han thlir chiang a, ‘He’ tih hi a ni deuh vek mai a, ‘She’ kha a awm lova, chuvang chuan hengte pawh hi a diklo a ni ‘He’ mipa ringawt thawh a kha, a piangsual bik a ni si lova, chuvang chuan chung angle thleng pawh chuan kan State, kan Social Welfare Department te pawn rawtna Central a Parliament-a amend anih huna amend anihna turah te pawh an rawt hial a ni. Heng a enkawl tur bikte post te hi fill-up te hi min phal thuai kan beiseiin, kan ring a ni. Tin, chu amend tura an sawi lar em em chu Central Minister chuan tunah hian disabled person ten an 3% reservation-ah seat an neihah a luau tur mihringah, mithiam awm rih lo mahsela, chu post a chu kum 3 chhung a vacant mai tur a ni, fill-up loin. Kha disabled person tan khan a awm mai tur a ni tih te thlenga rawtna an neih turte an sawi a. Chutiang chuan a State mai ni lo Central ang pawhin hmalak a niin ka hria a, kha kha kan sawi duh a, kan member zahawm tak te zawnha chhan pah leh inhriattir pah angle pawh a ni ang a.

Tin, Social Welfare hianin tar te, upa lamte kan enkawl a, kan kalphung pangngai a hi chu kan inhriatpu a, sawi tam a ngai lova. Amaherawhchu, kum upa tawte Old age pension kan han inpek hi a then Rs. 200/- a in pek kan nei a, a then Rs. 250/- in pek kan nei a ni, mi 10,525 (singkhat zanga sawmhnih panga) hnenah hian thlatin Rs. 250 pek a ni a. Tin, mi 13,222 (singkhat sangthum zahnih sawmhnih pahnih) hnenah hian Rs. 200 a pek a ni. Hei hi Central-in 200 anga a rawn pek hi State in Rs. 50/- in a do let thin a, amaherawhchu, vawiinnia 200 kan pek te erawhchu do let theiin sorkar kan la awm rih lo a ni. Amaherawhchu, Memberte thahnemngaihna leh duhthawhna te kha a dik a. Sorkarin tha leh tul a tih hunah chuan a la tih makmawh ni turah ka ngai a.

Tin, kan la tih ngai loh he National Social Assistance Programme hnuaih tho hian kumin kumtharah hian Hmeithai mi 3510 leh pianphunga rualbanlo mi 1000 hnenah tanpuina kan pe dawn a ni, (Pension ang chia kha). Chu chu he House zahawm takah hian kan sawi duh a. Amaherawhchu, Hmeithai tih hian danin a phut dik tak chu pasal thi ngei, a pasal a kha a thi tur a ni, pasal thihsan Hmeithai kan ti zawk ang chu, chutiang chu a ni tur a ni. Inthen avanga hmeithai te kha he Scheme hi chuan a kawk lo a ni tih erawh chu kan sawi lang duh a ni. Chutiang chuanin, Tar chawmna lamah te, Hmeithai leh pachhia te chhawmdawl na lamah kan Sorkar, kan Department hian chutiang chuan hma thar a la a ni. Hetah hian pension kum 65 chin chunglam pek thar tur pawh hi tunah mi 8261 kan pek thar tur kha vawiinniah hian a tel chho a. Chungte kan pek fel chuan kan Tuipang lam bialtu sawlam chhimlam bialtu zahawm takina tam tak hmuh belh ve se bial amitean area ami ten an duhnate pawh kha a rawn hlawhtlin ka ring a. Chung chu vawiinniah hian ngaiantuah mek leh tih mek a ni tih kan sawitel duh a ni.

Tin, Mizoramah Home tam tak kan nei a, Pu Speaker, sorkar ang pawhin approved 10 vel bawr a awm a. Approve lemlo tepawh tam tak a awm a ni. Home-ah hian Central sorkarin direct-in BPL quota ang hi allotment a pe ve a, chu chu

nichina West I bialtu zahawm takin a a sawi kha a ni a. Department lam hian kan hriatpui lem lova, Food & Civil Supplies ah department ah direct in a pe a, mi 1 tan kg. 15 angin an pe a. Chung chu khami department khan Home lamah te an lo pe ve thin a. Tin, tanpuina hrimhrim ang chi Central atanga an hmuh Home tam takin an hmuh hi keini Directorate kaltlang lo department anih avangin an hmuh zat te leh an hmandan dik takte an lo hmu tlai deuh emaw harsatna an tawh te hi kan va hriatpui kilhkkelh lohna laite pawh a awm a. Amaherawhchu, tunhnuah chuan kan Member te thahnemngaihna te bawk nen Central sorkar pawhin heng hi department lam hriattir ve ni se tih te hi kan ngaihdan a ni a. Chu chu Central-ah pawh kan thlen a ni. Tin, chutiang chuan Pu Speaker, Home ah mi tam tak kan indah a, simna (ruihhlot) kan han nei nain a hnulamah kan dinhmun a that tawk loh avanga thui tak nun suala let lehna te hnu ngaia kir lehna tam tak a awm thin a.

Tichuan, nichina khulam bialtu zahawm tak Pu Hmingdailova, MLA in a sawi ang khan Sethawn a De-Addiction centre kan tih thin, kum 2/3 hluihlawn tawh kan member, kan Minister zahawm tak Pu Zoram Sanglian an tunhma 1998 vela a lo dina khu, ngun takin sorkarin a ngaihtuah a, De-Addiction Centre a lo tih thin ni mahsela, hei hi thar thawh ila, building te chei tha ila. After care-ah let ila, chutah chuan mi ruihhlo ngai te an lo sim hnua hmantlak leh anmahni tan pawha ei leh in dapna kawnga hlawhling ni tura training chhuahna hmun atan sorkarin chei thar ila, siam thar ila a ti a. Chief Minister level, Chairman-na hnuaiah board te kan siam nghe nghe a. Tichuan tunah hian a building te thui tak a lo tlabal tawh a, chung han siam thatna tur atan te nuai 50 (sawmnga) lai dahte pawh kan han indah thei a. Kha kha kan ramina a mamawh em em a ni tih kha kan hriat tlan atan kan sawi tel duh a.

Tin, kan member zahawm tak tak tena an han sawi ICDS project-a kan C.D. P.O. te, kan Circle Officer te leh kan thawktu Co-terminus anga awm tam tak an awm tur te leh hengte tinghet zawnga hma la tura min duhna te a awm a, a lawmawm khawp a. Hei tunah phei chuan Pu Speaker, ICDS Project 4 kan hawng thar dawn a reiloteah hawn thar theih kan inbeisei a. Chumi piah lamah chu ICDS Project tharah chuan Anganwadi Centre 250 lai vawiinniah hian kan hawn belh mek bawk a, chutiang chu a ni a. Helaia Co-terminus dinhmun CDPO leh Circle Officer thenkhatte appointment thenkhat an ni hi a pawi ka ti a, mimal takin a chhan chu Central guideline a awma hemi thawktu lak turah hian chu Central guideline ah chuan ICDS a thawktute hi ti hian a ziak a ni. State Government Cadre awmsa a mi lak tur a ni a. Tin, chutiang State Government Cadre awmsa ami lak aremchang lo anih chuan Direct in lak tur a ni a, State Government hnathawk, State Government Employee an ni ang tiin, hetah hian a saptawng nen pawh a inziak a, chutiang anih avang chuan atirah tunhma deuhte chuan, kan MCS hote pawhin CDPO hna te pawh an lo thawk lawp lawp a, chutiang chuan an ti a, amaherawhchu, khatiang State Cadre atanga lut mai a lo remchang tawh lova. Direct in lak a ni chho a, a Co-terminus tunhnaia lo awm a hi, kan sorkar pawh hian kan en ngun, kan enhian chu a ngai a ni kan ti a. Vawi tamtak DP & AR lamahte pawh kan thlen a ni. Vawiinniah erawh chuan a ngai ang deuh ala ni a. Hengte pawh hi la thai bo theih dan a awm kan beisei a. Memberten an han sawi a kha. Tin, ICDS Integrated Child

Protection Scheme nichina kan Member zahawm tak Pu Liantlinga'n a han sawi ang chite kha vawiinniah hian hmalak mek a ni a. Tin, MoU pawh sign tura peih thawkhat a ni a, a Project zawng zawng kan impeih tawh a, 10% State Matching tur a ni a, a project ah hian 11<sup>th</sup> Five Year Plan chhunga tih tur a ni a, vawikhatah kan ti mai chuang lovang a. Kum hniih khat ala awm a, chuvang chuan hei hi tipuitling turin Project kan siam a, chumi hnuai Danin a phut ang chi zawng zawngah District level a Juvenile Police Officer kan tih ang chi tur zawng zawng te pawh State Police atangin ruat vek an ni tawh a, a unit te pawh siam vek a ni tawh nghe nghe a ni. Chutiang chuanin, he ICDS hi Project tha tak a ni a, kalpui tum a ni tih kha vawiinniah House-ah kan sawi duh a ni.

Chutiang chuanin he Social Welfare hian hmalakna tur tam tak a nei a, kan sawi seng lova, kan work programme helaiah lekhain kan sem a. Khatiang chi Minor Works kan neih ang chi leh engkim chu chumi khami hmunah hna kan thawk dawn a tih ang chi kha chu sawisen rual a nil ova, ka sawi lo mai ang a, a buin kan nei theuh bawk a, chu chu a tlangpuuin Member han sawi atanga han tarlan ka duh chu a ni tih kha ni mai sela.

Pu Speaker, LAD Demand 19 naah member te han sawi atanga han sawilan kan kalphung leh engkim chu Pu Speaker, kan inhre thawkhat a, ka Demand Social Welfare hi lehlamah a chhangchhiat viau laiin LAD lam hi chu khawtlang lamte, Village Council te enkawltute kan ni ve leh thung a, a hautak khawp mai a, kei a finna ringawt pawh hian a tlin bikin ka hre lova, keini aia fing zawk mah mah te enkawl tute kan ni a, chuvangin members te pawh V.C. kan enkawlna ah te pawh min puihnate pawh kan mamawh ka ti. Kan Member ten Housing Loan chungchang an han sawi a, Housing Loan kan sem tlai chhante pawh an han sawi ri lek lek bawk a, Pu Speaker, Housing loan hi sem theihin peih a ni tawh a, tlema kan khawtlai chhan kha K.Deposit ah a awm a, chu chu Finance-in min release mai loh vang a ni a pakhatnaah chuan. Pahnihnaah chuan, kan Housing loan hi a tlem tham em em a, khawpui Aizawl angah te phei chuan In han sakna tham rual a ni lo a ni, Rs. 80,000 MIG ah a ni a, LIG ah Rs. 50,000 a ni a. Chuvangin kan morgage deed kha siam that a ngai a, chutah chuan mi insaknan kherlo pawh a extention a a hman theih kha phalsak a ngai a, chungte chu kan siamtha a, chu chu Law Department ah te thawn vek a ngai a, chutiang chuan kan han siamtha a, chungte chuan hun alo duh a.

Tin, Inhmun lo ramte, a pass te hi a lem nge a tak tih pawh hriat mang loh tur khawpin a tak a Inhmun a van aiin a pass hi a tam ang reng viau va, chuvangin a hmunah te pawh verify a, a awm ngei em tih te hriat pawh VCP te kaltlangin endikte pawh a tha lawm ni? tihna te a awm a. A theih chin chinah chutiang chuan Pu Speaker, thil tha kan duh a, kan tih avangin kan che tlai a ni tih kha kan sawi duh a. mahse, tunah chuan sem theih a ni tawh a ni.

Tin, a amount chungchanga Session hmasa lama kan member ten an sawi tawh a, a tlem thu te, tin, State Level Board thukhawm pawhin rawtna te pawh an lo siam tawh a, chuvangin tuna Housing loan atana nuai 505 kan neih hi kan sem

lehna dan turah chuan member te duh ang deuh khan kan tipung dawn a ni tih ka sawi duh a, MIG atan Rs. 1,25,000 a ni a LIG ah Rs. 82,500/- in kan ti bawk anga, a hma ngaihtuah chuan a te zawk pawh kha a hmaa a lian aiin a lian dawn a nih chu. Chutiang chuan tuntumah hian kalpui ila an ti a, kan Department hotuten, chutiang chuan thutlukna an siam tawh a ni.

Tin, Pu Speaker, V/C house te hi kan mamawh khawpa V/C te pawhin rorelna in bik awm se a tha a. Amaherawhchu, keimahni State Plan Fund neih atang chuan V/C tin te 791 zet kan nei a, han pek rual a nilova, chuvang chuan 13<sup>th</sup> Finance Commission ah te kan thlen a Council tinin rorelna anneih na tur kha chu chu kan Plan piah lam a ni. Amaherawhchu, beiseina kan nei, tin, chumai piah lamah te heta an sawi thuak thuak tlema hmun kilkhawr zawk atanga Aizawla lo kal te thlenna te hi V/C member leh VCP te tan te pawh Aizawlah a harsa a, chuvang chuan 13<sup>th</sup> Finance Commission ah phei chuan F/C Member te tan Rest House District tina ruahmanna tur Project pawh kan thehlut a, engpawhnise hlawhtlinna kanthu ani lo chutiang anga min pek theih chuan V/C tinte House tha tak neih tir hi kan duhthusam a ni tih kha, tin, chutiang atan chuan project pawh kan siam a ni.

Tin, 12<sup>th</sup> Finance Commission atangin kumtin cheng nuai zali LAD hian kan hmu thin a, chungte chu District Council-ahte pawh kan pe ve thin bawk a, tunah hian chung atang te chuan Council tin hi Mike tha ang reng tak tunlaiah phei chuan hei NREGS hnatlalang kan ti a, mi a za tel telin kan hnatlalang tawh a, Command and Control tello chuan hna hi a thawh that theih loh tluk a ni tawh a, chuvang chuan kan V/C ten an mamawh niin kan hria a, khangte kha pek vek kan tum a ni.

Tin Pu Speaker, kan member ten an mamawh an sawi te thingtlang tam takte hna te, step leh pavement te works ah an duh thu te an sawi a, nia, keima mimal tak pawhin ka ngaih pawimawh a ni a. Aizawl khawpui laili lai, ka tawng an huathu suh ah, a milian veng deuh kan tih angah te hi chuan kan step hi checker tile phah ila chul nalh deuh ila tih te a ni tawh a, tlema Aizawl khawpui rau rauah pawh daifem deuhah hi chuan kan inkhawm kawng pawh a la nal deuh a, kan thlanmual kawngte pawh hi a la nal thei a ni.

Chuvangin, khawpui rau rauah pawh a dai deng deuhah te hi chuan kan induhsak deuh hi thil tha, thil tul, hleih neihna nilovin thil tul a ni tih hi keima mimal taka ngaihdan pawh a ni a. Tin, kum sawm chuang zet thingtlangah V/C ten step a ni emaw, pavement a ni emaw, hnathawhna tur hi LAD atangin an lo hmu ngai tawh lo a. Tunah hian kan hotute, kan department hotuten theihtawp an chhuah a, khawtin Village Council nei chin tawhah hi chuan a population wise deuha thenin sanction pek kan tum a. Department pawhin Village Council tinte work proposal thehlut turin a ti mek a ni. Zoram puma V/C tin te hi pekchhuah vek a tam emaw, a tlem emaw, kan tum a ni, tih kha he House ah hian kan sawi leh duh hram a.

Tichuan, Pu Speaker, LAD Department hian dan siamna lamah kan Village Council inthlan dante kan Village Council The Lushai Hills Village Council Act 1953 kan neih angte pawh fawm kim tawk lohnate tam tak a awm avangin

ruahmannate pawh kan siam a. A draft te pawh kan inpeih thawkhat tawh a, inthlanna dan thar zawkte, tha zawkte, tin, member kan neih dan vawiinnia a bam thei ang zawnga kan han nei ngawt mai te, tiang chi te hi a tha ber em tih te pawh hi ngaihtuahin chutiang chuan draft te kan nei mek a. Kan inthlanna dan te pawh hi dan famkim zawk, tha zawk, rules tha zawk kan la en chho zel a, neih hi kan tum a ni tih kan hmalam hun kal zel atan kan sawi duh a.

Tin, hei zighthnaah tepawh a lo lut a, mahse, chhan hman chiin a awmlem lo a. Khawthar din phalna a ni emaw, khaw thar sorkar phalna lo a awm ang chi, tiang ang hi un-authorised village kan ti mai ang chu. Tiang chungchang hi ngaihmawhna a lian viau a, question-ah te pawh a lo kal a, amaherawhchu, chhan hman a nilova.

Tunah hian Mizoram khaw 98 un-authorised village anga ngaih a ni a, sorkar dan ang chuan, amaherawhchu, heng zinga tam takte erawh hi chu tunhma atanga lal chenna tlang leh V/C an neih loh avanga, emaw thlawh bawk village council ni em lo mahse, Village sub-committee an neih loh avanga un-authorised village anga han tarlan te pawh an ni a. Tunah hian sorkarin hetiang ang chi ngaihtuah tur hian Committee te pawh State Level Co-ordination Committee on Un-Authorised Village Settlement Settlers a nei nghe nghe a, a din tawh a. Ni 10 July ah khan meeting te pawh kan nei tawh a. Chutah chuan hetiang ang ho kawngkama mahni duh duha awm a, zu zawrh nan leh nawmchenna ang zawnga hmang khua din ta mai mai ang chi te, engtin nge hma kan lak ang a ti a, ngun taka ngaihtuahin lo thlir zui a, a tul anga dan te thleng pawha siam danglam ngai a nih chuan siam danglam a, rawtna te pawh nei turin sub-committee te pawh din chhoh a niin tiang chuan kan indin chho a ni. Chutiang chuanin kan hmatakna turah programme he Department hian a nei a ni tih kan sawi duh bawk a ni.

Chuan Pu Speaker, sawisen a nilova, kan sawi tam avang emaw sawi tlem avang lam ani chuang lo turah ngai ila. Nakinah member ten a khatah khan i rawn sawi lang lo a, tih te kan la nei anih chuan, House chhungah kher lo pawh pawn lamah kan la inzawt thei zel tho a. Kha kha atlanguia ka hansawi nawn ni mai sela. Tichuan Pu Speaker, vawiinnia ka demand No. 19 na Local Administration Department tana cheng vaibelchhe 24,84,65,000 leh Demand No. 29 na Social Welfare Department atan cheng vaibelchhe 60,23,47,000 a pahnih a belkhawm cheng vaibelchhe 85,8,12,000 hi Mizoram atan a hna kan thawhna tur leh hma kan sawnna tur atan a he House zahawm tak hian min pass pui turin ka han sawm a ni e, ka lawm e.

**S P E A K E R** : Awle, Pu P.C. Lalthanliana'n a Demand te Demand No. 19 na Local Administration leh Demand No. 29 na Social Welfare avaiin Rs. 85,8,12,000/- pass a rawn dil a. Pass remti apiangin 'Remti' ti ru le. (Member te : Remti)

Remtilo kan awm em ? Awmlo maw? Chutichuan Pu P.C. Lalthanliana Demand No. 19 na Local Administration, cheng 24,84,65,000 leh Demand No. 29 na

Social Welfare Rs. 6,23,47,000/- avaiin Rs.85,8,12,000/- chu lungrial takin House-in a passed ta a ni.

**Pu P.C. LALTHANLIANA, MINISTER** : Pu Speaker, i chungah leh member te chungah lawmthu ka sawi e.

**S P E A K E R** : Dar 7:00 P.M. a ni a. Awle, vawiina kan Busienss chu kan zo ta a, kan chawl tawh rih ang a. Naktuk ni 22.10.2009 (Ningani) zing dar 10:30 ah kan thukhawm leh dawnnia.

The House is adjourned. 7:00 P.M.